



منظمة الاعلام الاسلامي  
قسم العلاقات الدولية



# الاسلام وايران

الجزء الثاني

~~(S)~~

BP63

.I68M8612

1985

juv 2









بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ





M. Muntaharī

# الإسلام وإيران

تأليف

الشهيد آية الله مرتضى المطهري

ترجمة

محمد هادي اليوسفي الغروي

الجزء الثاني

~~(A)~~

BP63

. I68 M8612

1985

Juz' 2

(RECAP)



الكتاب: الاسلام وايران

المؤلف: الشهيد آية الله مرتضى المطهري

المترجم: محمد هادي اليوسفي الغروي

المطبعة: سپهر

عدد النسخ: ١٠٠٠٠ نسخة

الناشرة: قسم العلاقات الدولية - منظمة الاعلام الاسلامي



١٨	.....
٧٨	.....
٩٦	.....
١١١	.....
١٨١	.....
٣١١	.....
٥١١	.....
٦١	.....

## الفهرست

الموضوع	الصفحة
مقدمة الناشر	٩
موهبة ام فاجعة؟	١٠
نظريات	١٢
النظام الفكري والعقائدي	٢٣
الاديان والمذاهب	٢٤
الدين الرسمي للدولة الزرادشتية	٢٩
الدين المسيحي	٣٣
دين ماني	٣٧
المذهب المزدكي	٤٠
الدين البوذي	٤٥
العقائد الآرية	٤٨
عقائد آريا قبل زرادشت	٤٩
اصلاحات زرادشت	٥١
التطور في عقائد آريا بعد زرادشت	٥٦
زرادشت والثنوية	٦٣
الشیطان	٧٠
دين زرادشت في الفقه الاسلامي	٧١
الثنوية الزرادشتية بعد زرادشت	٧٢
الثنوية المانوية	٧٤
الثنوية المزدكية	٧٥
عبادة النيران	٧٥

---

---

٨٠	هل النار محراب للعبادة أم معبود؟
٨٧	الرسوم والتشريفات
٩٠	مزدیسنا وادب پارسی
١٠١	النظام الاجتماعي
١٠٨	نظام الأسرة
١١٤	التعلم والتعليم للمرأة
١١٥	النظام الأخلاقي
١٢٠	صحيفة أعمال الاسلام في ايران

معطيات الإسلام لايران:

- موهبة ام فاجعة؟
- نظريات...
- النظام الفكري والعقائدي.
- الاديان و المذاهب.
- الدين الزرادشتي.
- الدين المسيحي.
- الدين او المذهب المانوي.
- الدين او المذهب المزدكي.
- الدين البوذي.
- العقائد الآرية.
- الثنوية الزرادشتية.
- عبادة النيران.
- نظام المجتمع.
- نظام الأسرة.
- النظام الاخلاقي.
- ما قدمه الإسلام لايران.



## مقدمة الناشر:

من جديد؛ انطلق نداء الاسلام الاصيل من ايران، ايران الثورة، ايران الاسلام، ايران التي حطم شعبها عروش الظالمين المتحكمين بقيادة القائد الفذ البطل الامام الخميني حفظه الله وراح يعلنها للعالم كل العالم ان لا خلاص له الا بالاسلام، وان لا منهج لسعادته الحقيقية الا منهج القرآن الاصيل، ويدعو كل الشعوب الاسلامية ان ترجع الى ذاتها وشخصيتها الاسلامية الحقيقية فتكون خير امة اخرجت للناس. وهي بذلك تفجر اعظم ثورة في القرون الاخيرة بوجود الطاغوت الارضي المستحکم.

ايران هذه؛ احياها الاسلام مرتين، مرة عندما دخلت لأول مرة في الاسلام فانقذها من وهدة الضياع المادي البئيس، واخرى عندما فجر في شعبها هذه الثورة الاسلامية الكبرى...

وبين الفترتين روابط تختلف من حال الى حال تتبعها فقيد الثورة الاسلامية وشهيد الامة الكبير آية الله المطهري محلاً بنفس صبور وصبر دؤوب راداً على الشبهات القومية الضيقة، والوطنية المضادة للروح الاسلامي مقدماً بذلك اضواء رائعة في هذا المجال، ومن الجدير بالذكر ان الكتاب انتشر قبل نجاح الثورة الاسلامية بسنين عديدة وكان له دوره في التوعية و دفع الشبهات.

فالى قراءة هذه الفصول الممتعة ندعو القراء الاعزة راجين ان يكون لها الاثر الكبير في كشف بعض الاجزاء الغامضة من تاريخنا الاسلامي المجيد.

واننا لنتضرع للباري العلي القدير أن يمتّ علينا بتحقيق الدولة الاسلامية العالمية الواحدة حيث الدين كله لله.

والله المنان الموفق

منظمة الاعلام الاسلامي

قسم العلاقات الدولية

## موهبة ام فاجعة؟:

نبحث في هذا القسم والذي يليه في معطيات الاسلام لايران والخدمات التي أسداها الفرس للاسلام.

فما هي المعطيات التي يقدمها دين او مذهب الى امة ما؟ ومن اي نوع هي؟ من البدهى أنها لا تكون كقضاء حاجة وقتية كأن يرسل لها المدد في حربها مع اعدائها، او أن يغدق عليها الطعام في قحط من السنين، او أن يؤسس لها المصانع والمعامل... بل هي من نوع الأساس بالنسبة الى هذه الأمور.

انها تكون بايجاد ثورة مثمرة ومفيدة في افكارهم و ارواحهم، وبتجديد اسلوب تفكيرهم في نظرتهم الواقعية، وبتحسين اخلاقهم وتربيتهم تربية حسنة، وبأن يضع عنهم اصرهم والاغلال التي عليهم من السنن والأنظمة البالية، وأن يبدهم عنها بأ نظمة حية و سنن يقظة واعية، وأن يعلمهم اهدافاً سامية و ايماناً بها، وأن يوجد فيهم روح السعى و طلب العلم و نسيان الذات و البرالى الآخريين.. و اذا حصل كلّ هذا فانه من الطبيعي أن نتحسن حياتهم الاقتصادية، وأن تنشط الأيدي العاملة فيهم و قواهم الانسانية، وأن تتفجر فيهم الافكار العلمية و الفلسفية و الفنية و الأدبية و الثقافية و الحضارية، وأن تتكامل الأمة في جميع شؤون ما يمكن أن يسمى بالحضارة الانسانية.

واما ما يمكن أن تسديه الأمة من الخدمة الى دين ما: فهو أن تسعى في سبيل تبليغه و الدعوة اليه و نشر ثقافته و تدوين افكاره، وأن تهتم بتفهم مفاهيمه ثم بتفسيرها وتوضيحها للناس، وأن تتخدم لغة ذلك الدين، وأن تعرف سائر الأمم به، وأن تحامى عنه بالنفس و النفيس، وأن تضحى في سبيله بكل ماتملك من حول وقوة، وأن تخلص له على جميع الأصعدة.

وسنبحث في هذا القسم من الكتاب حول القسم الأول من البحث اي معطيات الاسلام لايران.. وسنعرض للقسم الثاني اي خدمات الفرس للاسلام في القسم الثالث من هذا الكتاب.

والآن: ينبغي لنا أن نرى هل أن الإسلام خدم الأمة الفارسية الايرانية وفقاً لما قدّمناه من المقاييس — ام لا؟!:

فهل أن الإسلام حرّر ايران من براثن السلطة الحاكمة الغاشمة الظالمة آنذاك، ثم نفخ روحاً حيةً يقظة واعية في ضمير الانسان الفارسي الايراني، وغيّر مجرى تاريخ ايران الى مجرى أحسن من سابقته، وفجّر ينابيع القوى والاستعدادات الفكرية في شعوب هذه



الامبراطورية؟؟؟

أم أن الإسلام استعمر إيران (بالمعنى المصطلح من الاستعمار) فأوقف الأفكار، وغيّر مجرى تاريخ إيران ولكن إلى مسيرة منحرفة عن مسيرتها الصاعدة الظاهرة التي كانت لها، وضيّع تلك الحضارة الإيرانية؟؟؟

وهل أن الإسلام سبّب ظهوراً ناس من إيران في عوالم العلوم والفلسفة والمعارف والفنون والصنائع والآخلاق بحيث تحسن سمعتهم وعلوصيتهم في العالم؟.

ام على العكس من ذلك أصبح مانعاً من ظهور هكذا شخصيات من إيران، ولو ظهر هؤلاء العلماء الإيرانيون في العالم الإسلامي فليس ذلك من حيث أن الإسلام هياً الأرضية المساعدة لتقدمهم في العلوم وظهورهم فيها، بل لم يكن للإسلام اي أثر في ظهور هكذا شخصيات من إيران، وان ظهور رجال في إيران من امثال ابن سينا وابي ریحان البيروني والخواجه نصيرالدين الطوسي ليس إلا من اثر القريحة الفارسية الإيرانية في هؤلاء بل بتمردهم على الإسلام؟! وبالطالي فهل كان الإسلام لايران موهبة ام فاجعة؟!!

مّمّالا شك فيه أنه حينما ظهر الإسلام على صعيد الحياة وشكل تلك الحكومة الإسلامية وجمع مختلف الأمم والشعوب تحت لواء واحد باسم الإسلام، ظهرت على مسرح الحياة حضارة عظيمة لم تكن تعرف من قبل، وقد عرفها التاريخ وعلم الاجتماع باسم الحضارة الإسلامية. كانت تشترك وتساهم في هذه الحضارة امم مختلفة من آسيا و افرقيا وحتى اوروپا. وكان الإيرانيون من هذه الأمم المساهمة في هذه الحضارة، بل كان الحظ الأوفى والنصيب الأوفر والسهم الأكبر من هذه الأمة الإيرانية، كما يتفق على هذا جميع ذوي الخبرة في هذا المجال.

فما هي الحقيقة ياترى في هذه الحضارة؟ فهل هي كما يحكى لنا اسمها حضارة اسلامية؟ اي هل كان الإسلام هو العامل الأصيل والمحرك الأساس والموجد لهذه الحضارة الواسعة الأرجاء والمترامية الأطراف؟ ام هل كانت هناك علل وأسباب وموجبات وبواعث اخرى، وأن كل امة من الأمم المساهمة فيها — ومنها الأمة الإيرانية — انما ساهمت فيها وفي التمدن الإسلامي ببواعث ترتبط بسابقتها الحضارية والمدنية في تاريخها الخاص بها؟.

انّ التحقيق في هذا البحث التاريخي الاجتماعي والديني يستلزم أن نتصفح تاريخ إيران المقارن لظهور الإسلام، وان نحقق في الأنظمة الفكرية والاعتقادية والاجتماعية والسياسية والعائلية والأخلاقية في ذلك العهد، فنقيس ذلك بما جاء به الإسلام وقدمه للأمم المسلمة ومنها إيران، كي نصل بهذه الدراسة الى النتيجة الصحيحة.

ومن حسن الحظ أن تاريخ الإسلام وهكذا تاريخ إيران حين ظهور الإسلام من

السوْضوح بمكان يتيسر معه أن ندرک الحقيقة. وقد كثر البحث - كما نعلم في النصف الآخر من القرن الأخير حول هذا الموضوع. وقد بدأ الاوربيون بطرح هذه المسألة لأول مرة، ولم يكن الايرانيون من قبل - كسائر أمم العالم - قد تعودوا على أن يفكروا في هكذا مسائل، وقد كثر البحث اليوم حول هذه المواضيع، الا أن المؤسف أن عصرنا هذا - او على الأقل امتنا - لم تطو مراحل «الدعاية» الى التحقيق.. فهناك أناس يتحدّثون عن نعمة الإسلام لهذه الأمة كالسبغاء بلاوعي؛ وهكذا في مقابل هؤلاء أناس يطرحون ما يقابل هذا المعنى؛ فيقرّرون أن نفوذ الإسلام في ايران انما هو فاجعة لاموهبة! ولا يمر في هذا العصر نهار يوم لا تكتب فيه جريدة او مجلة او كتاب في هذا الموضوع، او لا تتحدث عنه ابواق الراديو او التلفزيون. والأهم من هذا كله أن كتب المدارس الابتدائية والثانوية أيضاً لا تمسك عن تلقين طلبتها مطالب في هذا الموضوع!.

ونحن نريد أن نحقق هذا الموضوع من دون اي تحيّر او تعصب او تطرف، بل بحياذ تحقيقيّ كامل. ونعتقد أن ارضية التحقيق في هذا البحث حاضرة وبسيطة. ومن حسن الحظّ أن قد حقّق في بعض فروع هذه المسألة عدد من الاوربيين والاييرانيين، ونحن نستند في كثير من كلامنا على ما حقّقه وقال به اولئك السابقون.

## نظريات:

ومن أجل أن نعرض للقراء الكرام بعض النظريات التي ارتأها اصحابها في هذا الصدد نذكر نماذج منها:

نقل الدكتور معين في كتابه<sup>١</sup> عن مقال للدكتور قق زادة بعنوان «التطورات الاجتماعية والمدنية لايران فيما مضى» أنه قال:

«... جاء الاسلام... بدين جديد له محاسن، و اصول عادلة وقوانين منتظمة، وقد بعث انتشار الاسلام في ايران روحاً حيّة وقوية اثرت حصول مطلبين آخرين في هذه الديار الايرانية:

احدهما: دخول اللغة العربية الثرية والغنية الى اللغة الفارسية.. فان هذه اللغة حينما دخلت الى ايران و اختلطت بالتدرّج مع اللغة الآرية اللطيفة والطيّفة و وجدت صيغتها الفصيحة الخاصة على لسان كبار الناطقين بها في القرون الرابعة والخامسة والسادسة الهجرية؛ حصلت لنا بذلك لغة تتسع لبيان جميع المطالب العلمية والأدبية. وانّ سعدي وحافظ و ناصر خسرو خير مثال للناطقين بها في المجالات العلمية والأدبية.

وثانيهما: هي تلك العلوم والمعارف والحضارات الغنية الرائعة التي انتشرت بين المسلمين العارفين باللغة العربية ومنهم الايرانيين منذ اواسط القرن الثاني إلى أواخر القرن الثالث الهجري عن طريق ترجمة الكتب اليونانية والسريانية والهندية الى اللغة العربية في المشرق الإسلامي... وقلما بقي من كتب العلوم والفنون والآداب والحكمة اليونانية مما كان موجوداً في ذلك العهد ما لم يترجم الى العربية...

ولقد كان من اثر هذه الترجمة العربية عن اليونانية أن انتشرت الحكمة والعلوم والفنون بين اوساط الممالك الاسلامية خصوصاً إيران، مما اثر في ظهور عشرات العلماء من أمثال ابن سينا والفارابي والبيروني والرازي وغيرهم كثير ومعهم عشرات المئات من تأليفاتهم الهامة (التي كان ٩٩% بالعربية) وبهؤلاء تشكلت صورة الحضارة الاسلامية النيرة منذ القرن الثاني وحتى القرن السابع الهجري، التي كانت أرقى واعلى حضارة في العالم بعد الحضارتين اليونانية والرومية...».

اكتفى السيد تقي زادة في مقاله هذا بالقول بأن الإسلام بعث في الأمة الايرانية روحاً جديدة، ولا يبحث حول ما أخذه الاسلام من إيران وما وهبه لها حتى وجدت هذه الروح على اثره في إيران. وسنحاول نحن في هذا الكتاب أن نوضح هذا الموضوع الى حد ما. اما السيد تقي زادة فقد اكتفى بالقول بأن الإسلام «جاء... بأصول عادلة وقوانين منتظمة» وهذا هو ما جاء به الإسلام ووهبه لهذه الأمة. ويصرح أيضاً: بأن الإسلام هو الذي مهد سبيل انفتاح افكار أدبية وحكمية وأخلاقية من قبيل ما نجد عند سعدي وناصر خسرو وحافظ، وانفتاح افكار فلسفية وطبية ورياضية من قبيل ما نراه عند ابن سينا والفارابي والرازي والبيروني وغيرهم.

و كتب السيد زين العابدين رهنا في مقدمة ترجمته للقرآن الكريم يقول:

«... ان ظهور الإسلام في الجزيرة العربية لمن اعظم الثورات في تاريخ الانسانية... بدأت هذه الثورة منذ اوائل القرن السابع الميلادي وشملت بالتدريج في مدة قصيرة جميع اراضي شبه الجزيرة العربية، ثم توجهت الى الدول المجاورة لها والتي كان لها آنذاك ارق الحضارات والمعارف الموجودة حينذاك. إن التغييرات والتطورات العميقة والعجيبة التي اوجدها الإسلام في مجتمعات تلك الأمم بعنوان السنن الدينية الجديدة لمن الرموز العجيبة في حياة البشرية، فإنها حظمت كثيراً من مناسبات الحياة الجوفاء وخلقت بإزائها روابط حديثة كانت اقوى من السلاسل الفولاذية! إن هذه الثورة التي نسميها الحضارة الاسلامية لم تبدل الجزيرة العربية والصحراء الجرداء الصامتة الهادئة التي لم يكن يعرف من أناسها الا بعدد الأنامل الى تلك الجزيرة الصاخبة التي عرف منها عشرات المئات

من افرادها بأسمى بارزة وعناوين اخلاقية عالية، اقول: لم تبدل هذه الثورة تلك الجزيرة فحسب، بل وجاءت بأفكار وفلسفات كانت حديثة حتى على أمم تلك الدولتين المجاورتين (ايران والروم) حتى ولو كان بعض عروقتها مقتبسة من حضارتيهما، كانت هذه الافكار والفلسفات الحديثة دروساً سماوية حديثة من التقوى والعدالة ضدّ الظلم والعدوان اخذت مكانها في قلوبهم و كأنها مياه باردة تسربت الى اكباد عطشى من هذه الأمم. لم يكن هذا الانتصار الفكري الاسلامي على أمم تلكم الدولتين ونفوذ هذه التعاليم العادلة في تلك الأمم المهضومة التي كانت قد انقطعت عن الخلقين ولم يبق لها طريق الى الخلاص سوى الى خالقها العظيم... اقول: لم يكن هذا الانتصار من قبيل انتصار المسلحين على غير المسلحين او المسلحين بسلاح حديث على المسلحين بسلاح قديم، ولم يكن انتصار غير المسلحين على المسلحين والحفاة على المتعاليين وأصحاب الأخفاف الحربية... بل كان — كما قلنا — انتصاراً للفكر الحديث الذي كان يدعو الى انصاف المظلومين من الظالمين، و كان بالتالي انتصاراً للمظلومين على الظالمين، كانت هذه الفكرة — الدعوة إلى العدالة — قد ترسخت في افكار أمم تلك الدول بحيث اصبحوا يأتلفون مع حاملي الألوية الإسلامية في سبيل الاطاحة بحكوماتهم. وان آثار هذا الانتصار الفكري والمعنوي ترى بالعين في بيوت كل فرد من افراد هذه الأمم المؤمنة به، وقد مضى على انتصاره المسلح اكثر من الف و نيف مئاة من السنين، في حين لم يبق من ذلك الا لانتصارا المسلح للفاتحين العرب اي عين ولا اثر»<sup>٢</sup>

يعتقد السيد رهنا أن الإسلام قد أطاح بالعلاقات والمناسبات الجوفاء، وابدلها بروابط فولاذية قوية، و عرض على البشر فلسفات و افكار حديثة، وأن انتصار الإسلام كان انتصاراً للعدالة و التقوى على الظلم و اللاقانونية، وأن العامل الأصيل لانتصار الإسلام لم يكن عسكر العرب المسلمين، بل كان العامل الأصيل في ذلك نفس الجماهير الكادحة المحرومة والمتعطشة الى العدالة والحقيقة من نفس تلك الأراضي المفتوحة، حيث ثار هؤلاء في ظل الدعوة الاسلامية على القوات الشيطانية الحاكمة عليهم.

و كتب الدكتور عبدالحسين زرّين كوب في كتابه<sup>٣</sup> في البحث عن عناصر الحضارة الاسلامية العظيمة يقول:

«... انّ الذي يسر عناصر هذا التقدم العلمي و المادّي للمسلمين هو الاسلام في الحقيقة، فانه هو الذي بدّل العصبية القديمة في الأمم المفتوحة بروح التعاون و المساحة الأخوية بينها؛ و ذلك بتشويقهم و ترغيبهم الى طلب العلم و مزاوله الحياة بالنشاط، و سهل

٢ — مقدمة ترجمة القرآن الكريم — لزين العابدين رهنا.

٣ — بالفارسية: كارنامه اسلام ص ١٣.

الإسلام سبيل اتساع العلوم و المعارف الانسانية وتطور الصناعة بتوصية المسلمين بسلوك «الطريقة الوسطى» في قبال «الرهنة الكنسية المسيحية» التي كانت توصى بترك الدنيا و اهمالها. وقد كانت روح العدالة و المساخة الأخوية بين الأمم المفتوحة حين دخول الإسلام إليها على و شك الزوال و الفناء. و قد كانت الدولة البيزنطية بما تغرق فيه من العصبية المسيحية يوماً فيوماً تقطع علاقاتها بالعلوم و الفلسفة بنفس النسبة، و ان تعطيل «ثروستي نيان» لفعالية الفلاسفة كان بمثابة اعلان عن ارتباط قريب الوقوع بينهم و بين العلم و الحضارة (بسبب الإسلام). و أما في ايران: فقد كان ما أبداه خسروانوشيروان من تحجيز الفكر و حب المعرفة شيئاً مَرْتَجِلاً، و ما يشير إليه برزويه الطيب، في مقدمة كتاب «كيلة و دمنة» من العصبية الجوفاء كان مما يجعل نشر الفكر في ايران آنذاك مما لا يمكن أن يكون! و قد نفع الإسلام في هكذا عالم مكبّل بالعصبية القومية و الدينية المنحرفة نفحات قدسية حية و حديثة، و عالج هذه العصبية القومية و العنصرية الدموية بقرآن كريم أسس به داراً للإسلام كان يسع جميع عالم الإسلام بن العالم بأسره، ولم يكن ذلك هو الشام او العراق في الحقيقة، و في قبال تلك العصبية الدينية المحوسية و المسيحية اوصى المسلمين بمعاودة أهل الكتاب و المساخة معهم، بل و حتى الاستفادة منهم في العلوم و المعارف و الفنون و الصناعات. و قد حصلت ثمار هذه الشجرة العجيبة التي لم تكن شرقية و لا غربية — بعد انتشار الفتوحات الإسلامية في شتى ارجاء العالم».

يعتقد الدكتور زرّين كوب: أن الإسلام قدم إلى عالم كان في حالة هائلة من الجمود و الركود، و أنه بتعاليمه التي كانت توصى بطلب العلوم، و ترك العصبية القومية و الدينية، و التي كانت تعلن امكانية التعايش مع أهل الكتاب، بهذه التعاليم وضع عن البشرية الاغلال التي كانت على اعناقهم و ايديهم و ارجلهم على حدّ تعبير القرآن الكريم، و بذلك مهد أرضية مساعدة لنمو حضارة انسانية عظيمة و شاملة.

و كتب البروفيسور ارنست كونل الألماني أستاذ الفن الإسلامي في جامعة برلين في

أعوام ١٩٣٥ — ١٩٦٤ في مقدمة كتابه في الفن الإسلامي يقول:

«كان لاشتراك الناس في العقائد الدينية في الإسلام أثرٌ اقوى مما كان له في

المسيحية على المساعي الفنية و الثقافية المختلفة. ان اشتراك الناس في العقائد في الإسلام بعث المسلمين على أن يعقدوا جسراً على الاختلافات العنصرية و القديمة و يعبروا هذا الجسر وهم يقتبسون الروابط المعنوية و الآداب و السنن للامم المفتوحة فيوجهونها الوجهة الإسلامية الواضحة و الشئ الذي كان له الأثر حاسم اكثر من كل شئ في هذه التأثيرات و التأثيرات لايجاد الوحدة المطلوبة و للاجابة على جميع مسائل الحياة: هو القرآن، فان انتشار القرآن باللغة

الأصلية و سيادة اللغة العربية قد آوجدت روابط كانت تربط بين جميع الأمم في العالم الإسلامي، وأصبحت هي العامل الاصيل في خلق اي نوع من الآثار الفنية، مما أطاح بما يعرفه الغرب من التباين بين الفن الدينى وغير الدينى فقد ارتفع هذا التباين في الاسلام بصورة عامة. نعم قد تخصصت المعابد بصورة معمارية خاصة تلائم ما يقام فيها من اعمال، إلا ان الزينة فيها تتفق تماماً مع نفس تلك القواعد التي كانت تراعى فى الأبنية غيرالدينية أيضاً».

ويقول هذا البروفيسور أيضاً:

«... والشئ الذي يجوز هنا الاهمية التامة هوأنه مع ما كان بين الدول الإسلامية في القرون الوسطى من الاصطدام السياسى الشديد، كان بين جميع هذه الدول الإسلامية روابط لم تكن تؤثر في تنشيط الحركات التجارية بينها فحسب، بل كانت تيسر امكانية تبادل التطورات الثقافية أيضاً. ان كتب الرحلات العربية والسياح العالمين تحكى لنا كيف كان الناس في دولة من هذه الدول تطلع على جميع مزايا تلك الدولة الاسلامية الاخرى. وعلى هذا فلا عجب اذا ما رأينا أن التطورات الفنية والمكتشفات التكنية الحديثة تجد سبيلها بسهولة الى كل مكان في العالم الإسلامي اليوم. ان من يكون قد تربى في مدرسة الغرب يصور لنفسه أن العالم الإسلامي كان يسوده نظام فكري آخر كان له الاثر في خلق هذه الآثار الفنية اكثر من اي شئ آخر»<sup>٤</sup>.

ما يقوله هذا العالم الفتى وان كان لا يخص ايران ولكنه حيث يشمل جميع الأراضى التي كان يسودها الإسلام فهو يشمل ايران أيضاً. والكلمة الجميلة في كلام هذا العالم هوأنه يقول: ان المسلمين بنواعى اختلافاتهم العنصرية جسراً، اي أن الإسلام استطاع أن يوجد لأول مرة وحدة سياسية واجتماعية على أساس من العقيدة والمبدأ، وأن هذا يسر السبل المختلفة لتشكيل حضارة ومدنية عظيمة وشاملة متسعة مترامية الاطراف.

وبامكاننا أن نجد من امثال هذه النظريات الشئ الكثير...

وفي قبال هذه النظريات نظريات اخرى ينبغى أن تلاحظ هي أيضاً؛ وهي نظريات تقول: ان انتصار المسلمين العرب على الفرس في ايران كان فاجعة تشبه فاجعة حملة الاسكندر والمغول، فكما أن حملة الاسكندر والمغول — ولاسيما المغول — كانت حملة فتقت جميع منسوجات الحضارة العظيمة آنذاك، كذلك كانت حملة السلمين العرب على ايران فانها أيضاً أطاحت بمدنية وحضارة فارسية، وتقول: وما نراه من أن أناساً من ايران أخذوا يتقدمون في سبل العلوم والمعارف والثقافات في القرون الثالثة والرابعة والخامسة والسادسة

الهجرية، فانما هو من آثار الخصائص العنصرية والسوابق الثقافية من قبل الاسلام في هذه الأمة، وأن هذا التقدم لهم انما كان في الحقيقة نوعاً من الارتجاع إلى الأدوار السابقة قبل الإسلام! وأن الشيء الوحيد الذي عمله الاسلام انما هو أن سبب توقفاً في سبيل التقدم العلمى والثقافى لهذه الأمة طوال قرنين من الزمان! وحينما وجدت ايران استقلالها السياسى بعد هذين القرنين من السكوت المميت وخرجت من تحت نفوذ سلطة العرب ووجدت شخصيتها القديمة، سلكت مرة اخرى سبيلها السابق، وهكذا استمرت الثقافة الفارسية الايرانية!.

ونحن لانجد بين المحققين — الايرانيين وغيرهم — من ينظر الى الأمر هكذا، وانما تبدو هذه النظريات من قبل أناس اصطبغت مقالاتهم بصبغة دعائية خاصة وما يهتمانها اليوم هو أن هذه النظريات تكررت أخيراً، وكانت غالباً مدسوسة في عبارات أدبية مثيرة ومضلة:

كتب فريدون آدميت في كتابه<sup>٥</sup> يقول:

« ان دين الاسلام كان ضرورياً لايجاد المركزية في مجتمع بدوى كشبه الجزيرة العربية، ولهذا ظهر الإسلام هناك! ولكن هذا الدين الذي كان معجوناً خليطاً من الأفكار والاديان السابقة في تلك الجزيرة! والذي كان يحتوى على تعاليم مطاطة! حينما دخل الى ايران! أوجد في المسيرة الاجتماعية لهذه الدولة تحريفة مفاجئة، فاصبح منشئاً الآثار مخربة مشومة في ايران، بعد أن كان مفيداً — وبنفس النسبة — لمجتمع بدوى كمجتمع الجزيرة العربية! ولم يقبع الفرس ساكتين، ولم تدم مدة الحيرة وموقف الفرجة الفجائية حتى فاتت، فبدأ الفرس بالتغنى بأصوات المعارضة من كل طرف وصوب، وكانوا يستدلون على طرقهم هذه في المعارضة بآيات من القرآن ناسخة او منسوخة!.

... ولكن تعودت الامة الفارسية شيئاً فشيئاً على الزهد في الحياة المادية وكان هذا

كعلاج لقلقها المفتش عن علاج مستعجل، وكان ذلك من نتائج انتشار ذلك القسم من تعاليم الإسلام التي كانت ترى الدنيا جيفة فانية والدنيا سجن المؤمن، ومن شيوع الفلسفة الهندية باصوفا السلبية التي تدعو الى الفناء في الله. وهكذا نرى أن تعاليم الإسلام قد اختلطت بفلسفة الاشراق واصول التصوف التي تجلت بادئ الأمر كصورة من صور المقاومة السلبية أمام الإسلام، فتعاليم الإسلام التي كانت تعدّ جمع الثروة من الذنوب والمعاصي وتحرم الصناعات الطريفة وترى الرزق مقسوماً والمصير مقدراً محتوماً، امتزجت بفلسفة الاشراق والاصول الصوفية، فشاعت العقيدة بفلسفة التقدير في ايران شيوعاً عاماً، وكان من نتيجة ذلك أن

اصيبت الحياة المادية في ايران بالشتات والضياع والتحطيم. وكان الاعراض عن الدنيا و الكسل و القناعة بالخربات والاستجداء.. كل ذلك كان مما أخذ من الإسلام سواء كان صحيحاً ام غير صحيح! ولقد شاعت هذه التعاليم في ايران فمهدت الطريق إلى الانحطاط الاجتماعي.

يقول هذا الكاتب من ناحية: كان الدين الإسلامي ضرورياً تماماً لايجاد المركزية في جامعة ابتدائية كالجزيرة العربية. ومن ناحية اخرى يرى: ان الكسل و القناعة بالخربات والاستجداء هي من محاصيل التعاليم الإسلامية.

ونقول: كيف يمكن لهكذا تعاليم أن تهب للجزيرة العربية الوحدة والقدرة؟  
وثانياً: لو كان كذلك للزم أن يصاب المسلمون منذ نفوذ الإسلام فيهم بالرخوة والهوان والانحطاط، وأن لايعتنوا بعمل الحياة بتأثير من فكرة أنها جيفة، وأن يحيلوا كل شئ على التقدير، وأن يقطنوا الخربات من أول أسلامهم.. والحال يشهد التاريخ شهادة قطعية بأنه حينما ظهر الإسلام في رقعة واسعة من شمالي افريقيا الى شرق آسيا ظهرت فيها حياة جديدة و حركة و نهضة عظيمة وتأسست فيها حضارة لانظيرها من قبل ودامت ست قرون، ثم ساد فيهم روح الركود والجمود وسكنى الخربات!.

وقد حمل هذا الكاتب — من حيث علم او لم يعلم — حساب مكافحة الإسلام لعبودية الدنيا و الثروات وأن لا تكون هي الهدف من حياة الانسان المسلم، على أنه عدّ العمل معصية و الكسب ذنباً و الصناعة و الثروة اثماً! حتى و لو كان ذلك بهدف الخدمة الاجتماعية(التي طالماوصى بها الاسلام و اكدّ عليها) فهو لا يفرّق بين الزهد بمفهومه البوذي و المسيحي الذي يربط كلاً من العمل و العبادة بعالم مستقل عن الآخر، و الزهد الاسلامي الذي هو عبارة عن علو التّظر و طهارة النفس، او لا يريد أن يفرّق بينها و ان كان يعرف الفرق.

واعجب من كل ذلك طرحه لبحث القضاء والقدر على طاولة النقذ! حيث عدّهما تبعاً للاروبيين عاملاً من عوامل انحطاط المسلمين... و كان الاخرى أن يترك هذ البحث — على الأقل — لمن كان له ادنى تخصص فيه! وقد بحثت أنا في كتاب «الانسان و القدر»<sup>٦</sup> حول القضاء والقدر بمفهوما الإسلاميين وتأثيرهما او عدم تأثيرهما في انحطاط المسلمين، بما كان يلزم من البحث حول هذه المسألة. و قد طبع ذلك الكتاب و هو في متناول قراء هذا الكتاب.

و في الكتب الدراسية الابتدائية والثانوية يدعى الى هذه الفكرة أيضاً قليلاً او



كثيراً؛ وقلما نجد كتاباً كلاسيكياً ورد هذا البحث ولم يدع الى هذه الفكرة؛ ونحن ننقل هنا نموذجاً عن كتاب ثنوي و نكتفي به:

جاء في كتاب الجغرافيا للسنة الثانية الثانوية تحت عنوان: جغرافية ايران الانسانية،

مايلي:

«ان تأسيس كلية الطب: «جندي شاپور» في خوزستان ايران على عهد الساسانيين، لمائيرينا اقبال الايرانيين على المسائل العلمية جيداً. ونحن نقطع بأنه قد دوّنت على ايدي الايرانيين كتب ورسائل قيمة ثمينة اذ ذاك، ولكنها ضاعت — مع الأسف — على أثر حملة الآجانب، ولم يبق منها اليوم سوى أسامى بعضها. لقد كان لسلطة العرب على ايران آثار عميقة في حياتنا العلمية والأدبية؛ فانها من ناحية طغت على القسم الاكبر من آثارنا العلمية والأدبية والفنية والفنون الجميلة فحلتها وافتتها، ومن ناحية اخرى فرض هؤلاء الغزاة الفاتحون لغتهم وخطهم بحيث اخذ كثير من علماء ايران ينشرون كثيراً من آثارهم العلمية والأدبية باللغة العربية كابن المقفع والرازي وابن سينا والبيروني والفارابي والغزالي والحيام. ووجدت اللغة الفارسية اعتبارها حينما حصلت دولتنا على استقلالها السياسي على أثر الجهاد البطولي الذي قام به الايرانيون منذ القرن الثالث الهجري، واخذ كثير من خطبائنا وكتابنا المتكلمين يشكّلون بروافدهم الأدبية ينبوعاً فياضاً لأدب العالم الانساني، من أمثال: رودكى و الفردوسى و الحيام و المولوي و سعدي و حافظ و سعد سلمان و مئات آخرين من الشعراء و الكتاب الادباء من وطننا»<sup>٧</sup>.

وعلى قول هذا الكتاب: كان للعلوم والفنون في ايران قبل الإسلام رونق و رواج كثير، وأنه كانت لسلطة العرب المسلمين آثار سلبية في الحياة المعنوية لايران، وأن العرب حملوا الايرانيين على لغتهم وخطهم بحيث أنّ رجالاً من أمثال ابن سينا والغزالي بعد اربعة او خمسة قرون من غزو العرب لايران و بعد قرنين او ثلاث من استقلال ايران السياسي اضطروا الى أن يؤلفوا آثارهم باللغة العربية، وانهم انما اخذوا بالنظم و النثر الفارسي حينما نجوا و تخلصوا من أسرار العرب، وأن اللغة الفارسية كانت بمثابة ردّ فعل امام المسلمين!

وقد بحثنا نحن قبل هذا في اسطورة حمل العرب لغتهم على الايرانيين وخرجنا من البحث بنتيجة: أن وصف اشاعة اللغة الفارسية بأنها كانت كردّ فعل على الإسلام؛ انما هو دعاية مغرضة. و سنبحث بعد هذا في نفس هذا الكتاب انشاء الله الرحمن حول اسطورة أن العرب المسلمين محو الآثار العلمية الفارسية، ونبحث بالخصوص حول ماهية كلية جندي شاپور انشاء الله تعالى.

وقد تخطى بعضهم اكثر من هذا؛ وزعم أن دخول الإسلام الى ايران يساوي شقاءً دائماً للايرانيين؛ وعدّ جميع الخصائص الأخلاقية السيئة للايرانيين اليوم من نتائج غزو العرب لايران ونفوذ الإسلام بين الايرانيين!.

وكنموذج لهذا نذكر هنا جزءاً من مقال جاء في مجلة «الفردوسي» العدد: ٧٨٧ بتاريخ: ٣ آبان ١٣٤٥ هجرية شمسية. وقد حاول الكاتب في هذا المقال أن يردّ على كتاب السيد جلال آل أحمد<sup>١</sup> إذ ادعى السيد آل أحمد أن فساد هذا الجيل الحاضر انما هو بانهاره بالتقنية الغربية، ووصف المغترب منهم بقوله:

«ان المغترب لامذهب له! ولا عقيدة! ولكنّه ليس فاقداً للعقيدة بكل شيء! انه سقط متاع! يطلب رزقه من حيث يطلبه الناس، وكل شيء له على السوية! يهّمه أن يعبر الجسر ثم لا يبالي أن يبقى هذا الجسر لغيره اولاً! لا ايمان له ولا دين لا بالله ولا بالناس! لا يتقيد بالتطورات الاجتماعية ولا حتى بلادينية! فقد يذهب الى الجامع والمسجد كما يذهب الى ندوة الحزب أو السينما، ولكنه انما يقف في كل مكان وقفة المتفرّج! تماماً كأنه قد ذهب الى التفرّج على لعبة رياضية للتسلية! وهو دائماً على حذر من الورطات التكليفية، فلا تراه الا على هامش المجتمع محترزاً من التكليف، فلا يكلف نفسه حتى على وسعها، وحتى بدمعة على صديق، او حالة توبة في معبد، او تفكر في ساعة وحدة، بل لم يأنس هو بالوحدة ابداً، فهو يفر من الوحدة اذ هو يستوحش حتى من نفسه! وهو يحضر في كل مكان من دون أن تسمع منه نداءً او نقداً او استثناءً او لم أو لم؟! ان المغترب رجل يطلب الراحة لنفسه، فهو يغتنم الفرصة — لا بالمعنى الفلسفي للكلمة... بل هو بشر بلا شخصية ولا أصالة!..»

ويجب كاتب المقال في الفردوسي يقول:

«... هل ان هذا الذي وصفته — يا آل أحمد — هو من القرن الاخير فقط؟! كلا!

إن هكذا انسان وصفته بلا عقيدة ولا مذهب متملق كذاب بلا أصالة ولا وطن له منذ اكثر من الف و ثلاثمئة سنة قد ظهر في هذه البقعة الترابية من الارض [ايران] منذ ذلك اليوم الأسود المشؤوم الذي صاح فيه حرس قصور مدائن [طيسفون] وهم بفناء ابواب البلد وقد زاوأ العرب قدماً قبلوا: «جاء الجن! جاء الجن!» انعقدت نطفة هذا الولد من حرام! ومنذ اخطأ القائد الايراني «فيروزان» حظّه فاعترت بخدعة العرب في فرهم و كرههم في حرب نهاوند فخرس المعركة ولد هذا الموجود العجيب! ولنا اليوم منذ الف وثلاثمئة عام رجال يتقون! لا يطمثون بغيرهم بل يسيئون الظن بالناس فلا يفتحون قلوبهم على غيرهم، فلا تسمع منهم نداءً ولا نقداً

ولا استثناءً ولا ليم ولا يم...».

و كتب في العدد بعده يقول:

«... و بعد الف و نيف من السنين منذ غزوا العرب لهذه الارض.. تعيّرت مقياسنا الاخلاقية الروحية و القومية، و تبدلت كيفية هجماتنا و حروبنا و مقاوماتنا الى الضعف و الفشل و الهوان، و الى أن نطلب رزقنا من حيث يطلبه الناس، و الى أن نكون بلا أصالة و منافقين... و ما أكثر هذه الجرائم التي صارت تغزوننا من آثار هذا الغزو».

و كتبت هذه المجلة في عددها المرقم ٢٣ لشهر: اريبهشت ١٣٤٧ هجرية شمسية، في مقال بعنوان: «المثالية في الشعر» تقول:

«... نحن نعلم أن غزوا العرب لايران كان باهض الثمن على شعوب وطننا! و انهم حينما تقابلت الحضارتان الفارسية و العربية فشلوا في مقاومة العرب! و أن هذه الهزيمة السياسية جرت الى هزيمة معنوية أيضاً! ان العرب كانوا يستهزئون بالحضارة الفارسية، و كانوا يدعون الفرس بينهم: موالي... و كانوا قد منعوا الفرس عن أعيادهم؛ و وصفت «البادة: الخمرة» التي كان الفرس يشربونها على الغداء و العشاء شراباً رجساً شيطانياً و حراماً، و احدثت شعل النيران في معابدها في وطننا. الا أن الفرس سرّياً ما اخذوا يقاومون هذا الغزو، و قامت الأمة الفارسية من على رماد المذلة و الشقاء، و اتقدذكاه النبوغ الفارسي الايراني من كانون نفوس علماء من أمثال: أبي ربحان البيروني و الفردوسي و الخيام و ابن المقفع و رودكي و دقيقي و الرازي و البيهقي... و هكذا ارتفع الكابوس المظلم».

و كتب السيرجان ملكم (الانجليزي) في كتابه<sup>٩</sup> يقول:

«لقد بلغ غضب العرب اتباع النبي العربيّ من لجاج الفرس في الدفاع عن ملكهم و مذهبهم بحيث أنهم حينما ظفروا بهم تعرضوا لكل ما يوجب قوة للقومية الفارسية! فتهدمت كثير من البدان، و احتترقت كثير من معابد النيران، و قتل كثير من الموابدة المكلفين مباشرة خدمات تلك المعابد و الهياكل، و احرقت كتب الفضلاء سواء كانت في المسائل الدينية او التاريخ الفارسي الايراني اوفي مطلق العلوم و المعارف و الثقافات و الفنون! و قتل كل من كان عنده من هذه الكتب، اذ لم يكن العرب المتعصبون اذ ذاك يعرفون كتاباً سوى القرآن ولا يريدون أن يعرفوا ما هي تلك الكتب، فهم كانوا يحسبون الموابدة مجوساً و كتبهم كتباً للسحر. و نحن نستطيع أن نقيس حال كتب الفرس على حالها عند الروم و اليونان فنعرف كم ياترى بقى من تلك الكتب في مملكة كأيران»<sup>١٠</sup>.

٩- تاريخ ايران - للسيرجان ملكم الانجليزي.

١٠- تاريخ ايران - للملكم الانجليزي - نقلًا عن كتاب: مزديسنا و ادب فارسي ص ١٣.

حقاً ان ما يقوله هذا الذي اصطلحو عليه «بالمؤرخ»! لحديث جديد!! إذ أنالانجده في اي مدرک او سند تاريخي آخر! فلا بدّ ان نفترض أنه كان قد توصل إلى سند او مدرک لم تره العيون ولم تصل اليه الأيدي ولم يكن من الصلاح أن يفشوه للناس! اجل لابد أن نفترض ذلك، اذ لولم نفترض هذا كان لا بدّ أن نشكك في حسن نيته وكمال صدقه، وهو ذلك المؤرخ العظيم الشأن — الذي لا شك أنه لم يتلق اي أمر من قبل سفارته او الوزارة الخارجية البريطانية بصدد تأليف هذا الكتاب — وكيف يمكن أن يكون هذا؟! إن ما وجدته هذا المؤرخ في مصادره وأسانيده التي لا تُترى — والتي لا توجد إلا في اضرابات الوزارة الخارجية البريطانية — هو:

اولاً — أن الفرس كانوا يلجّون في الدفاع عن ملكهم ودينهم القديم — على خلاف جميع المؤرخين — ولكتهم مع ذلك اللجاج والعناد، ومع ذلك العدد الذي كان يبلغ — في التخمين — مئة واربعين مليوناً من النفوس، ومع تلك العدة العسكرية القوية... انهزموا أمام جماعة من العرب الحفاة بين اربعين الى خمسين الف رجل، كانوا أقل عدداً من الجنود الفرس المسلحين بنسبة العشر، وأما من حيث العدة فلم يكونوا معهم طرفي قياس مناسب، و مع أن العرب لم يكونوا يعرفون عن تلك العدة الحربية الايرانية الشيء الكثير... وعلى هذا فلا بد من أن نجعل اللوم في هذه الهزيمة النكراء على حساب مهانة الأمة الفارسية، بدلاً من أن نحسب السبب في ذلك كراهيتهم لحكومتهم ودينهم ونظمهم الداخلية، وانجذابهم إلى الدين و الأيديولوجية الجديدة باسم الاسلام.

ثانياً — أن المدن الايرانية دمّرت تماماً حتى تساوت مع أكمات التراب!. فاين كانت هذه المدن؟ وماهى أسماؤها؟ وماهى المصادر التاريخية التي تذكر ذلك؟ يجب أن يجيب عن هذه الأسئلة السيرجان ملكم!

ثالثاً — أن الموابدة ومباشرى ادارة المعابد قتلوا، واحرقت معايدهم بالنيران!. من دون أن يبحث السيرجان ملكم فيما كتبه مؤرخون كالمسعودي والمقدسي وغيرهما: أن المعابد كانت باقية الى عهدهم (حوالي القرن الرابع الهجري)! وأن امراء المسلمين كانوا يتعهدون في ميثاق المعاهدة بحفظ معابد أهل الكتاب ومنهم المجوس، فهذا شئ لا يريد السيرجان ملكم أن يبحث حوله!.

رابعاً — ان الكتب العلمية والدينية الايرانية، والذين كانت هذه الكتب عندهم، كانوا جميعاً معترضين للفناء والتلف!. و سنبحث حول هذا الموضوع مفصلاً فيما يأتي انشاء الله تعالى.

خامساً — أن المسلمين العرب كانوا يسمون الموابدة سحرة ويرون ان كتبهم كتب

سحر وشعوذة. وهذا أيضاً شئ يجب أن نسمعه من هذا المؤرخ لأول مرة!

\* \* \*

كان هذا هو الحديث عن نظريتين متضادتين حول الإسلام و إيران.  
والآن هاتين النظريتين نتقبله نحن؟:

فهل نحن نتقبل تلك النظرية التي تدعى: أن إيران وغير إيران كانت في جاهلية سحيقة، وأن العقائد و الافكار كانت قد تردت الى الحضيض، وأن الحكومات كانت قد فسدت الى المالاهاية، وأن النظم الاجتماعية السائدة — ان صح أن يقال عنها أنها كانت نظماً — كانت فاسدة جداً، قد فشى الظلم و سخط الناس، وأن العالم كان في حاجة الى تحوّل و تجديد بناء... وأن الإسلام جاء فأدى رسالته في هذا السبيل، غير كثيراً من المقاييس، ووضع الاغلال التي كانت على الايدي و الارجل و الاعناق، و ايقظ الهمم، و نفث روحاً حية جديدة في الجسم المحتضر لكثير من الأمم، و منها إيران.

أم نتقبل تلك النظرية التي نقول: كان لنا كل شئ؛ و جاء الإسلام فسلبنا كل شئ؟!.

و قد قلنا فيما مضى ان من حسن الحظّ أن تاريخ إيران و العالم حين ظهور الإسلام تاريخ واضح بيّن، و ان مطالعة مختصرة في تاريخ إيران و العالم آنذاك تبين لنا الوضع بوضوح، و يكفيننا أن نرى ما ذا كان يسود إيران من الافكار و المعتقدات؟ و ما ذا كان لهذه الافكار و المعتقدات من وزن و مقدر في مقياس النظام الفكري و العقائدي؟ و نرى ماذا كانت هي النظم الاجتماعية و العائلية و الأخلاقية و السياسية في إيران يومذاك؟ ثم نوازن بينها و بين ما يعادها من النظم بعد الإسلام بالنظر الى النصوص التاريخية، ثم نستنتج من ذلك. و نحن نبدأ كلامنا هنا حول النظام الفكري و العقائدي لإيران آنذاك فنقول:

## النظام الفكري و العقائدي:

و نقصد بذلك بيان الافكار و العقائد الدينية العامة السائدة بين عموم الايرانيين حين ظهور الإسلام. و لا نبحت الآن في الأفكار و العقائد الفلسفية في ذلك العصر في إيران و هل أنه كانت في إيران على عهد الساسانيين مدرسة فلسفية ماعدا العقائد الدينية اولا، و على فرض وجودها ماذا كانت هذه المدرسة الفكرية.. و ذلك لأننا حتى لو افترضنا وجود مدرسة فلسفية غير دينية و وجود فلاسفة بالمعنى الواقعي للكلمة في ذلك العصر؛ فان ذلك لم يكن مما يؤثر في افكار عموم الناس. فنحن من أجل أن نلاحظ الافكار و العقائد العامة يجب علينا أن

نلاحظ اديان ايران في ذلك الزمان.

لا شك أن الإسلام قدّم لايران نظاماً فكرياً واعتقادياً جديداً، وقد طرح الشعب الايراني — كما سبق — جميع معتقداته وافكاره السابقة وتقبل الإسلام، ولم يكن هذا القبول والانتقال فورياً، بل تدريجياً، ونرى ان ذلك كان على عهد استقلال الفرس عن العرب بصورة خاصة.

وجيد هذا البحث طرافته حينما نلتفت الى أن هذا يعنى من ناحية: أن للإسلام ميزة خاصة، حيث لم يستطع اى دين آخر غيره أن ينفذ معنوياً في قلوب امة مغلوبة على أمرها كما تمكن منه الإسلام.

يقول غوستاف لوبون بهذا الصدد:

«ان الشريعة الإسلامية اثرت في معتنقيها تأثيراً كبيراً، وقلما نجدديناً آخر نفذ الى قلوب اتباعه كالإسلام، بل قلما نجدديناً آخر دام حكمه كما دام حكم الاسلام وقدرته المعنوية، حيث أن القرآن الذي هو الأصل في الإسلام تبدو آثار أحكامه وسننه في جميع افعالهم وعاداتهم العامة والخاصة»<sup>١١</sup>

هذا من ناحية. ومن ناحية اخرى: نرى أن الشعب الايراني يمتاز- بين جميع الأمم التي اعتنقت الإسلام - بميزة خاصة هي: أنالم نظرة امة تركت نظامها الفكرى السابق بالسهولة التي تركته بها الامة الايرانية، ولم تفتح ابواب قلوبها على عقائد هذا الدين الجديد و افكاره بهذا التصميم العظيم، وبهذا الصدد يقول المستشرق المعروف (دوزي):

«ان اعظم الأمم التي غيرت دينها القديم الى الاسلام هي الأمة الايرانية؛ فانهم هم الذين قووا وايدوا الإسلام، لا العرب...»<sup>١٢</sup>

وعلى هذا؛ يجب علينا أن نلاحظ النظام الفكري الحاكم على المجتمع في ذلك العهد، ونقيس بينها وبين الانظمة الاسلامية الفكرية والعقائدية، كى يتبين لنا ماهو الذي اخذه الاسلام من ايران من الانظمة الفكرية وما اعطاها؟.

ومن أجل أن نصل إلى النظام الفكري والعقائدي لذلك العهد يجب أن نرى ماذا كان الدين الرسمى لايران اذ ذاك؟ بل ماذا كان في ايران من اديان ومذاهب؟

## الأديان والمذاهب:

لم يكن يسود ايران اذ ذاك الدين الزرادشتى فقط على الرغم مما يبدو في بادئ الأمر.

١١ - تاريخ تمدن الإسلامى والعربى - عن الترجمة الفارسية ص ٥٥٢.

١٢ - عن الترجمة الفارسية: تاريخ أدبيات، مستر براون ج ١ ص ٣٠٣.

نعم انه كان الدين الرسمي للدولة الا أنه كان معه أديان لأقليات اخرى كثيرة، سواء الاديان التي كانت تختلف مع الزرادشتية في أصل نبوة زرادشت و المذاهب التي كانت ترى زرداشت نبياً فكانت تعدّ فروعاً و مذاهب للزرادشتية.

و يرى المرحوم سعيد نفيسى: أن أهم أسباب تردّي الاوضاع الاجتماعية و السياسية في ايران على عهد الساسانيين هو عامل الاختلافات الدينية و المذهبية، و يدعى أن الاجحاف الذي كان يعمله الموابدة الزرادشتيون كان عاملاً هاماً لظهور هذه المذاهب المختلفة من الدين الزرادشتي، و ظهور السخط و الكراهية للدين اوللمذهب الرسمي للدولة؛ و يقول:

«... كان لرجال الدين: الموابدة و الهرابدة صلاحيات مخلوة غير محدودة لاسيما الموابدة و الأئمة الكبار: (موبدان موبد) بناء على المقررات السياسية لذلك العهد لدى البلاط الساساني، و قد كان لهم حق النقض و النسخ و الجرح و التعديل و التفسير في الأحكام المدنية اي الزواج و الارث و الملكية! و كان كلما ترسخت الحضارة الساسانية يضاف إلى قدراتهم و اختياراتهم. و كان شعب ايران كلما يرى ضغطاً و عدواناً عليه يبرأ و يتنفّر من هؤلاء اكثر فاكثر، و يحاول أن يطلق كاهله من تحت هذا الحمل الثقيل مما يكرهه و يسخطه. و لهذا ظهر أمام الطريقة (المزديسنية) الزرادشتية التي كانت الطريقة الرسمية لدين الدولة و البلاط و التي كان يقال لها (بهدين) اي: الدين الأحسن! طريقتان اخريان في الزرادشتية: احدهما: (الزروانية) الذين كانوا يعتقدون بأن: أهورامزداو أهريم من موجودان من موجود اقدم و اعظم يقال له: (زروان اكرنو) اي: الزمان الأسبق. و الطريقة الاخرى: (الكيومرثية) الذين كانوا يعتقدون بأن: أهريم ليس له استقلال في الوجود بل انما وجد هذا حينما شك أهريم في عمله!. و كان بين الزروانيين و الكيومرثيين و بين الزرادشتيين المزديسينين اختلاف شديد بحيث كان هذا الخلاف قد اخذ جانب الحقد و العداء بينهم و حيث كان الأجانب يستفيدون من هذا الخلاف القائم بينهم..»

وكان في ايران اذ ذاك — ماعدا الزرادشتيين — خمس فرق اخرى لم يكونوا يختلفون

مع الزرداشتيين و الزروانيين و الكيومرثيين فحسب بل كانوا يختلفون فيما بينهم ايضاً:

الفرقة الاولى: يهود ايران، الذين كانوا قد انطلقوا من سبي بابل على اثر فتح كوروش لبابل، و قد جاء جمع منهم الى ايران و سكنوا في مغربها اي خوزستان و اكباتان، و قد زاد عددهم على عهد الساسانيين و توغلو داخل ايران حتى تجمع عدد كثير منهم باصهبان.

الفرقة الثانية: نصارى ايران، الذين كانوا من اوائل عهد النصرانية في دور الاشكانيين قد اعتنقوا دين الرهبان، و هم من سكنة النواحي الغربية الايرانية ايضاً، و قد بنوا لأنفسهم كنائس معتبرة في النواحي الشرقية و الغربية من نهر الفرات، و قد

اختاروا لانفسهم طريقة خاصة تعرف بالطريقة (النسطورية). وقد توغلوا شيئاً فشيئاً في داخل ايران الى اقصى نواحي الشمال الشرقي لايران مماوراء النهر وقد توغلوا من هناك الى الصين...

الطريقة الثالثة: طريقة المانوية، التي ظهرت حوالى عام ٢٢٨ للميلاد، وقد تقدمت في ايران تقدماً سريعاً وكبيراً؛ حيث كانت هذه الطريقة طريقة ساذجة بسيطة لاعلائق لها ولاعوائق، و كان اكثر سعى المانويين في تركية النفوس وتطهيرها باطناً وظاهراً و تصفية الآخلاق، و كان للمانوية جذبات عرفانية وتجريدية خاصة، و كانت المانوية اكثر الآديان القديمة عناية بالجمال والرفاه معنوياً و مادياً؛ لذلك أسرع الايرانيون في اعتناق هذا المذهب، و كان الذين يؤمنون به ذوو عقيدة راسخة فيه بحيث لم يستطع الساسانيون اقتلعه مع كل ما عملوه ضده من تضيق و تشديد.

الطريقة الرابعة: الطريقة المزدكية، التي اعلن عنها في ايران حوالى عام ٤٩٧ للميلاد. وبما أنّ الذي بلغنا اليوم عن هذه الطريقة انما هو من طرق اعدادها فلا نستطيع الاعتماد على القول بأنهم كانوا يقولون بالاشتراكية في الأموال والنساء، او كانوا «اباحيين» حسب المصطلح الاسلامي. و مع أن ملوك ايران و خصوصاً منهم «انوشيروان» وقف منهم موقف التضيق و التشديد، فقد جمعهم في مكان واحد فقتلهم عن آخرهم، مع ذلك لم ينته اتباع «مزدك» فكانوا يعيشون في ايران على تقية من دينهم.

الطريقة الخامسة: البوذائية، التي كانت تجاور ايران من نواحي الشمال الشرقي لايران و كانت من ناحية اخرى تجاور حدود الصين، و كانوا يدعون في ايران: البدهيين، هؤلاء كانت لهم عدة مراكز للتجمع، ونخص بالذكر منها: باميان و بلخ، فقد كان لهم في هذه المدن معابد للأصنام جلييلة. و كان معبد «نوبهار» الشهير - و الذى عرف في العهد الإسلامى بأنه من معابد النيران و الزرادشت - من أهم معابد البوذيين في هذه البلاد. و ان أسرة البرامكة الذين حصلوا في تاريخ ايران الإسلامى على عهد هارون الرشيد على مناصب راقية، كانت من اعقاب رجل يدعى «برمكة» اي متولي معبد «نوبهار» للأصنام. و قد كان هؤلاء البوذائيون و المانويون الذين كانوا يسكنون نواحي الشمال الشرقي لايران حاربوا العرب عشرين عاماً دفاعاً عن اراضيهم، على خلاف سائر الأمم الايرانية. ١٣

ثم يقول سعيد نفيسى:

«وكانت أهم ناحية من نواحي الدولة الشاهنشاهية الايرانية الساسانية ارض العراق



و ما بين النهرين، والتي كانت ميداناً للحرب بين الساسانيين والرومان، و كان اكثر امم هذه الاراضي من العنصر السامى ويتكلمون باللغات السامية و انّ اكبر خدمة قدمها هؤلاء لايران هي أنهم كانوا يترجمون علوم اليونان «الاولئل» الى اللغة السريانية، وهم الذين أشاعوا الطب والرياضيات والنجوم والفلسفة في ايران، وقد قام من بينهم علماء كثيرون. و كانت لغتهم السريانية قد شاعت لدى البلاط الساسانى، بعد أن كانت اللغة الآرامية هي اللغة الرسمية للدولة في ايران و خصوصاً على عهد الهخامنشيين. و قد كان هؤلاء من حيث الديانة على فرق متعددة لها عقائد خاصة بها، منهم اتباع «ابن ديسان» الذي يطلق عليه الاوربيون: «باردسان» و أتباع «مريقيون» الذى يطلق عليه الاوربيون: «مارسيون» و فرقة اخرى هم الذين يطلق عليهم القرآن اسم: «الصابئين»<sup>١٤</sup>.

ان الذين بحثوا في الآديان و المذاهب في ايران على عهد الساسانيين ذكروا وجود و شيوع هذه المذاهب و الآديان في ايران اذ ذاك؛ فقد اشار المحقق الدانماركى الشهير: كريستن سن في كتابه «ايران على عهد الساسانيين» الى هذه المذاهب التى ذكرناها آنفاً، انه اشار الى المذاهب و الآديان القديمة في ايران في مقدمة كتابه، و اورد في كتابه فصلاً بعنوانين: «الزرادشتية: الدين الرسمى للدولة» و «مانى و المانوية» و «المسيحيون في ايران» و «الثورة المزدكية» و يبحث في هذه الآديان بالتفصيل. و فى كتاب «تمدن ايران» تأليف جمع من المستشرقين و ترجمة الدكتور عيسى بهنام بحوث حول الموضوع، و بإمكان من يريد، أن يراجع الى هذه الكتب و امثالها فى هذا الموضوع.

و الجدير بالذكر أنه مع ان الدين الزرادشتى كان الدين الرسمى للدولة على عهد الساسانيين، و مع أن الدولة الساسانية و أجهزتها العظيمة كانت تدافع عن هذا الدين و تؤيده و تحامى عنه بكل قوة و بدون مساحمة، مع ذلك لم يستطع هذا الدين أن يكتسب لنفسه الاكثرية الساحقة؛ بحيث لم تكن المسيحية فقط تعد ضرة قوية للزرادشتية، بل حتى اليهودية و البوذية، بل كانت المسيحية فى تقدم و انتشار. بل كانت هناك اديان و مذاهب اخرى تنشأ داخل ايران و فى اوساط العنصر الآري كالمانوية و المزدكية، و كانت هي الاخرى أيضاً فى تقدم من حيث الاتباع و تقليل من اتباع الزرادشتية.

و الاسلام - على طول تاريخ هذه الدولة الذى يبلغ الآلاف من السنين - هو الدين الوحيد الذى استطاع أن يكتسب لنفسه الاكثرية الساحقة تدريجياً؛ بحيث اقتلع على مدى قرنين اوثلاثة مذاهب مانى و مزدك و بوذا من مشرق ايران و افغانستان، و جعل المسيحية و اليهودية و الزرادشتية فى اقلية ضئيلة.

ان الساسانيين كانوا قد بنوا سياستهم المدنية على أسس دينية؛ اذ كان اردشير بابكان الساساني هو من اسرة دينية بلغت الى السلطان، وحيث كانت له عواطف دينية من ناحية و كان في سياسته المدنية بحاجة إلى اسس عقائدية جعل يحامى عن دين زرادشت ويدافع عنه و يحميه و يشيعه بين الناس؛ فهو الذي امر بتدوين الكتاب المقدس للزرادشتيين: «أفستا» و هو الذي نظم الجهاز الديني الزرادشتي، و به بلغ رجال الدين الزرادشتي إلى قدرة و نفوذ كبيرين. يقول الدكتور محمد معين في كتابه:

«ولما انقرضت الأسرة الأشكانية، انتقلت السلطة إلى أردشير بابكان (٢٢٦-٢٤١ للميلاد) رأس الأسرة الساسانية. و بعد ظهور هذا الملك على عرش السلطة في ايران مقدمة في طريق السعادة لهذه الأمة! فقد وجدت هذه الأمة بمساعيه سمعة و شهرة خاصة. و قد بنى هذا الملك اسس سلطته و خلفائه على أساس دين «مزديسنا» و كان قدورث هذه العاطفة الدينية، فقد كان ساسان جده الاعلى مديراً لمعبد «أناهيت» في اصطخر فارس، و لهذا فقد اهتم و سعى في سبيل احياء دين آباءه كثيراً؛ فقد امر بضرب صورة معبد النيران على طرف من المسكوكات النقدية شعاراً قومياً؛ و لقب نفسه في ما كان يكتب باسمه بلقب «مزديسنا» اي: المثني على مزدا. و قد لخص الشاعر الحكيم ابوالقاسم الفردوسي الطوسي كل ما نسب اليه المؤرخون بشأن تدينه و روابطه السياسية و الدينية، في ضمن وصاياه و نصائحه لولده شاهپور، فقال:

الدين والدولة فيما ارى  
لا الدين دون الحكم يبقى ولا  
كخيمة قائمة بالعماد  
حكم بلا دين يسود البلاد<sup>١٥</sup>

وقد دعا اردشير «تنسر: هيربدان هيربد» الى بلاطه، و أمره بتنظيم كتاب «أفستا» كما يقول دينكرت<sup>١٦</sup> ثم يقول الدكتور معين:

«كان عهد الساسانيين بصورة عامة عهد ازدهار لدين مزديسنا؛ فقد بلغ الرجال الزرادشت فيه إلى قدرة كاملة، بحيث كانوا أحياناً يتحدون فيما بينهم ضد الملك! و كان نفوذ الموبادة في المجتمع الى درجة كانوا يتدخلون حتى في الحياة الشخصية للملك والرعية، و كان من

توگوئی که درزیریک چادرند  
نه بی دین بود شهریارى بجای  
والتعريب للمعرب.

١٥ - الأصل: چنان دین و ملت بیکدیگرند  
نه بی تحت شاهى، بود دین بجای  
١٦ - مزدیسنا و ادب فارسی ص ٩ ط ٢.

اللازم أن يكون الفصل في جميع الامور — تقريباً — على يد هذه الطبقة الدينية». ثم ينقل عن المستشرق الشهير: كريستن سن المتخصص في معرفة ايران، قوله: «لم يكن نفوذ الموبدة مبنياً على اساس مكانتهم الدينية والاحكام العرفية التي كانت الدولة قد وافقت على تركها لهم، ولا مقتصرأ على تبريك المواليد والعرائس والتطهير وقبول القرايين فقط؛ بل ان امتلاكهم للأراضى ومنايع الثروة التي كانت ترد إليهم من طريق الغرامات الدينية والاعشار والصدقات والهدايا، كان مما قد أيد نفوذهم القوي في كل شئ؛ و لذلك فقد كان لرجال الدين الزرادشتى نوع من الاستقلال الوسيع بحيث يمكن القول بأن الموبدة كانوا قد شكلوا دولة دينية ضمن دولة الساسانيين السياسية»<sup>١٧</sup>.

### الدين الرسمي للدولة الزرادشتية:

وبما أن الساسانيين كانوا قد بنوا سياسة دولتهم على أساس ديني، و اعلنوا الزرادشتية ديناً رسمياً لدولتهم، وجعلوا لرجال زرادشت قدرات غير عادية؛ لم يكن لهم حسن السلوك مع اتباع سائر الأديان والمذاهب، بل كانوا احياناً — وبتأثير من رجال زرادشت — يحملون الناس على هذا الدين بالاجبار و بقوة السلاح و يلجئونهم الى ترك اديانهم ومذاهبهم و اتباع دين زرادشت.

يقول كريستن سن:

« كان رجال زرادشت متعصبين كثيراً، فلم يكونوا يبيحون لمواطنيهم اي دين سوى دينهم إلا أن هذا التعصب كان يبنى على عوامل سياسية؛ اذ لم تكن الزرادشتية ديناً تبشيراً، ولم تكن لرؤسائه دعوة جميع البشر الى الفلاح والنجاح باتباع دينهم، الا أنه كان لهم دعوى السلطة المطلقة داخل الوطن الأم، فلم يكونوا يطمئنون الى اتباع سائر الديانات من مواطنيهم، خصوصاً فيما لو كان ديناً له في سائر الممالك اتباع وعظمة»<sup>١٨</sup>.

ويقول سعيد نفيسى:

« ان من أهم أسباب اختلال اوضاع ايران على عهد الساسانيين؛ هو انه: لم يكن جميع الايرانيين قبل حكم هذه الاسرة من أتباع دين زرادشت، و انما أخذ اردشير بابكان ينشر

١٧ — مزديسنا و ادب فارسي ص ١١ و ١٢ ط ٢. وانظر: ايران در زمان ساسانيان للمستشرق الشهير كريستن

سن، ترجمة: رشيد ياسمى ص ١٣٨.

١٨ — ايران در زمان ساسانيان — ترجمة: رشيد ياسمى ص ٢٩٠.

هذا الدين بكل الوسائل و السبل، وذلك لأنه قد وصل الى الحكم بمعونة رجال الدين الزرادشتيين و كان هو ابن احد موادتهم (موبد)؛ و بما أن عرش الساسانيين كان قد اسس على تأييد من الموادة من أول يوم؛ فقد وجد هؤلاء في ايران نفوذاً قوياً حتى انهم اصبحوا أقوى الطبقات في ايران اطلاقاً، بان تفوقوا حتى على الملوك انفسهم، بحيث لولم ينتخبواهم رجلاً ممن يستحق الملك بعد موت الملك فيلبسوه التاج لم يكن يبلغ الملك حتى ولو كان ولياً للعهد والعرش! و لذلك نرى أن اردشير بابكان هو الملك الوحيد من هذه الأسرة الذي استطاع أن يجعل ابنه شاهپور ولياً للعهد، ولم يكن لغيره من اسرته اختيار وولي للعهد ولم يكن لهم ولي معين للعرش من بعدهم، و ذلك لانه ان لم يخضع «موبد الموادة» لحكمه لم يكن يبلغ الحكم أبداً، فكان جميع الملوك في هذا العهد الساساني ممن نصبهم «موبد الموادة» و ممن لم يكن يخضع منهم لحكمه كان يخالفه الموبد الاكبر فيتهم بالسوء! كما اتفق هذا ليزدجرد الثاني حيث لم يخضع لحكم الموادة بقتل المسيحيين ولم يضيق عليهم، فلقبوه بلقب «بزهاكار = بزهاگر» اي: الاثيم، حتى اضطر بعد ثمان سنين من حكمه الى أن يسيء السلوك مع النصارى كما كان يفعل آباؤه و أجداده»<sup>١٩</sup>.

و يقول أيضاً:

« كان الساسانيون قد اتخذوا سياسة العنف مع النصارى في ولاية ارمنستان، التي كانت من الولايات الايرانية بلا منازع، سواء في العهد الهخامنشى او الاشكاني او الساساني، و كان ابناء الملوك الاشكانيين قد حكموا تلك الولاية مدة من الزمان. و أصبح الساسانيون يحاولون نشر الزرادشتية هناك بقوة السيف و السلاح! و كان من نتيجة خوض الساسانيين في دماء هؤلاء أن لجأوا في عنادهم و قاوموا الدولة المركزية فأصروا و ألحوا على ما كانوا يعبدون من الاوثان بضعة قرون! ثم قرروا أن يعتنقوا الدين المسيحي حوالى سنة ٣٠٢ ميلادية، و اختاروا لانفسهم طريقة خاصة في المسيحية عرفت باسم: الكنيسة الأرمنية؛ و كان من نتيجة هذا الاختلاف الديني بين ارمنستان ايران و الحكومة المركزية أن دامت الحروب بين ايران و الروم نزاعاً على هذه الولاية. ولم يؤثر هذا الخلاف و هذه الحروب في تضعيف ايران امام الامبراطورية البيزنطية و روما الصغرى او الغربية و الشرقية فقط، بل يسرت سبيل الظفر لسائر الأجانب — و منهم العرب — على ايران»<sup>٢٠</sup>.

و يقول أيضاً:

« بين يدينا اليوم ثلاث كتائب: «نقش رجب و سر مشهد و لعبة زرادشت» بقيت

١٩ — بالفارسية: تاريخ اجتماعى ايران ج ٢ ص ١٩.

٢٠ — نفس المصدر ص ٢١ و راجع بالفارسية أيضاً: ايران در زمان ساسانيان، ترجمة رشيد ياسمى ص ٣٠٨.

بأيدينا من آثار «كريتر = موبد الموبدة» على عهد شاهپور الاول، يبين لنا فيها جزئيات ما اقدم عليه بقوة السلاح لنشر الزرادشتية في مختلف نواحي البلاد»<sup>٢١</sup>. ونرى في الفصل الخامس من كتاب «التمدن الايراني» شرحاً عن هذه الكتيبة يقول:

«ظفرت هيئة الحفريات الشرقية الشيكية<sup>٢٢</sup> سنة ١٩٣٩ ميلادية في موضع: نقش رسم، قرب مركز تخت جمشيد، الى الشرق من البناء المسمى: كعبة زرادشت، ظفرت بكتيبة طويلة يشرح فيها «الموبد كريتر» كيف انه تدرج الى الرئاسة الروحية الزرادشتية ابتداءً من عام ٢٤٢ حتى عام ٢٩٣ ميلادية. وتحكى احدى هذه الكتائب كيف أن هذا الموبد أخرج من ايران عدداً من المبشرين للاديان الأجنبية<sup>٢٣</sup> حينما لم ير الصلاح في بقائهم؛ كاليهود «السمنا» والبوذيين، والبراهما والمسيحيين الناصريين (النصارى) و«الموكتكا» الهنود — كما نحتمل — والزنادقة — اي اتباع ماني»<sup>٢٤</sup>.

ولا نقول قطعاً بأن العهد الساساني كان على سياسة واحدة من حيث المضايقات الدينية؛ كما لم تكن قدرة رجال الدين الزرادشت دائماً على شاكلة واحدة، ولم يكن ملوك ايران دائماً تحت نفوذهم؛ اذ كان لشاهپور الأول ويزدجرد الاول و انوشيروان — وعلى الأقل في قسم من سياستهم — سيرة متحررة نسبياً عن هذه المضايقات على أتباع سائر الاديان و المذاهب في ايران.

يقول هؤلاء المستشرقون في الفصل الخاص الذي عقده بعنوان «الوضع الديني في غربي ايران على عهد الساسانيين» بعد ما نقلوا موضوع كتيبة «الموبد كريتر» والمضايقات التي كانت ترتكب على عهده، يقولون:

«... و من ناحية اخرى نرى أن «اليزه وارداپت» ينقل عن كتيبة تُنسب الى شاهپور، أمر فيها بحرية المغان واليهود والمناويين واتباع كافة الآديان و المذاهب في جميع نواحي ايران، وان لا يضايقوهم في أداء مراسيمهم الدينية. وهذه الكتيبة (الكتيبة الاولى) كتيبة الحرية التي اعطيت للأقليات الدينية في ايران على عهد شاهپور الثاني بين سني ٢٢٧ و ٢٩٣ ميلادية. والمرسوم الثاني أيضاً في حرية الاديان و المذاهب، وينسب

٢١ — بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران. ص ٢٧

٢٢ — نسبة الى شيكاغو.

٢٣ — اي غير الدين الرسمي للدولة.

٢٤ — بالفارسية: تمدن ايراني، بقلم جمع من المستشرقين، وترجمة الدكتور بهنام ص ١٧٨.

الاعتزاز به إلى شاهپور الاول (٢٤٢ - ٢٧٣ م) ٢٥.

و حينما يشرح كريستن سن في الفصل السادس من كتابه اوضاع النصرارى في ايران، يقول عن الوضع العام لهم اذ ذاك:

«من اجل أن يتضح لنا نوع العلاقة بين المسيحية وديانة ايران الرسمية في القرنين الرابع والخامس ننقل هنا كلاماً عن «زاخو» اذ يقول: كانت المسيحية على عهد الساسانيين حرة حتى في أشد ادوار التعذيب والتعدي، وان كان بعض فرق المسيحية يقع موقع الأذى من لدن عمال بعض المدن والقرى الايرانية. وقد قرر المسيحيون اصول ديانتهم في المجالس التي عقدوها في عاصمة ايران بين سنة ٤١٠ الى ٤٢٠ م بحضور جليلين ممثلين عن الامبراطورية البيزنطية: احدهما «ماروثا» اسقف ميفارقين، والآخر «آكاس» اسقف آميدا. وقد كتب «افرعت» خطبه ومواعظه في اشد أيام الظلم الذي كان يجرى على عهد شاهپور الثاني بالنسبة الى المسيحيين، ومع ذلك لانرى في هذه الرسائل اثرا يحكى لنا عن عدم اجرائهم لمراسيم دينهم في ذلك العهد بصورة عادية ومن دون موانع. نعم ان الضغط كان متوجها الى علماء دين المسيح، الا أنه لم يقل قائل أن ملوك ايران عذبوا عامة المسيحيين او اجبروهم على الارتداد عن دينهم. والظاهر أن المسيحيين سواء في ايران او الروم كانوا يتبعون في علاقاتهم الحقوقية فيما بينهم القوانين السور يانية والرومية مع تعديل على العرف المحلي العام. و كان باستطاعة المسيحيين العيش تحت قيادة الأساقفة والجائليق بسلام غالباً، ولم تكن نصيهم المذابح العامة الانادراً» ٢٦

ان الدين المسيحي كان حراً بصفته اقلية دينية، ومع ذلك يتكرر في التاريخ ذكر الأذى عليهم في فواصل زمنية مختلفة، والظاهر أن اكثر هذا الأذى كانت له جذور سياسية؛ و ذلك حيث أن هذه الأقلية المسيحية الايرانية كانت تأخذ جانب اصحاب مذهبهم الرومان في الحروب الايرانية الرومانية، ولهذا فهم كانوا يقعون بذلك موقع الغضب من قبل سلاطين ايران.

يقول كريستن سن بشأن يزدجرد الأول:

«ان السلام الذي كان يتظاهر به يزدجرد الاول في علاقاته مع المسيحيين كان ناتجاً عن أسباب سياسية بلاريب؛ اذ هو بتحكيمة الصلح بين ايران والروم كان بإمكانه أن يبدل مساعيه في سبيل تحكيم قدرته وسلطته ولكن نضيف نحن الى هذه الضرورة السياسية

٢٥ - بالفارسية: تمدن ايراني ص ١٧٨ - ١٧٩.

٢٦ - بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٢١

القول بأن يزدجرد كان بطبعه يميل الى التسامح في الامور الدينية»<sup>٢٧</sup>.  
ويقول في شأن انوشيروان:

« واتحد خسرو مع الروحانيين الزرادشت كى يجد طريقاً يتخلص به من المزدكية. و لكنه مع ذلك لم تكن طبقة الروحانيين ولا طبقة الأشراف ترجع في عهده الى ما كانت عليه من القدرة السابقة. لا شك أن خسرو الاول كان زرادشتياً، الا أنه كان يمتاز عن سائر الملوك الساسانيين بأنه لم يكن له جهود في امور دينه ولا تعصب، و كان يتسع مذاقه بالنسبة الى سائر العقائد المختلفة و المدارس الفلسفية ايضاً، و كان يستخدم المسيحيين في المؤسسات العامة النفع، و لم يكن يدخل على نفسه الشك في هذا»<sup>٢٨</sup>.

### الدين المسيحي:

ان مسألة ظهور الدين المسيحي في ايران، والضغط عليه أحياناً، ومقاومة المسيحيين، ونفوذ هذا الدين في ايران الى حد التأثير حتى على البلاط وحتى مال اليه بعض السلاطين الساسانيين في اواخر عهدهم، وحتى اعتنقه كثير من البيوتات الزرادشتية الأصلية و العريقة.. لهى قصص من التاريخ تستهوى الافئدة وتستدر العبرة، و هى فى نفس الوقت علامة على ضعف دين زرادشت فى اوساط الايرانيين آنذاك، على رغم قدرة رجاله فى ايران.

بحيث نستطيع القول بأنه لولم يأت الاسلام الى ايران لكانت المسيحية تعم جميع نواحي هذا البلد، و لكان دين زرادشت يتحطم على يد المسيحية، كما أن دينى المانوية و المزدكية اللتين كانتا قد ظهرتانى اوساط ايران كانتا تعدان مناوئين شديدين لدين زرادشت و لهذا فالزرادشتية كانوا يضمرون له حقداً شديداً، و لهذا أيضاً كان الزرادشتية يعادون المانوية و المزدكية و حتى المسيحيين اكثر من المسلمين، و كثيراً ما نرى فى التاريخ أن الزرادشتيين و لاسيما رجال دينهم يساعدون المسلمين على المانويين و المزدكيين. و من ناحية اخرى نرى أن المسيحيين فى ايران كانوا يقدمون المسلمين على الزرادشتية، و ذلك على أثر الآذى و المذابح العامة التى كانوا قد رأوها من قبل الزرادشتيين (على عهد شاهپور الثانى).

ان نفوذ المسيحية الى ايران و انتشارها فيها كان طبيعياً؛ فقد كتب كرىستن سن عن سبب ظهور المسيحية فى ايران يقول:

٢٧ - نفس المصدر ص ٢٩٥.

٢٨ - نفس المصدر ص ٤٤٧.

«حينما استخلفت اسرة الساسانيين بعد الاشكانيين، كان للمسيحيين مركز تبشيري هام في بلدة «الرها» (في آسيا الصغرى: تركية)... وفي الحروب الكبرى التي قامت بين ايران و الروم اسكنت الدولة الايرانية أسراها في النواحي البعيدة عن ايران المركزي، و كان ملوك ايران حينما يجhezون جيوشهم الى سورية (او تركية) احياناً يُرحلون معهم في منصرفهم من هناك أهل مدينة او قرية او ناحية بكاملها من مجملهم الى احدى النقاط الداخلية؛ و حيث كان القسم الاعظم من هؤلاء المهجرين مسيحيين كانت المسيحية تتغلغل بهم في مختلف نواحي ايران»<sup>٢٩</sup>.

ويقول جمع من المستشرقين:

«والحقيقة: ان المسيحية انما دخلت ايران على ايدي الآراميين الذين كانوا يقيمون بسورية، او المبشرين الذين اتوا الى ايران عن طريق مدينة «اورفة» (الرها — ادس) او على ايدي أسرى الحروب. و كان يعيش في (اربييل) منذ المئة الاولى — الميلادية — جماعات من المسيحيين، و نرى اليوم في (كركوك) الحالي آثاراً لهم تعود الى ١٤٨ — ١٩١ م. ونحن وان لم نجد للمسيحية في هذه الفترة من السنين آثاراً واجهزة رسمية في ايران الا أنها كانت قد لفتت الى نفسها انظار كثير من الفرس، ونخص بالذكر منهم (ماني)»<sup>٣٠</sup>.

و كتبوا تحت عنوان: «دين المسيح في ايران على عهد الساسانيين» يقولون:

«كانت الروم البيزنطية مسيحية من الامبراطور و البلاط الى عموم الناس. و كانت الدولة في ايران منذ بدء العهد الساساني تحمي و تدافع و تدعو الى دين زرادشت بالاضافة الى أن القدرة كانت في الواقع بايدي هؤلاء الزرادشتيين، و ان عدم وجود مظاهر التعصب في ايران بالنسبة الى المسيحيين لم يكن من بدء ظهور هذا الدين؛ بل كان وضع هؤلاء في ايران على عهد شاهپور الثاني في غاية الشدة و الضيق؛ اذ كان شاهپور اذ ذاك عدواً سياسياً لقسطنطين... لقد وقع المسيحيون في اوائل امرهم في ايران في اشد الآذى؛ اذ كانوا يقتلون اما من دون اية محاكمة او بعد محاكمة قصيرة، او يعذبون بطرق في غاية الشدة، و قد وصل البنا شرح انواع التعذيب للمسيحيين في ايران باللغة السور يانية (السورية = الشامية) و نرى من خلاله كيف كان هؤلاء المسيحيون — الذين لانعلم نحن اليوم أسماهم — يقتلون وهم على شجاعة و اقتدار على الاستقامة في دينهم. و سرعان ما دركت الجهات الرسمية في ايران أن هؤلاء المسيحيين ليسوا من الخونة من اتباع المناطق الخارجية او الفرعية، بل هم من الايرانيين

٢٩ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٢٩٠.

٣٠ — بالفارسية: تمدن ايراني ص ١٢٨.



الحقيقيين الذين كانوا فيما سبق يعدون من خواص المؤمنين بزرادشت والمنتصرين له، وان البعض منهم كان من ذوي الشخصيات السامية والشهيرة التي لم يكن يشك اذ ذاك في قوميتهم ووطنيتهم، الا أنهم كانوا ثابتين على عقيدتهم. ومنذ ذلك الحين صممت القوى العسكرية على العناية بهداية الضالين والمنحرفين بدلاً من تأديبهم وتعذيبهم، الا انها لم تستفد من هذه الطريقة ايضاً نتيجة مفيدة. وبعد اربعين عاماً من الآذى والعذاب وجدت المسيحية في ايران موقعاً يركن اليه ويعتمد عليه ويعتد به. وحينما انتهت ايام العذاب بسبب هجمات الهياطلة والهيونيين في المشرق، توصلت المسيحية في ايران الى ايجاد الأجهزة الرسمية لنفسها واكتساب المواقف الثابتة، وتوصل المسيحيون في ايران بصورة سريعة إلى حياة معنوية وثقافية قوية بحيث لم يبلغ منهم ذلك العذاب الذي وقع عليهم في القرن الخامس بسبب يزدجرد الثاني وبهرام الخامس اي مبلغ ولم يكسر بهم اي شئ. وفي هذه الفترة نجد من (طيسفون = سلوقية) ونصيبين مكاتب دينية روحانية كألمع مدرسة شرقية، وبعث تأسيس الصوامع على تربية عدد كثير من المعلمين لاصول الديانة المسيحية في تلك الصوامع، وصارت هذه سنة وسيرة دائمة حتى اليوم. ان الحياة الواقعية للمسيحيين في ايران تظهر لنا بوضوح من خلال نتائج تبشيرهم في ايران اذ ذاك»<sup>٣١</sup>.

ثم يشير كاتب هذا المقال<sup>٣٢</sup> إلى حياة المسيحية في ذلك العصر والى قدرة التبشير لديهم اذ ذاك، ثم إلى الانكسار والهزيمة التي أصابت المسيحية في المشرق من قبل الاسلام والمسلمين.. فيقول:

«بنظرة سريعة الى الخارطة التي نشرها مؤخراً الدكتور (ژدويليمه) استاذ كلية الحقوق بجامعة «نولوز» ضمن مانشره من نتائج اتعابه المفيدة؛ يتضح لنا: كيف كان المبشرون يخرجون من ولاية كلدة الى مدن البحر الابيض المتوسط وبحر الصين والهند الجنوبية وتبت والمغول، وكيف انهم ادخلوا الكثير من اهل هذه المناطق في دين المسيح. ولم يكن هذا التبشير بين الدول بل بين الأمم الصحراوية الرحالة التي كانت كل يوم بمكان. وهكذا بقيت المسيحية في هذه المناطق النائية الى ما بعد القرن الثالث عشر الميلادي، وقدراً وجود اتباع المسيح في هذه المناطق مبشرو فرانسيسكن من قبيل: ژان دو پلان كارپن، وروبرك، ورحالة من قبيل: ماركو پولو. وقد وجد المذهب النسطوري اتباعاً وهواة بين رؤساء طوائف المغول الرُّحَّل الذين كانوا قد توجهوا على اثر انتصاراتهم الى جهة المغرب وكانوا مترددين في اختيار واحد من الأديان المختلفة التي وجدوها في طريقهم من البوذية والمانوية والإسلام، وقد

٣١— بالفارسية: تمدن ايراني ص ٢١٦ — ٢١٨.

٣٢ — پ. ژ. دومناشة.

كاد هذا المذهب النسطوري أن يتغلب على سائر المذاهب آنذاك، إلا أن دخول المغول في دين الاسلام شكّل هزيمة نكراء للمسيحية في هذه النواحي»<sup>٣٣</sup>.

وقد كادت المسيحية أن تنتصر في ايران على عهد خسرو پرويز اكثر من أي وقت آخر؛ وقد تنصّر كثير من اقرباء الملك الذين لم يكونوا الايرانيين اقحاح. ونعلم أن خسرو پرويز اضطر الى أن يلتجىء إلى خصمه القوى مور يكيوس قيصر الروم، على أثر ثورة القائد الايراني الشهير: بهرام چوبين، واستنصره پرويز فنصره قيصر حتى ارجعه الى عاصمته.. فيقال: انه كان قد مال الى المسيحية منذ أن كان هناك..

و يقول كريستن سن:

«ولم يفرح الموادة برجوع خسرو پرويز الذي اتفق عام ٥٨١ ميلادية؛ اذ كان يحمل معه من الروم ميلاً إلى خرافات وأوهام النصرارى، والذي كان يقوي فيه هذا الميل امرأة مسيحية تسمى «شيرين» والتي اصبحت ملكة البلاط الايراني فيما بعد»<sup>٣٤</sup>.

وقد ادعى البعض: أن خسرو پرويز كان قد ترك دين زرادشت واعتنق دين النصرارى رسمياً؛ إلا أن كريستن سن يقول:

«ان من المحقق أن مايقوله «اوتيكيوس»: من أن خسرو پرويز كان قد اعتنق النصرانية، لا أصل له؛ إلا أنّ علاقاته الطيبة الودية مع القيصر: مور يكيوس الذي كان قد نصره لاسترجاع عرشه، وزواجه بالملكة الرومية المسماة «ماريا» وغرامه بحبيبتة المسيحية «شيرين» جعلته ينظر الى رعاياه المسيحيين بنظر الرحمة والعطف. واما هوفن الممكن أنه كان قد اضاف بعض خرافات المسيحيين إلى اوهامه الزرادشتية السابقة..»<sup>٣٥</sup>.

ثم يذكر كريستن سن: نفوذ فرقتين من النصرارى لدى البلاط هما: اليعقوبية والنسطورية، ويذكر بعض تجاذب هاتين الفرقتين، ويذكر تنصّر بعض القواد الايرانيين من قبيل: مهران گشنسپ، الذي غسله النسطوريون غسل التعميد وسموه باسم: گيور كيس، وآخرين من هذا القبيل..

و يقول:

«لما اعتنق مهران گشنسپ دين المسيح ذهب الى الصحراء ليتعلم حقائق الدين الجديد من الرهبان، وسأل اخته يوماً: ماذا كانوا يقولون بشأنى في البلاط بعد أن اصبحت مسيحياً؟ وأجابته اخته: ايت ولا تخف، ان الملك حينما سمع بك قال: لقد أسرع گشنسپ الى جهنم! ثم لم يقل اي شيء، فأت اليه لعله يرّد عليك املاكك.. ولا قاها بعد مدة وقد

٣٣- بالفارسية: تمدن ايراني.

٣٤- بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان، ترجمة: رشيد ياسمى ص ٤٦٦.

٣٥- نفس المصدر ص ٥١٠.

تزوجت بأحد الأشراف، فتقدم اليها ودعاها وعظّم، فقامت اليه اخته من مسندها بكل حنان ومدت يدها اليه وقالت وهي تضحك: بشراك: لقد تنصرت انا أيضاً»<sup>٣٦</sup>

وعلم مما ذكرنا الى الآن:

أولاً— ان المسيحية كانت في تقدم واطراد في ايران الزرادشتي بصورة طبيعية، ولو كانت الحالة باقية كما كانت لكانت المسيحية خطراً كبيراً على الزرادشتية.

ثانياً— انه كان للمسيحية تبشير عالمي على خلاف الزرادشتية، اي أن المبشرين النصراري لم يكونوا يعرفون حدوداً لديهم، ولذلك فقد كانوا يسعون جاهدين في نشر المسيحية في ايران وغير ايران، وكانوا قد توفقوا في هذا السبيل كثيراً.

ثالثاً— ان الاسلام لما قدم الى ايران هزم المسيحية المنتصرة اكثر مما هزم الزرادشتية المنكسرة، وانه لولادخول الإسلام لكانت المسيحية تسرى الى الشرق كله، وأن الذي منع من انتشار المسيحية في المشرق الأدنى والاقصى انما هو معنوية الإسلام العالية.

ان البابوات النصراري كانوا يتألمون من انتشار الإسلام في ايران اكثر من رجال زرادشت؛ اذ كان النصراري يحسون بالغبن والغبطة اكثر من هؤلاء. ولهذا أيضاً نرى أن جناب البابا يمنح الجوائز والمداليات لكاتب غير نزيه استخدم القلم ليهجم ما استطاع على الاسلام باسم «ايران» ويقدره ويشكره على ذلك<sup>٣٧</sup> هذا وقد مضى على ذلك العهد اربعة عشر قرناً من الزمان!.

## دين ماني:

ان دين ماني احد الأديان التي كانت حية نابضة على عهد الساسانيين. والكلام حول العقائد و الآداب المانوية كثير، ونحن نعرف بلاشك أن دين ماني معقد ومبطن سواء بالنظر الى العقائد والمناسك. والمعروف أنه عبارة عن عناصر دينية زرادشتية ومسيحية وبوذية بالاضافة الى بدع من نفسه. يقول السيد حسن تقي زادة في خطابه التحقيق الذي اورده في «ندوة التعرف على ايران»:

«وقد مال جمع من المحققين الى القول بأنه كان لبعض العقائد الايرانية القديمة ولاسيما الزروانية وبعض الطرق والفرق الاخرى غير الرسمية والمبتدعة من الزرداشتية، في

٣٦— نفس المصدر ص ٥١٢ — ٥١٣.

٣٧— جريدة «الاطلاعات» الايرانية، برقم: ١٢٧٤٤ وبتاريخ: ٢٨/٨/٤٧. ص ١١.

واخر عهد الأشكانيين واوائل الساسانيين، اثر كبير في العقائد المانوية.. وعلم بالتحقيق أن هذا ليس الا شهاً ظاهراً نشأ من أن ماني كان يقتبس مصطلحات الأمم التي كان يريد نشر دعوته فيها فيصّب عقائده وتعاليمه في قوالب تلك المصطلحات المعروفة لديهم. واهتم بعد ذلك جمع من المحققين بالعقائد المسيحية الموجودة بين عقائده وتحقق أن ماني كان مطلعاً على الدين المسيحي اكثر من سائر الأديان والمعتقدات الايرانية والهندية، الا أنه لم يطلع على المذهب الرسمي للمسيحية بل على الطريقة «الكنوسية» التي كانت خليطة بالفلسفة الشرقية متأثرة بالفلسفة اليونانية الاشرافية المتداولة في (سورية وما بين النهرين) بعد اسكندروالتي كانت تختلف عن الفلسفة القديمة والأصيلة اليونانية، والتي كانت قد نشأت هناك في القرون المتصلة بما قبل ميلاد المسيح، ولاسيما فلسفة «مريقيون» و «بارديسان» الكنوسيين واللذين كانت لهما عقائد ثنوية ايضاً». ٣٨

و يقول السيد تقي زادة ايضاً:

«بالنسبة الى عقائد المحققين في اصول دين ماني ينبغي أن يقال بناءً على التحقيق الصحيح: أن ماني وان كان قد اخذ افكاراً من جميع الاديان والمذاهب المعروفة لديه قليلاً او كثيراً (فن البوذية قليلاً، ومن الزرادشتية والزروانية اكثر، ومن المسيحية اكثر منها) ومن الطريقة الكنوسية اكثر من الجميع ولاسيما من فلسفة مريقيون.. الا أن دينه لم يكن تركيباً من اقتباسات فحسب؛ بل ان أسس وروح الدين كان من نفسه وأن مؤسس هذا البناء العجيب كان هو لاغير، وأن ألوان سائر الاديان المعروفة آنذاك انما كانت عوارض، وعمدة القصد منها التسهيل لنشر دينه في سائر البلدان والمدن وبين الأمم والأقوام الهندية والزرادشتية والنصرانية». ٣٩

ومهما كانت محتويات دين ماني واياً ما كان نفس ماني فلا يهمننا الآن؛ وسنشرح قسماً من عقائد وآداب وشرائع ماني في الفصول اللاحقة التي نبحت فيها في الثنوية وغيرها.. والذي يهمننا الآن هو وضع دين ماني عند ظهور الاسلام في ايران، وأنه كم كان عدد أتباعه آنذاك وكيف كان نفوذه ومعناه؟ وهل كان في اطراد وتقدم ام في سبيل الزوال؟

والمقطع به: أن هذا الدين كان ذادعوة عالمية، وأن ماني كان مدعياً للنبوة وأنه آخر الأنبياء ودينه اكمل الأديان! وانه كان للمانوية بعده دعاة مهرة بحيث استطاعت أن تعبر

حدود ايران — خلافاً للزرادشتية — فتشمل اناساً كثيرين من مدن اخرى. وقد بقيت المانوية على الرغم من الضغط والضييق الذي لاقته من قبل رجال زرادشت حتى ظهور الإسلام، وقد ابدى المانويون أمام المسلمين مقاومة أكثر من مقاومة الزرادشتيين، وكانوا موجودين بعد العهد الإسلامي الى قرون عديدة، ثم انقرضوا بعد ذلك..

ان ظهور ماني كان في اوائل العهد الساساني. وكانت ولادة ماني فيما بين النهرين ولكنه من اصل ايراني. وكان ماني قد ادرك عهد اردشير رأس الساسانيين، والظاهر أن ادعاءه للنبوته كان في عهد شاهپور الاول ابن اردشير. ويقال: أن شاهپور كان قد تأثر بدعوته وتردد في لحظة ما أن يجعل دين ماني الدين الرسمي للدولة، ولكنه ندم من هذه الفكرة<sup>٤٠</sup> ويقال: ان اتباع دين ماني كانوا باقين حتى القرن السابع الهجري. وعلى هذا يكون دين ماني قد طاول من ظهوره حتى انقراضه الف عام تقريباً.

ولقد حظى دين ماني في اول أمره باستقبال وانتشار سريع بين الناس؛ يقول السيد

تقي زادة:

«ان لتاريخ المانويين ودعاتهم واتباعهم حتى حملة المغول قصصاً كثيرة، وابين فصولها التقدم السريع لهذا الدين، حتى أنه في عام ٣٠٠ ميلادية اي بعد وفاة ماني بربع قرن كان قد تقدم دينه الى اراضى سوريا ومصر وافريقيا الشمالية الى أسبانيا وگال..»<sup>٤١</sup> ويقول أيضاً:

«كان لدين ماني اتباع كثيرون في طغارستان ومرو وبلخ، حتى أن «هونن تسونگ» السائح الصيني في القرن السابع المسيحي يقول: ان المانوية كان الدين المطلق لايران، ويعنى بذلك تلك النواحي من ايران خاصة، فقد كان لدين ماني في حدود طغارستان قوة كبرى، وحتى تعيين الوالى عليها في اوائل القرن الثامن المسيحي من اتباع دين ماني..»<sup>٤٢</sup>

ويقول كريستن سن:

«وبقى هذا الدين في ايران على الرغم من الضغط والتشديد اللذين كان رجال الزرادشتية يمارسونها ضد هذه الفرقة المانوية، إلا أنها كانت سرية وفي تقية. وفي الكتب المانوية باللغة القبطية روايات عمالاقاه المانويون من الأذى والمطاردة على عهد نرسي وهرمزد الثاني. وكان عمرو بن عدي الملك العربي في الحيرة يدافع عن هذه الفرقة ويحميها. وكان يعيش في ولاية بابل الذي كان المنشأ الاول لهذه العقيدة وفي طيسفون العاصمة الايرانية كثير من

٤٠ — بالفارسية: تمدن ايراني — بقلم جمع من المستشرقين ص ٢٢٢.

٤١ — بالفارسية: ماني ودين اوص ١٨.

٤٢ — نفس المصدر ص ١٩ في الهامش.

المانويين، الا أنهم هاجروا إلى الشرق والشمال حيث تقطن الطوائف الايرانية الأصلية بسبب ملاقوه من الضغط والعدوان من غيرهم من معاصريهم، وسكن جمع كثير منهم في الصغد، الا أن هؤلاء الشرقيون فقدوا مايربطهم من العلاقات مع الغربيين من أهل دينهم»<sup>٢٣</sup>.

ان دين ماني لم يدم كثيراً حتى انقرض؛ ومن المقطوع به أن الإسلام هو العامل الأصيل في هزيمة المانوية؛ حيث كانت المانوية ثنوية، ومن الطبيعي أن يفقد الشرك الثنوي مقوماته امام هذا الدين الجديد الذي كان له رصيد فطري وفكري، وكان اقدر على اجتذاب الافكار المستقيمة ولاسيما طبقة العلماء والفلاسفة بالاضافة الى أن دين ماني كان مبتتياً على نوع من الزهد والرياضة الروحية التي كانت غير قابلة للتطبيق العملي فعلاً، ولاسيما ان مانيه من عقيدة بنجاسة وقذارة التناسل وتقديس للتجرد كان عاملاً مهماً في انصراف الناس عنه بالفطرة، خصوصاً فيما اذاواجه مدرسة تتعد عن هذه الرياضة الروحية وهذا النوع من الزهد الرهباني، بل هي تقديس الزواج والتناسل وتحسبه سنة دينية، مع أنها تحوى— الى جانب ذلك— على معنوية وافرة ايضاً.

نعم؛ لو كان المسلمون يعدون المانويين من اهل الكتاب كاليهود والنصارى والمجوس الزرادشت ويعتبرون أن لديهم اصلاً سماوياً من قبل الله تعالى، لأمكن للمانوية أن تدوم بصورة اقلية دينية كاليهود والنصارى والمجوس، ولاسيما أن المانويين كانوا كثيرين حين ظهور الإسلام في منطقة نفوذه.. ولكن المسلمين حيث عدوهم زنادقة ملحدين مشركين ثنويين فقد اطاحوا بكيانهم حتى بصورة اقلية دينية معاصرة.

## المذهب المزدكى:

والمزدكية مذهب آخر ظهر في اواخر عهد الساسانيين ووجد له اتباع كثيرون، ويرى الكثيرون أن المزدكية مذهب متفرع عن دين ماني. ادعى مزدك في عهد قباد ابى انوشيروان نوعاً من القيادة الدينية، واعتنق مذهبه قباد عن عقيدة او عن تدبير سياسي لتحطيم طبقة الاشراف الزرادشتيين، ولهذا فقد علاعب مزدك وذكره، الا أنه لم يمتد به الزمن حتى قتل هو واتباعه في مجزة عامة على نفس عهد قباد او عهد انوشيروان بتدبير منه واصبحت المزدكية مذهباً سرّياً. وقد بقى هؤلاء في العهد الإسلامى الى قرنين او ثلاثة، وكانوا وراء كثير من الثورات الايرانية ضد الخلافة العباسية او ضد الإسلام احياناً، ولهذا كان الزرادشتيون يأ تلفون

مع المسلمين ضدهم.

قالوا: ان المؤسس الاول لمذهب مزدك رجل من أهل «فسا» من شيراز يدعى ايضاً زرادشت، وكان هذا يدعو الى نوع من المانوية يخالف المانوية الرسمية، وانه اظهر دعوته هذه في اراضى الروم ثم سافر الى ايران وطفق يدعو الى مذهبه، وقد عرف هذا في الروم باسم: بونديس. قال هذا كريستن سن، واذاف يقول:

«... وعلى هذا فان دين مزدك هو نفس دين: «درست دين» الذي نشره بونديس في الروم، ومن سفره الى ايران بعد بدء دعوته الجديدة في الروم نظن أن أصله كان من ايران. وكلمة «بونديس» وان كانت لا تشبه الاعلام الايرانية الا أنا نستطيع أن نعدّه لقباً رومياً له. وليست الكتب الإسلامية التي اخذت معلوماتها حول المزدكية عن «خداى نامك» بل حتى كتاب «الفهرست - لابن النديم» الذي له مصدر آخر، جميعاً يرون أن مؤسس المزدكية شخص آخر قبل نفس مزدك، وقد جاء اسمه في «خداى نامك»: «زردشت» ومن هنا انتشر عنهم اسم: «زردشتكان»... وعلى هذا فبا لتحقيق نستطيع أن نقول أن بونديس و زردشت اسم رجل واحد، وأن زردشت هو الاسم الأصلي لمؤسس هذا الدين فهو مسمى باسم نبيّ مزديسنا. والنتيجة: أن فرقة المزدكية هي احدى شعبالما نوية وقد تأسست منذ قرنين قبل مزدك في الروم، وأن المؤسس رجل ايراني باسم زرادشت بن خورگان من أهل «فسا». ... ويستفاد من محتويات الكتب العربية: أن زرادشت الفسائي كان قائداً دينياً تتسم دعوته بسمة نظرية، الا أن مزدك الذي كان رجل العمل اكثر من النظر عرف عند العوام بانه خليفة زرادشت - كما يقول الطبري - واستطاع هذا أن يجعل اسم المؤسس الأصلي لهذا الدين تحت شعاع اسمه ويعرف فرقة في حياته باسمه، ومن هنا وهم من بعده انه هو المؤسس الحقيقي لفرقة المزدكية».<sup>٤٤</sup>

وهنا كلام كثير حول ماهية العقائد المزدكية وعلل ظهور زرادشت الفسائي ومزدك من بعده. ومن المقطوع به أن اصول عقائد المزدكية ثنوية مشرقة مثل ماني، بتفاوت سنتكلم عنه في الفصل الآتي، اما من حيث الآداب والمقررات فهي تبتنى على نوع من الزهد وسوء النظرة الى الحياة.. ويقول كريستن سن:

«الأصل عند هذه الطائفة - كما في المانوية - هو تقليل علاقة الانسان بالماديات، والحذر مما يقوي هذه العلاقة المادية. ولهذا فقد حرموا اكل اللحوم واتبعوا في طعامهم قواعد معينة تبتنى على رياضة روحية... ويروى الشهرستاني في الملل والنحل: «وحكى عنه أنه امر بقتل الانفس ليخلصها من الشر ومزاج الظلمة...» ويمكن أن يكون المراد من هذا القتل

الذي كان يأمر به مزدك هو قتل الشهوات والميول التي هي موانع في طريق الفلاح والنجاح؛ فان مزدك كان ينهى الناس عن الخلاف والحقد والقتال، وحيث كان يعتقد أن السبب الأصيل للخلاف والحقد في البشر هو عدم التساوي بينهم في الحاجات؛ كان يقول: لا بد أن نرفع عدم المساواة بين الناس كي نرفع الحقد والنفاق من بين امم العالم. وكان قد أمر «الصفوة» من اتباعه بأن يتجردوا فلا يتزوجوا، ولا يذخروا أكثر من طعام يوم واحد ولباس سنة واحدة فقط. وحيث كان لدى المزدكية هذا النوع من الزهد وترك الموجود، نستطيع القول بأن ما كان لدى طبقة «الصفوة» من المزدكية من القواعد كان موجوداً لدى نفس الطبقة من الماتويين أيضاً. الا أن أئمة المزدكية حيث ادركوا أن الناس العاديين لا يستطيعون أن يفلتوا من قيد الرغبة في اللذات والمتع المادية من قبيل تملك الثروة والنساء او المرأة الخاصة المرغوب فيها لديهم؛ فلا بد من أن يمكننا من اقناع او اشباع ميولهم هذه بجرية وبلا مانع! ولذلك فقد تبنتوا هذه الافكار مباني لعقائدهم ونظر ياتهم وقالوا: ان الخالق خلق جميع وسائل العيش في الارض كي تكون في متناول البشر فيقسمونها بينهم بالمساواة، بحيث لا يكون لاحد منهم شيء اكثر مما لسائر ابناء نوعه الانساني؛ وانما فقدت المساواة في الدنيا بين الناس من حيث اراد كل واحد منهم أن يشبع ميوله ورغباته من كيس اخيه الانسان الآخر؛ بينما ليس لأحد الحق في أن يملك من المال والنساء وسائر الحاجات شيئاً أكثر مما لسائر ابناء نوعه؛ وعلى هذا فيجب أن تؤخذ هذه الاضافات من الأثر ياء لتعطي للفقراء كي تسود المساواة مرة اخرى بين البشر في هذا العالم». ٤٥

وليس فيما بأيدينا اخبار صحيحة مقبولة عن شخصية مزدك ولا عن دعوته، الا أن شهرته بافكاره الاشتراكية الشيوعية. ويدعي كريستن سن أن اصول افكار مزدك هذه ترجع الى افكار اخلاقية انسانية.

ومهما كانت دوافع مزدك، وأياً ما كان هدفه من اقتراحاته الاشتراكية هذه؛ فما ينبغي لنا البحث حوله من ناحية تاريخية هو البحث عن الارضية المساعدة لقبول افكاره الاشتراكية في المجتمع الايراني يومذاك. وقد تصدى كريستن سن في فصل «النهضة المزدكية» من فصول كتابه لشرح النظام المطبق في ايران يومذاك، وأنه هو الذي هيأ الأرضية المساعدة لتوسع نطاق القبول العام لدعوة مزدك، وسنشير نحن في البحث حول الانظمة الاجتماعية يومئذ الى كلام كريستن حول هذا الموضوع.

وهنا نقول: ان الانظمة الاجتماعية لايران يومئذ كانت او كوّنت ارضية مساعدة لتقوم امثال هذه الافكار الاشتراكية..



والسيد سعيد نفيسي بعدما يشرح في كتابه انظمة الارث والزواج والطلاق وحقوق المرأة في العهد الساساني، يقول:

«ان الامتيازات الطبقية التي كانت تسبب حرمان عدد كثير من الناس عن حق الملكية كانت السبب في ايجاد اوضاع خاصة متأزمة؛ ولذلك لم يكن المجتمع الايراني في العهد الساساني ذا كلمة واحدة، بل كان يعيش فيه جماعات عظيمة من الناس في حرمان وقلق وكراهية. ولهذا فقد تحققت في هذا العهد ثورتان كانت تتبنى هذه الاوضاع أسباباً للثورة. وتجعل ايصال الناس الى حقوقهم الإلهية المشروعة هدفاً لها. الثورة الاولى: في عام ٢٤٠ للميلاد يوم تتويج شاهپور الاول، اي بعد مضي اربعة عشر عاماً من ظهور اسرة الساسانيين و وضعهم أساس ملكهم؛ هنا اعلن «ماني» دينه الذي كان مأوئاً لهؤلاء المحرومين، وتقدم في دعوته كثيراً. والثانية: بعد مضي خمسين عاماً من ظهور «ماني» اعلن رجل آخر من أهل «فسا» في فارس يدعى «زرادشت» اصولاً أخرى لا يدرى كم كانت هي أيضاً اشتراكية. وحيث لم يتقدم هذا كثيراً في دعوته؛ ظهر بعد مئتي عام تقريباً «مزدك بن بامداد» وتقدم الى الناس بنفس تلك الاصول السابقة. وكان لا بدّ أخيراً من أن يتقدم الاسلام الى ايران فيحظّم هذه الاوضاع اللانسانية ويحقق لفقراء المجتمع — وهم اكثره — حقوقهم المشروعة، اذ كان ديناً متحرراً متطوراً رائداً للمساواة...»<sup>٤٦</sup>

وعلى هذا فنجد أن مذهب مزدك انما شاع بين الناس شيوعاً عاماً لأنه كان يقف الى جانب الطبقة الفقيرة في ذلك المجتمع الطبقي.. و يقول كريستن سن بهذا الصدد:

«ان دين مزدك وان كان قد ظهر بمظهر مذهب سياسي ثوري بعد دخوله الى الطبقات السفلى من المجتمع الايراني الطبقي؛ لكنه كان قد بقيت فيه اصوله الدينية، ولذلك فنحن نجد له اتباعاً حتى في الطبقات العليا من المجتمع. وبلغ الأمر بهم من حيث القدرة الى أن بدأوا يرتبون لانفسهم مراتب روحانية و ينتخبون رئيساً روحانياً...»<sup>٤٧</sup>

ويقال: ان مزدك وأتباعه كانوا الى جانب «كاووس بن قباد» أخ «انوشيروان» حيث كان كاووس مزدكياً دون انوشيروان، فكانوا يحاولون أن يصلوا بكاووس الى الملك على الرغم من أن قباد كان قد جعل ابنه انوشيروان ولياً لعهد؛ ولهذا فقد خطط قباد وابنه انوشيروان لدفعهم عن البلاط بل عن البلاد خطة عظيمة.. يقول عنها كريستن سن:

«وهنا أيضاً عمل البلاط خطته المجرّبة: فدعا جمعاً من رجال زرادشت ومزدك واتباعه، ودعا جمعاً عظيماً من الناس ليحضرها مجلس البحث العام، وكان قباد يدير المجلس

٤٦ — بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ٤٦ — ٤٧.

٤٧ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٨٢.

بنفسه، إلا أن خسرو انوشيروان الذي كان قد عين لولاية العهد وكان يرى أن منصبه هذا أصبح في خطر مؤامرة اخيه كاووس مع المزدكيين، صرف كل همّه وجهده في أن يختم البحث بما يسبب ضرب فرقة المزدكيين ضربة قاطعة مهولة.. فاختار لذلك عدداً من مجادل المباحث العقائدية من بين الموبدة: «موبد الموبدة: كلونازس»... وكان «بازانس» اسقف المسيحيين الذي كان رافق الزرادشت في هذه الحادثة حاضراً في هذا المجتمع أيضاً، وكان بازانس هذا محترماً لدى قباد لما كان له من معرفة بالطب. وكان من الطبيعي أن غلب رجال زرادشت مزدك والمزدكيين.. وحينئذٍ هجم عليهم حرس القاعة الخاصة بهم بسيوفهم وحرابهم واسلحتهم، وقتل اندرزگر (اي: الواعظ، والظاهر انه هو مزدك). ولا يعلم عدد المقتولين في هذه الحيلة، إذ ليس للعدد الذي يذكره المؤرخون العرب والفرس مبنى صحيح، إلا أن الظاهر أن رؤساء الفرقة قتلوا هنا جميعاً، بحيث لم يبق للمزدكية بعد هذه الواقعة رئيس مطاع، ولذلك لم يبدوا أية مقاومة حينما صدر بشأنهم حكم القتل العام، فاضمحلّت الفرقة، واحرقت كتبهم، وصوردت املاكهم... واصبحت المزدكية بعد هذا فرقة سرّية بقيت على قيد الحياة، وظهرت في الإسلام بعد الساسانيين مراراً عديدة»<sup>٤٨</sup>.

تخطمت فرقة المزدكيين بالقوة العسكرية في الظاهر، ولكنها بقيت كالجمر تحت الرماد. ونقطع أن لو لم يظهر الإسلام لكان يظهر هذا الدين المزدكي مرة أخرى؛ وذلك لما فيه من خواص اشتراكية، إذ كانت تلك العلة التي سببت ظهور هذا الدين والتفاف الناس حوله بتلك السرعة باقية لا تزال. ان دين مزدك لم يكن يختلف عن دين زرادشت في شيء بالنظر الى الاصول الفكرية والعقائدية في خلقته الإنسان والعالم، كان على نفس المستوى ان لم يكن اعلى، ولهذا فلم تكن الجاذبية فيه باقل منها عما في الزرادشتية وسائر الاديان السائدة، أمامن ناحية التعاليم الاجتماعية فقد كان دين مزدك على عكس دين زرادشت الذي كان يقف دائماً الى جانب الأقوياء والمقتدرين، ولهذا فقد كان لدين مزدك بين عموم الناس جاذبية اكبر واكثر. ان اثر القوة العسكرية اثر مؤقت لا يدوم، فلا يمكن أن يكون هو العامل الأصيل في انقراض المزدكيين، بل ان العامل الأصيل في ذلك هو الإسلام بصفته ديناً توحيدياً اتى باصول ومباني خاصة في خلقته الإنسان والحياة والخالق، لم تكن طرف قياس بالنسبة الى اصول مزدك، وكان في تعاليمه الاجتماعية مستنداً الى العدل والمساواة من دون أن يشتمل على ما في المزدكية من افراط متطرّف؛ ولهذا فقد كان يحتوي على جاذبية اكبر واكثر من المزدكية فكرياً واجتماعياً؛ ولهذا فقد توجه عامة الايرانيين الى اعتناق الإسلام عوضاً عن المزدكية. ووجدت الارضية المساعدة جاذبية المزدكية على عهد خلفاء الجور

الامويين والعباسيين الذين اتخذوا سنة قيصرية وكسروية؛ إلا أن التفاف عامة الناس الى الفصل بين حساب الإسلام وهؤلاء الخلفاء لم يفسح المجال للمزدكية. ولهذا فنحن نرى على راية أبي مسلم الخراساني- إذ أعلن هؤلاء الايرانيون ذو والاعلام السوداء نهضتهم لانقاذ الإسلام من شر خلفائه الجائرين في اواخر أيام الامويين وبالضبط في يوم عيد الفطر- الاول من شهرشوال سنة ١٢٩ هـ في قرية «سفيدج» من نواحي «مرو»- نرى على رايتهم هذه الآية الكريمة: «اذن للذين يقاتلون بانهم ظلموا، وان الله على نصرهم لقدير»<sup>٤٩</sup> وتقدم سليمان بن كثير احد قواد النهضة بأمر أبي مسلم الخراساني لاقامة صلاة الفطر والخطبة واعلان الثورة ضد الخلفاء الأمويين في خطبة صلاة العيد. فلو كان لدين مزدك بين الايرانيين اذ ذاك جاذبية لما كانت هناك فرصة مواتية احسن من تلك الفرصة التاريخية لظهور الاتجاه نحو المزدكية، الا أننا حيننا نلاحظ التاريخ نجد أن ثورات التحرر الايرانية على عهد الإسلام كانت تستند الى الإسلام نفسه دون المزدكية وغيرها.

والسبب في انقراض المزدكية بصورة نهائية كالمانوية، وعدم بقائها ولو بصورة اقلية دينية كالزرادشتية؛ هو ما قلناه في سبب انقراض المانويين؛ وهو أن المسلمين لم يكونوا يحسبون المزدكيين من أهل الكتاب ولم يعتبروا للمزدكية أصلاً سماوياً، بل كان يعدونها نوعاً من الزندقة كالمانوية. ولهذا فلم تتمكن المزدكية من البقاء حتى بصورة اقلية دينية كالزرادشتية. من دون ان ننكر ان التطرف الافراطى في المزدكية سواء من الناحية الأخلاقية والمعنوية والروحية كالرياضة الروحية والزهد المزدكي، وسواء من النواحي الاجتماعية والاشتراكية الاباحية المطلقة،... كان عاملاً آخر لانقراض هذا الدين.

## الدِّين البوذي:

ولد قبل حوالي ٢٥ قرناً من الزمان في سفوح جبال هملايا من الهند، وبين اناس يعرفون باسم: «سياكيا» وليد لاحد ملوكهم، كان ربيب نعمة وترف حتى الثلاثين من عمره، وقد تعرف في هذه المدة على علوم زمانه ولاسيا تعاليم الكتاب المقدس للهندو الذي يعرف باسم: «وودا». ثم اعتزل كل هذه النعمة والترف للرياضة الروحية على اثر ثورة روحية لديه. وكان الذي يشغل باله هو الفكر في مصدر آلام البشرية؟ وكيف يستطيع التوصل الى حياة سعيدة؟ وبعد سنين من الرياضة الروحية توصل أخيراً تحت شجرة التين الى اكتشاف فكرة اعتقد بأنها هي سر الحياة السعيدة، وترك بعد هذا الاعتزال والخلوة وانكر الرياضة وبدأ بتعليم الناس وارشادهم. والذي اكتشفه ليس الا قانوناً طبيعياً ساذجاً بسيطاً

هو: ان هذا العالم يحكمه قانون الثواب والعقاب؛ وأن الخير يولد الخير والشر يولد الشر!.

هذا الوليد الجديد لملوك الهند الذي كان يدعى «سيداتا» وتلقب بعد دعوته باسم «بودا» انكر بعد كشفه هذا القانون سنة القرايين والأدعية والبكاء والتضرع والخضوع للالهة واثرها في مصير الانسان، بل انكر الالهة وآمن بقدوم العالم والقانون الازلي لهذه الحياة، وانكر كتاب «وودا» الذي كان يدعو الى القرايين والادعية وغيرها، والذي كان يفترض تفاوتاً بين البشر بحسب اصل الخلقة، و ينتقد ذلك.

ان طريقة بودا اشبه بالفلسفة من الدين، الا أن اتباعه جعلوا طر يقته ديناً بعتنقونه، وصعدوا به— وهو ينكر العبادة والدعاء— الى رتبة إله يعبد دون الآلهة! اذ صنعوا لانفسهم معابد اقاموا فيها تماثيل بودا، وجمعا اقواله في كتاب سموه «سلال العلم الثالث».

ووجد بودا اتباعاً كثيرين وهو على قيد الحياة، اذ تبعه اهل ولايتين من ولايات الهند يومذاك احدهما عاصمة ابيه، ثم توسع نطاق دينه بعد ذلك. واعتنق دين بودا في القرن الرابع الميلادي احد سلاطين الهند باسم «آشوكا» أحيا تعاليمه وبنى لا تباعه صوامع كثيرة، فاشتهر دين بودا وكثرتابعه في الهند. الا أنه حينما ظهر الإسلام في الهند بدأ هذا الدين بالتقلص من موطنه الاصلي، واخذ بالنفوذ بدل ذلك في الأمم المجاورة للاراضي الهندية. والآن دين بودا احد الاديان العالمية الكبرى وله اتباع في: سيلان و سيام و فيتنام و جزائر فرموزة و بورما و كورية والتبت والصين واليابان ومنغوليا وغيرها..

وتسرّب دين بودا الى ايران؛ ويقول كريستن سن بهذا الصدد:

«ونفذ دين بودا بعد حملة الإسكندر وعلى عهد سلطة اليونانيين في الولايات الشرقية لايران، وبعث «آشوكا» الذي كان قد اعتنق البوذية سنة ٢٦٠ قبل الميلاد دعاة الى ولاية «گندره» (حوالي كابل اليوم) للدعوة الى البوذية... فبنوا في تلك الولاية في القرون الاولى الميلادية صوامع كثيرة، وتوجد اليوم في آثار تلك المعابد البوذية هناك نقوش ناتية على الطريقة الهندية اليونانية... وفي «باميان» الى الغرب من كابل تماثيل عظيمة لبودا منحوتة في الجبال... و يظهر من رحلة هيون تسانگ الصيني أن الصوامع البوذية كانت لا تزال قائمة في ايران حتى القرن السابع الميلادي، ويروى أنه كانت تقيم في الولايات الشرقية لايران جماعات من اتباع سائر الديانات الهندية».<sup>٥٠</sup>

و يقول أيضاً:

«واعتنق دين بودا في اوائل القرن الاول الميلادي وأواخر القرن الثاني «مناذر» ملك كابل و هندوستان الذي سخر قسماً كبيراً من الهند، واكتسب بذلك شهرة عظيمة بين

البوذيين» ٥١.

و يقول أيضاً:

«ودخل ولاية قندهار وپنجاب عام ١٢٥ للميلاد تحت قدرة ملك يدعى:

«كاسنيكا» له شهرة عظيمة في الاداب البوذية، و يعد مبلغاً كبيراً لدين بودا». ٥٢

وتقلص دين بودا من هذه المناطق المذكورة آنفاً.. وقد نقلنا سابقاً: أن البوذائيين والمناويين الذين كانوا من الأقليات الدينية في ايران قاوموا المسلمين مقاومة تذكر، واختلفوا في هذا عن الزرادشتيين الذين انهزموا أمام الإسلام من دون مقاومة تذكر. ونقلنا أيضاً: أن اسرة البرامكة كانوا قبل اسلامهم سدة معبد بوذي في «بلخ» وماوراءالنهر من خراسان. ومع ذلك لم يتمكن هذا الدين البوذي من المقاومة أمام الإسلام طويلاً، بل تقلص من هذه المنطقة شيئاً فشيئاً، كما تقلص عن موطنه الاصلى «الهند».

وكتب جمع من المستشرقين بهذا الصدد يقولون:

«نقل لناهيون تسانگ عمران وعظمة الأبنية الدينية في باميان (ناحية من افغانستان قرب كابل) في القرن السابع الميلادي.. ومرّ على نفس الناحية راهب من أهل كوريا في القرون التالية فنقل لنا: أن الملك هناك كان رجلاً إيرانياً من اتباع مذهب بودا، وله جيوش قوية.. وفي القرن الثالث الهجري تملك أمر تلك الناحية يعقوب بن الليث الصفار الثائر المسلم الايراني..» ٥٣

والخلاصة: أن الاوضاع التاريخية تدلنا على أن دين بودا— الذي كان قد دخل الى

ايران من الشرق اي الهند— كان يتدرج في التسرب والتقدم الى سائر المناطق، كما أن دين المسيح— الذي كان قد دخل الى ايران من الغرب وبين النهرين— كان في تقدم واطراد؛ دين بودا كان يتقدم الى غرب ايران، ودين المسيح الى شرقه.. والدولة الايرانية— التي كانت قد جعلت الزرادشتية الدين الرسمي لها وكانت تحميه وتدافع عنه وتحوّل رجاله قدرة فائقة— كانت هي التي تحاول عرقلة التقدم السريع لهذين الدينين وكانت تتوفق في ذلك الى حدّ كبير.. وقد نقلنا قبل هذا كتيبة الموبد كريتر الذي كان يصرّح فيها قائلاً:

«.. اخرجنا عدداً من مبشري المذاهب الأجنبية الذين لم نر الصلاح في بقائهم في

ايران؛ كاليهود (سمنها): (شمنها) او الرهبان البوذيين، والبراهمة، والناصرين (النصارى) والمسيحيين».

الا أن الذي انهى النشاط البوذي في ايران وجعل المسيحية في اقلية قليلة، ومنع من

٥١ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٤٢.

٥٢ — نفس المصدر ص ٤٤.

٥٣ — بالفارسية: تمدن ايراني ص ٤٠٧.

تقدم البوذية الى طرف الغرب والمسيحية الى طرف الشرق، بحيث يتحسر لذلك القسس والمستشرقون حتى اليوم.. انما هو الإسلام..  
وعلى أي حال؛ فالبوذية كانت احدى الأديان الكبرى آنذاك في ايران؛ الا انه حيث لم يكن لها دور فعال من الناحية السياسية في ايران، كاليهودية، وعلى العكس من المسيحية والمانوية والمزدكية.. لم يتعرضوا لها الا قليلاً.

### العقائد الآرية:

اطلعنا بالاجمال على الوضع الديني لايران القديم، وعلمنا أنه كانت هناك يومذاك اديان ومذاهب مختلفة، وانه لم تكن في ايران يومذاك وحدة دينية. ونحن وان لم نكن نقدر على التخمين بالنسبة المئوية لكل من هذه الأديان، الا أن من المقطوع به أن الاكثرية انما كانت للزرادشتيين اتباع الدين الرسمي للدولة، وان كان اتباع ساير الأديان كثيرين أيضاً.  
نحن نريد أن نعرف ما الذي اخذه الاسلام من ايران وما الذي اعطاها فكر يا وعقائدياً، ولايفرق في هذا أن نعرف نسبة اتباع كل من هذه المذاهب الى مجموع الأمة من حيث العدد اولا نعرف. وانما الذي يهمنا أن نعرف ماذا كان لهؤلاء من عقائد وافكار في خلقة هذا العالم.

وليس بايدينا علم بالعقائد اليهودية في ايران آنذاك، الا أن من الطبيعي أن يكونوا كسائر اليهود اتباع التوراة و تلمود. ومعها كانت عقائدهم فانهم كانوا اقلية ولم يكن لهم كبير شأن ديني او سياسي في المجتمع الايراني يومذاك. بينما كان للمسيحية شان عظيم، وهي كما تعلم كانت تقول بالتثليث و ربوبية عيسى بن مريم. ولانرى هنا حاجة الى البحث حول التثليث المسيحي وأنها بعيدة عن التوحيد؛ وذلك لوضوحه اولاً، وثانياً حيث لم تكن المسيحية في ايران الا أقلية على أي حال، وان الذين اعتنقوا الإسلام منتقلين اليه من المسيحية لم يكونوا كثيرين على أي حال، اذ كانت الاكثرية للزرادشتية.. وقد كانت للمانويين والمزدكيين عقائد تشبه عقائد الزرادشتيين. ولهذا فنحن نقتصر في بحثنا هذا بالكلام حول اصول عقائد الزرادشتيين وبعض عقائد المانوية والمزدكية، وبعبارة اخرى نخص بحثنا بالعقائد الآرية وتطورها؛ فنتساءل: ماذا كانت عقيدة الزرادشتيين والمانويين والمزدكيين في مبدأ الوجود وعبادته حين ظهور الإسلام؟ فهل انهم كانوا موحدين او مشركين ثنويين؟:

لاشك أن الزرادشتيين والمانويين والمزدكيين كانوا حين ظهور الإسلام مشركين

ثنويين، وأنهم كانوا قد احتفظوا بهذه الثنوية في الأدوار التالية لظهور الإسلام أيضاً، وأنهم كانوا يجادلون علماء المسلمين في هذا الموضوع ويدافعون عن عقائدهم الثنوية. وانه انما ادعى الزرادشتيون عقيدة التوحيد وانكروا ماضيهم رأساً في هذا النصف من القرن الأخير. وما أسعدنا أن يدع الزرادشتيون خرافاتهم الثنوية ويعبدوا الله وحده سبحانه؛ الا أن من لوازم عبادة الله الواحد أن ينسى ماضيه وبيديه على خلاف ما كان عليه.

ولانريد أن ندعى أن زرادشت كان في الاصل ديناً ثنوياً، وأن زرادشت كان يكذب في دعواه النبوة. كلا لاندعى نحن هذا؛ فقد تعامل المسلمون مع الزرادشتيين منذ الصدر الاول معاملة «أهل الكتاب» ومعنى هذا أنهم كانوا يعترفون بأن هذا الدين كان في الأصل ديناً توحيدياً سماوياً، وأنه انما انحرف عن اصله فيما تلاعبه الاول الى الثنوية والشرك، كما انحرفت المسيحية الى القول بالتثليث والاقانيم الثلاثة. وعلى هذا فنحن نقدر شخص زرادشت ونحترمه. وانما الذي ندعيه هو أن هذا الدين كان حين ظهور الإسلام ثنوياً مئة بالمئة، وانه لم يكن ديناً توحيدياً ولا منسجماً مع التوحيد، وأن هذه السيرة المشركة كانت مستمرة حتى هذا النصف من القرن الأخير.

فعلينا أن نتابع بحثنا هنا ضمن فصول ثلاثة:

- ١ — ماذا كانت عقائد آريا قبل ظهور زرادشت؟
- ٢ — ماذا جاء به زرادشت من الاصلاح والتطور الاصلاحى لتلك العقائد.
- ٣ — ماذا طرأ على دين زرادشت في عهود ما بعد الإسلام من الانحراف والتغيير؟

## عقائد آريا قبل زرادشت:

ان عقائد طوائف آريا القديم كانت تبتنى على نوع من عبادة ثنوية مشركة لبعض مظاهر الطبيعة؛ فقد كانت هذه الطوائف تعبد بعض عوامل الطبيعة سواء النافعة والضارة بحسب الظاهر؛ كالماء والتراب والنار، والرعد والبرق والصواعق، وبعض الحيوانات الضارية الكاسرة، تعبد العوامل النافعة لجذب عطفها وخيراتها، وتعبد العوامل الضارة ظاهراً كى تكون في أمن من شرها. وكأن هذه الطوائف الفارسية كانت تزعم أن هذه العوامل الطبيعية روحاً وادراكاً ومشاعر وأحاسيس. وعلى أي حال؛ فالعوامل الطبيعية التي كانت تعبد في هذا العهد كانت على نوعين: عوامل نافعة وعوامل ضارة ظاهراً. فالحقيقة أنها كانت منذ البدء تقول بنوع من الثنوية في الآلهة، وتعبدها بغايتين.

وكانت في العهود التالية تقول لكل نوع من هذه الانواع ربّ نوع معين، فكانت تعبد

هذه الأرباب عوضاً عن نفس الموجودات الطبيعية، فتعبد رباً لل نار ورباً للهواء، ورباً للمطر ورباً للرعد ورباً للصاعقة، وهكذا.. وفي هذا العهد تقسمت الالهة التي كانوا يتصورونها ارواحاً وأشباحاً الى قسمين: ارباب خيرة ونافعة وارباب شريرة وضارة! او ارواح خيرة وارواح شريرة.. اي أن الثنوية كانت تسود عقائد آريا في هذه العهود ايضاً.

وكتب الاستاذ سعيد نفيسي بهذا الصدد يقول:

«.. وبعد أن استراح الآريون الايريانيون من فترة رحلاتهم وتنقلاتهم وبنوا بيوتاً وقرى وسكنوها، اخذوا يبدون الاعتقاد تدريجياً بعدد من العوامل الضارة والنافعة، خيرة وشريرة، جميلة وقبيحة من مظاهر الطبيعة.. وكان أهم العوامل الخيرة النور والمطر، وأهم العوامل الشريرة الظلام والشتاء والقحط والمرض والموت والآفات الاخرى. فكانت تعبد العوامل الخيرة والجميلة بالصلاة والدعاء والنذر والعهود، وتعبد عوامل الشرلكي تنجوسها باوراد واذكار خاصة.. وتدرج الأمر بهم الى الاعتقاد بالسحر والطلسمات، وكانت عقيدتهم بالسحر متأثرة بجوارهم للأمم السامية البابلية والآشورية وغيرها، اذ كانت هذه الأمم السامية البابلية والآشورية تعتقد بالسحر عقيدة راسخة ثابتة اثرت في الايريانيين ايضاً.. وهنا قام زرادشت بين الايريانيين بوجه جميع هذه الخرافات».<sup>٥٤</sup>

ويقول المستشرق كريستن سن بهذا الصدد:

«كان الدين القديم للآريين يبتنى على عبادة قوى الطبيعة والعناصر والاجرام السماوية، وتجد عمدة هذه القوى الطبيعية آلهة لا تعبد بعض الصفات الخلقية والاجتماعية. ويبدو أنه كان هناك بين فخذي الجنس الآري: الهندي والايرواني قبل أن ينفصلا تفاوتاً في آلهتهم؛ فقد كان هناك قسم من الآلهة الطبيعية تدعى لدى الهنود «ديوها» اي: «الأجنة» وعلى رأس هذا القسم اله يدعى «ايندرا» ويوصف بصفات حربية، وأما القسم الآخر من الآلهة فقد كان الايريانيون يطلقون عليه اسم «آهور= آسور» وكان على رأس هذا القسم إله يدعى «ورون» و«ميترا» ويذهب اكثر العلماء الى أن «مزدا» الذي يعنى لدى الايريانيين: العالم واكبر «آهورا» هو نفسه «ورون» القديم الذي نسى الايريانيون اسمه الأصيل»<sup>٥٥</sup>

ان الثنوية بمعنى العقيدة بمبدأين للخير والشر، كان من فكر الآريين منذ القديم، بل ان أقدم وأهم شيء كان يشغل بال هذا الجنس ليس الا ثنوية الموجودات خيرها وشرها. ويقول الدكتور محمد معين بهذا الصدد:

«ان الايريانيين كانوا منذ القديم يقولون بمبدأين للخير والشر، فكانوا يقولون بالآلهة وشياطين آلهة «أهريمان» وكانوا يعزون الأمور الخيرة كالنور والمطر الى الآلهة، والأمور

٥٤ — بالفارسية: تاريخ اجتماعى ايران ج ٢ ص ٢٧ — ٢٨.

٥٥ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٥٥.



الشريرة كالظلمة والجذب الى «أهرمين»، و كانوا يعدون النار بنت السماء بصورتها الاولية وهى البريق السماوي عاملاً مساعداً فى كفاح الارواح النورانية التى تحمل النور والضياء والحرارة والحياة مع الارواح النجسة التى تحمل الظلام والجذب».

ثم استشهد الدكتور معين بكلام المستشرق دومزىل تحت عنوان «ايدان ايران القديم» حيث يقول: «يقابل الله والملكوت (النار والحصب والتقدم) عالم الشرو الظلام الذى يحكمه الأجنحة «ديو= دئو». ان العقيدة الثنوية من خصائص الفكر الايرانى القديم. وانت لا ترى لديهم فى عالم أهرمين سوى الظلام والشرو والفساد والهدم.. ان هذا العالم الشريحه روح نجس يسمى «أهرمين = أهر مئيو».

وأضاف الدكتور معين يقول:

«ان ميدان هذا الكفاح بين السماء والارض هو الجوى؛ ان التقلبات الجوية التى لا تتجلى لنا الا بصورة ظواهر فضائية لا تفكر فيها الا قليلاً، ان هذه التقلبات كانت لدى الآريين القدماء ذوي الافكار المصورة والارواح الحساسة مظهراً لكفاح شديد يقع بين الموجودات التى تفوق البشر والقادرة على الخير والشر للبشر. وكان هؤلاء يصورون هذه المشاهد بصور مختلفة على شاشات مخيلاتهم».<sup>٥٤</sup>

## اصلاحات زرادشت:

وقبل ان نبحث فى هذا الموضوع يلزمنا أن نقول: ان الابهام حول زرادشت<sup>٥٧</sup> نبى «مزديسنا» وكتابه «أوستا» الكتاب المقدس لمزديسنا، كثير:

فهل أن زرادشت شخصية خيالية مثل رسم و اسفنديار، او شخصية واقعية؟ واذا كان شخصية واقعية فتى كان يعيش؟

والاختلاف فى زمانه يمتد من ٦٠٠ سنة قبل الميلاد الى ٦ آلاف من السنين!

٥٦ — بالفارسية: مزديسنا و ادب فارسى ص ٤٣ الطبعة الثانية.

٥٧ — تلفظ هذه الكلمة فيما بعد الإسلام بالفارسية: زردُشت او: زرتُشت، وقد تلفظ بصور اخرى، وتكتب بالعربية: زرادشت. و يرى المحققون ان اصلها. زرتُشت، اي صاحب الجمل الاصفر. و كتب الدكتور رضا زادة شفق فى الفصل الثانى ص ١٣٣ من كتابه: ايران لدى المستشرقين (ايران از نظر خاور شناسان) ملخصاً الفصلين السابع والتاسع من كتاب: تاريخ شاهنشاهى ايران، تأليف المستد، البروفيسور فى تاريخ الشرق بجماعه شيكاغو. — يقول: «بدأ زرتشت رسالته السماوية فى اواسط القرن السادس قبل الميلاد فى الشمال الغربى لايران. و كان اسمه: زرتُشت بمعنى صاحب الجمل الاصفر، و اسم ابية: پور و شسب اي صاحب الفرس الرمادى، و اسم أمه: دوغدوا اي حالبة البقر البيض، و اسم اسرته: سبيتمه اي البيض؛ و هذه الاسماء تحكى كلها عن حياة الرعي و الأناعام — المؤلف .

ومن كان يعاصر من الملوك الايرانيين؟ هل كان يعاصر «گشتاسب» و يشتاسب؟

واين ولد؟: في آذربايجان او بلخ او فارس او الري او خوارزم او مرو او هرات او فلسطين؟ كما يقولون.. واين بدأ دعوته؟. هذه اسئلة تاريخية هامة.<sup>٥٨</sup>

و يرى اكثر المحققين: أنه هو شخصية تاريخية واقعية، ولد في آذربايجان، حوالي ٦٠٠ سنة قبل المسيح. كتب الاستاذ تقى زاده يقول:

«يظن قوياً أن زردشت كان يعيش حوالي ٢٥٨ سنة قبل استيلاء اسكندر على ايران وقتل دارا (٣٣١-٣٣٠ ق م) او ٣٧٢ سنة قبل هلاك الاسكندر (٣٢٣ ق م) والذي ينبغي أن يبحث حوله هو أن هذه الفترة هل هي لتاريخ ميلاد زرادشت او بدء دعوته او ايمان گشتاسب؟ وعلى هذا فيجب أن نقرر أن ميلاد زرادشت كان في عام ٥٨٨ ق م او ٦١٨ او ٦٣٠ ق م. واذا فرضنا أن فترة ٢٧٢ سنة الى قبل موت اسكندر هو الصحيح اصبحت الارقام السابقة هكذا: ٦٣٧ و ٦٢٥ و ٥٩٥».<sup>٥٩</sup> والابهام حول اوستا ايضاً كثير..

فهل أن اوستا هو الكتاب المقدس لمزديسنا وهو كتاب زرادشت؟ وهل أنه لم يكتب بل نقل بالرواية الشفوية عن ظهر قلب، وأنهم انما كتبوه بعد دخول الإسلام الى ايران ليدخلوا انفسهم في زمرة اهل الكتاب عند المسلمين؟ ام أنه كان مكتوباً قبل هذا ومدوناً مجموعاً؟ وان كان ذلك ففي اي زمان ومكان؟..

يزعم البعض أن اوستا كان مكتوباً في العهد الهخامنشى وانه انما تلف في حملة الاسكندر الرومي على ايران او انه هو الذي احرقه. وهذا هو المشهور بين المؤرخين الشرقيين، الا أنه ليس مسلماً به لدى المحققين الغربيين<sup>٦٠</sup> و يقتصر عدد منهم على القول بأن اوستا اصيب بالتفريق والضياع بحملة اسكندر. وجمعه مرة اخرى في العهد الاشكاني. الا أن من المسلم به أن اوستا لم يكن مجموعاً مدوناً حيناً بدأ عهد الساسانيين، وأن اردشير الساساني هو الذي أمر احد رجال الدين الزرادشت أن يرتب اوستا من جديد. ولا يعلم أن عمل هذا الرجل كان مبتتياً على اي اساس او مدرک؟ ولا مدى توافق اوستا الجديد مع القديم او اختلافه معه؟ الا أن من المعلوم أنه كان بينهما اختلاف كثير.. وايضاً لا يدري لما ذا لم يبق هذا الجديد سالمًا وانما

٥٨ - انظر: مزديسنا و ادب پارسي ص ٧٦ - ٨٩.

٥٩ - نقلاً عن مزديسنا و ادب پارسي ص ٨٨.

٦٠ - بالفارسية: مزديسنا و ادب پارسي ص ١٨٥ نظرية گيرشمن.

بقى قسم منه الى اليوم؟<sup>٦١</sup>

و يقول كريستن سن بهذا الصدد:

«قد يفكر الانسان في سبب انعدام اوستا الساساني على العهد الإسلامي؟ ونحن نعلم أن المسلمين كانوا يعدون الزرادشتيين من اهل الكتاب، وعلى هذا فلانستطيع أن ننسب انعدام كتابهم المقدس الى تعصب المسلمين.. ورأينا أن اكثر اقسام اوستا الساساني كان باقياً حتى القرن التاسع الميلادي (الثالث الهجري) او كانت بايديهم الترجمة البهلوية له مع تفسيره الشهير بزند اوستا— على الاقل.. ومن المسلم به أن الضيق المادي الذي كان قد اصاب الزرادشتيين في ذلك التاريخ لم يكن يسمح لهم بأن يكتبوا كتابهم المقدس جيلاً بعد جيل.. ومن هنا نعلم أيضاً أنه لماذا بقيت مناسكهم المالية والحقوقية في زوايا الاهمال والنسيان؛ اذ لم تكن اذ ذاك دولة زرادشتية تستوفي منهم هذه الحقوق المالية، فكانت عارية من الأهمية والاعتبار وبلا فائدة.. اما أنهم لماذا لم يحفظوا افكارهم في المبدأ والمعاد والحلق والتكوين وسائر الافكار الاساسية؟ فهناك قرائن نستطيع منها القول بأن الشريعة والعقيدة الزرادشتية تغيرت بنحو من الاصلاح في القرن الاول بعد سلطة العرب (المسلمين) وأن الزرادشتيين قد رغبوا في حذف بعض القصص والأساطير الشائعة والعادية وبعض العقائد التي اثبتت في بعض فصول اوستا».<sup>٦٢</sup>

و ينقل كريستن سن اسطورة الحلقة وفقاً للمثبت في اوستا الساساني هكذا:

«ان عمر الدنيا تبلغ الى ١٢٠٠٠ عام، في الثلاثة آلاف الاولى كان اوهرمز (او عالم النور والضياء) واهرمين (او عالم الظلام) يعيشان بسلام جنباً الى جنب. وكان هذان العالمان لا ينتهيان من ثلاثة اطرافهما وانما كانا يتحددان من الطرف الرابع احدهما بالآخر كان عالم النور اعلى وعالم الظلام اسفل والهواء بينهما. وكانت مخلوقات اوهرمز في هذه الثلاثة آلاف من السنين في حال الامكان، ثم رأى أهرمين النور فتصدى لاعدامه. فاعلن اوهرمز الحرب معه تسعة آلاف من السنين وهو مطلع على المستقبل، ورضى اهرمين بهذا وهو غير مطلع الاعلى الماضي فتبأله اوهرمز بان هذا الجدل سينتهي بهزيمة عالم الظلام، فاستوحش اهرمين من سماع هذا النبأ كثيراً ورجع الى عالم الظلام وبقى هناك ثلاثة آلاف من السنين بلا اية حركة. وبدأ اوهرمز في هذه المدة بخلق العالم، وحينما انتهى امر الحلقة خلق ثوراً يسمى الثور الاول، ثم خلق انساناً عظيماً باسم «كيومرد = كيومرث» فكان نموذجاً لنوع الانسان.

٦١ — راجع: بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ١٦٢ — ١٦٣ و صفحات ٤٥٩ و ٥٣٨. وانظر بالفارسية

ايضاً: مزديسنا وادب پارسی صفحات ١٨٠ — ١٨٥ و ص ٢٢٤.

٦٢ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ١٦٣ — ١٦٤.

فهجم اهرمن على مخلوقات اوهرمزد ولوث مخلوقاته وخلق بينها الهوام والحشرات الضارة. وحفر اوهرمزد عند السماء خندقاً [لنفسه] وهجم عليه اهرمن كراراً حتى قتل في النهاية الثور الاول وغيومرد، الا أنه نبت من بذر غيومرد الذي كان مخفياً في بطن التراب بعد اربعين عاماً نبات خرج منه اول زوج من البشريسمى «مشينگ وميشانگ» فبدأ عهد اختلاط النور والظلام الذي يسمى «گميزشن» وأصبح الانسان في هذه الحرب من اعوان النور والظلمة بنسبة اعماله الخير والشر». ٦٣

والآن لنرجع الى موضوع اصلاحات زرادشت:

يعترف جميع الذين يحسبون زرادشت شخصية حقيقية وتاريخية بأنه كانت له اصلاحات اجتماعية وعقائدية واقتصادية في مجتمعه...

فن اصلاحاته العقائدية: منعه الناس عن عبادة الجن والشياطين، ودعوته لهم الى عبادة اهورامزد، واعلانه أن الشياطين ملعونة ونجسة فهي غير مستحقة للعبادة. ومن اصلاحاته العقائدية الاقتصادية: منعه عن ذبح البقرواي حيوان للقربان.

ويكتب دومزيل في مقال له في كتاب «تمدن ايراني» يقول:

«ان اصلاحات زرادشت كانت تامة وكاملة، انه لم يكن يأت بطريقة جديدة للبناء الاجتماعي، الا أن الجانب الاقتصادي لاصلاحاته كان قوياً جداً» ويزعم عامة المحققين أن اصلاحات زرادشت تحققت حيناً بدأت الاقوام الآرية تنتقل من حالة البداوة الصحراوية الى الحضارة البلدية والقروية، وتبدل الرعي في المراتع الطبيعية العامة الى الرعي في اراض تخص كل قبيلة، ولهذا فقد تقرر لديهم حرمة خاصة للثور والبقر، واهتموا في بنائهم البلدي والقروي الجديد بالسماد الحيواني، وحتى انهم بالغوا في الاهتمام ببول البقر الى درجة أن عدوه طاهراً بل مطهراً». ٦٤

ويقول دومزيل أيضاً:

«حذف زرادشت قبل المسيح بالف أو ٦٠٠ سنة ذبح الحيوان للقربان، ومنع الناس من شرب المايح المسكر «سومه» الذي كانت له اهمية خاصة في دين الهنود القديم ولدى الايرانيين ايضاً. وكانت العبادة لديه هي: الفكر الخير والقول الخير والعمل الخير، وكان هذا هو العامل النشيط الذي كان يشرك الانسان في الحرب الابدية بين الخير والشر. وكان يقول: كيف يمكن لمشروب مسكروسخ أن يمد الخير في معترك الحياة؟! او يقول: اليس الأحسن أن يعمل ثور الفلاح القروي في الاعمال النافعة في المزارع عوضاً عن أن يقدم قرباناً

٦٣ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ١٦٨ — ١٦٩.

٦٤ — بالفارسية: تمدن ايراني ص ٨٦ — ٨٧.

لرب غير جسم لا يحتاج الى الطعام؟!»

ان شراب سوم او هوم الذي شجبه زرادشت بشدة عبارة عن عصير مسكر لنوع من النباتات لم يعلم بوضوح اي نوع كان هذا النبات، كان الايرانيون القدماء يستعملونه في بعض طقوسهم ومناسكهم الدينية..  
يقول الدكتور معين:

«ان الفدية كانت في نظر الآري القديم بحكم ضيافة تهيأ لضيوف اعزاء، والآلهة تقبل دعوة احبائها، وكما يقوى الانسان بطعامه كذلك تقوى الآلهة بهذه الضيافة؛ وان هذا الأثر يوجد بقوة في عصير نبات «سومه» او «هومه» المقدس الذي يفرح الروح ويهيجها... ان هذا النبات الجبلي «سومه» له ساق لطيف تحوطه ألياف لطيفة وله عصير ابيض بلون اللبن، ويدعى فى كتب الطب العربية القديمة بهوم المجوس... انهم كانوا يغلون عصير هذا النبات الى أن يتلون. وكان شرب هذا المايح عند تقديم القربان من اقدم واعظم (!) طقوس العبادة الآرية. انهم كانوا يصبون من هذا الشراب على النار، فكانت الكحول الموجودة فيه توجب اشتعالاً شديداً للنار. وكان رجال الدين أيضاً حينما يريدون اجراء بعض طقوس العبادة يشربون منه ما يكتفون به. لم يكن هذا النبات محترماً ومقدساً فقط بل ان من غريب العقائد الآرية انهم كانوا يزعمون له درجة من الربوبية والالوهية».<sup>٦٥</sup>

اما زرادشت فانه نسخ هذه الخرافة.. ولكنها اعيدت مرة اخرى فى العهد الساساني، بل اصبحت جزءاً من السنن الزرادشتية! فقد جاء فى اوستا الساساني فى البند الثامن من يسنا العاشر: «هوم يشت»:

«نعم! إن سائر المسكرات يعقها غضب السلاح الدموي، الا «هوم» فانه يصحبه سكر صادق (!) ان سكرهوم يخفف اولئك الذين يلاطفونه كطفل صغير؛ فان هوم يهيبء نفسه ليكون بلسماً لاجسامهم».

ولنرجع مرة اخرى الى موضوع اصلاحات زرادشت:

كتب جان ناس فى كتابه «تاريخ اديان» بترجمة الاستاذ على اصغر حكمت الى الفارسية يقول:

«ان الخير والصواب بنظر زرادشت أن يزرعوا الارض و ينبتوا الخضر والغلات، وأن يقتلعوا الاعشاب المضرة، وأن يعمرروا بذلك الاراضى البائرة و يرووا الاراضى القاحلة. وأن يدجنوا الحيوانات النافعة ولاسيما البقرة التى تفيد للزراعة بالعطف والشفقة. والانسان الخير هو الذى يبرأمن الكذب و يصدق دائماً، والانسان الشر هو الذى يعمل على خلاف هذه الأمور

ولا يحاول الزرع أبداً، فان «انگرامثيو= الروح الشريرة عدوة للزراعة والفلاحة..»  
وكتب يقول:

كان الزرادشتيون القدماء يقولون في مناجاتهم: أنا اعدى الشيطان «ديو» واعبد  
مزدا، انا اتابع زرادشت رسول «يزدان» وعدو الشيطان «ديوان» انا اثنى على الارواح  
المقدسة «امشاسپندي» واعاهد الرب العليم أن اتعهد الخير والعمل الصالح، واختار الصدق  
والحق، واتبع ببركة «ايزد» خير الاعمال، وأن اكون رؤوفاً بالبقر الذي هو من العطاء الخير  
لمزدا، وان احترم قانون العدل وأنوار الفلك والفضاء التي هي منابع الفيض اليزداني. انا  
اختار ملاك «ارمى تي = سپندار مذ» الطاهر الخير وآمل أن يكون هويي ايضاً، واعاهد أن  
احاذر السرقة والفساد واذى الحيوان واهلاك المدن والقرى منازل عباد يزدان..»  
أن أهم شيء في اصلاحات زرادشت هو ما يتعلق بمسألة الخلقة والخالق. فما الذي  
كان يصوره زرادشت بشأن خالق العالم؟ هل كانت دعوة زرادشت دعوة توحيدية او غير  
توحيدية؟. سنجيب على هذه الأسئلة في فصل خاص بعنوان «زرادشت والثنوية».

### التطور في عقائد آريا بعد زرادشت:

لاينكر احد من المؤرخين والمحققين أن عقائد آريا اتجهت بعد زرادشت ولاسيما في  
العهد الساساني— الذي نبحت فيه — الى الترددي والانحطاط، وأن الجوانب العالية والجميلة  
من تعاليم زرادشت تبدلت الى افكار منحطة وقبيحة! وتعلقت بدين زرادشت في العهد  
الساساني آلاف الخرافات. لا يختلف احد في هذا، بل يعترف به الجميع.  
كتب «دومزيل» المستشرق المتخصص في مسائل ايران، تحت عنوان «رفورم  
زرتشت» يقول:

«الحق أن افكار وتعاليم زرادشت كانت متطورة وشجاعة، الا أن دينه ابتلى بعده  
بمسير سائر الاديان والمذاهب. وبوضوح نقول: ان تعاليم الاستاذ زرادشت تغيرت بتأثير من  
سنن الكون وحاجات الحياة وميول المؤمنين؛ فتبدل التوحيد بنوع من الشرك والثنوية،  
وأصبح اسم الملائكة المقربين يقترب بالرب الاكبر، وازيفت الى مناسك القربان طقوس  
عجيبة، واستبدلت الاخلاق بمحاولات روحية..»<sup>٦٧</sup>

وكتب المستشرق پ. ژ. دومناشة يقول:

«ان الدين الخرافىّ والقصصي الاسطوري القديم ظهر مرة اخرى على الرغم من اصلاحات زرادشت الأساسية، بل ظهر وهو يدعى أن زرادشت كان منه ومن اتباعه! والحق «گاتها» = النشيد الدينى الزرادشتى» بالطقوس المتعلقة بـ «هئومة» مع ما كان بينها من تضاد وتنافر وتغاير! وهكذا اصطف الرب الاكبر «آهورا مزدا» مع الارباب الخالدة— التى كان دين مزدا قد طردها— فى صف ربوبي واحد».<sup>٦٨</sup>

ويعترف پورداود والدكتور معين بالفرق الفاحش بين اوستا العهد الساسانى مع اوستا الاصل، وأن اوستا الساسانى كان قد جدد التعاليم الخرافية السابقة على زرادشت.. و يدعون:

«يجب علينا أن نفتش عن دين زرادشت الحق والأصيل فى «گاتها» اذ تصرف الناس بعد زرادشت بدينه حتى بعد دين زرادشت فى العهد الساسانى عن مبدئه كثيراً...».<sup>٦٩</sup>

ان «گاتها» الذى يستند اليه الاستاذ پورداود والدكتور معين، هو قسم من «يسنا» وهو جزء من خمسة اجزاء من اوستا العهد الساسانى، وهو من حيث نسبه التاريخية الى زرادشت اقوى اقسام اوستا اعتباراً، فان لدى المحققين قرائن كثيرة تدل على أن گاتها—وهو نشيد شعر للمناجات— انما هونشيد نفس زرادشت، وهو أيضاً اقرب اقسام اوستا الى العقول، فليس فيه ما فى سائر الأقسام من الخرافات او هى فيه قليلة على الاقل بل يوجد فيه احياناً ما يصاد بعض الخرافات فى سائر الاقسام. وعلى هذا يستند من يرى أن زرادشت كان موحداً، و يرى أن سائر اقسام اوستا ملحقات غير اصيلة.

وعلى اى حال، فلا شك فى أن دين زرادشت اتجه الى الانحطاط بعد زرادشت و لاسيما فى العهد الساسانى، سواء من حيث اصول العقائد او من حيث الاحكام والمقررات. و اى دليل ادل على هذا من أن «آهورامزدا» وجد لنفسه فى الادوار التالية لزرادشت شمائل و اشكالاً وتواجدت تماثيله فى كل مكان!.

وسبق أن نقلنا شيئاً مما ينسب اليه مما يفهم منه أنه كان يقول بتجرد الرب ولاجسميته و لذلك فهو ينهى عن قربان ويقول: «ان الرب ليس جسماً حتى يحتاج الى الغذاء»<sup>٧٠</sup> بينما نرى أن للرب فى العهد الساسانى شمائل و اشكالاً و لحيه و عصا و رداءً! ان

٦٨ — بالفارسية: تمدن ايرانى، ص ١٤٤ بترجمة الدكتور بهنام.

٦٩ — بالفارسية: مزيسنا و ادب پارسى ص ١٩٨.

٧٠ — أما القرآن الكريم فيقول أيضاً: «لن ينال الله لحومها ولا دماؤها ولكن يناله التقوى منكم» و لا يمنع من قربان بعنوان الاطعام اذ يقول: «فكلوا منها و اطعموا القانع و المعتر» و «أطعموا البائس الفقير» (الحج: ٣٦).

النقوش التي بقيت لنا من العهد الساساني في «نقش رجب» و «نقش رستم» و «نقش طاق بستان» ونرى فيها أن هورامزدا يهب تاج الملوكية الى اردشير اوشاهپورا وخسرو، ان هذه النقوش ترىنا كيف أن الموابدة الساسانيين كانوا قد صنعوا من هورامزدا صنماً او وثناً يعبد، بعد أن كان قد تجرّد في فكر زرادشت.

ويشرح لنا كريستن سن «نقش رستم» فيقول:

«نرى فيه ان اورهرمزد وضع على رأسه تاجاً ذا اضلاع، يبدو شعره المجعد من فوق رأسه من وسط فتحة التاج، له هيئة قديمة من حيث حلقات خصائل شعره وحيته الطويلة و المربعة، ولكنه لا يختلف كثيراً من حيث الملابس مع الملك الشاهنشاه؛ فله شرائط مجمعة مدلاة من تاجه كمالملك، واما السرج والعدة (لفرس مزدا والملك) فهي سواء، الا أن اللوح الذي وضع في مقدم سرج الملك نقش عليه صوراً سود ناتئة، اما سرج مزدا ففيه نقوش من الاوراد»<sup>٧١</sup>.

ونرى نحن الآن على لوحات بعض المؤسسات المجوسية الزرادشتية صوراً لآهورامزدا بنفس تلك اللحية والعصا كعلامة وطنية وقومية! وليست للدلالة على الانحطاط الفكري في العهد الساساني. ان المجوس اليوم يدعون من ناحية أنهم موحدون ويدعون أن هورامزدا عندهم هو الله الذي «لا تدرّكُه الابصار وهو يدرك الابصار وهو اللطيف الخبير»<sup>٧٢</sup> وهم من ناحية اخرى يصورون له شكلاً وتاجاً وعصا كما هو صنم يعبد.

انه لمن المنجمل حقاً أن يصور رب له جسم و جناح و لحية لنا نحن الايرانيين بعد أن حظينا ببركة الاسلام باسمى المفاهيم التوحيدية وقلنا و نظمنا في ذلك اجمل المقالات و الابيات، ثم يصرون علينا أن نقبل هذه الصور كأنها علامات و شارات وطنية و قومية! فان لم يكن هذا من الانحطاط والرجعية فما هي الرجعية اذن وما هو الانحطاط؟! و ان لم يكن هذا من عبادة الوثن فما هو معنى عبادة الاوثان و الاصنام!؟

ان الايرانيين حينما ترجموا التعابير الاسلامية الى اللغة الفارسية ترجموا لفظة (الله) الى (خدا) و الظاهرانها مخففة عن (خود آي) اي (غير المخلوق — او — واجب الوجود) ولم يترجموا (الله) الى (هورامزدا) حيث أن هذه الكلمة كانت قد وجدت مفهوم التجسم لدى المجوس الى درجة أن اولئك العقلاء لم يروا من المناسب أن يترجموا (الله) إلى (هورامزدا). ان احد المفاهيم الدينية في العهد الساساني مصطلح «فرايزدى» و الظاهر أنه من

٧١ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ١١٢، و يراجع ص ١١٠ بعنوان شمائل الله في نقش رجب، و ص ٢٥٧ شمائل الله في نقش رستم، و ص ٤٨١ شمائل الله في طاق بستان — تطلق كلمة: شمائل في الفارسية على التمثال.

٧٢ — سورة الانعام: ١٠٣.



منشآت السياسة الساسانية، وقد يبدو لاول نظرة أن هذا المصطلح مفهوم مجرد معنوي، ولكنه يظهر بأدنى تأمل وملاحظة أن هذا المصطلح أيضاً كان قد وجد جانباً مادياً وجسمانياً: كتب الدكتور معين بهذا الصدد يقول:

«... انهم كانوا يصورون «فره» بصورة طير (كالشاهين والعقاب) وفقاً لما في اوستا... وصوروا ان جمشيد حينما نطق بالكذب طارعه الفر الملوكي في صورة طير طارعه... وصور «فر» في «كارنامه اردشير» بصورة «خروف»<sup>٧٣</sup>.

وهنا ينقل لنا الدكتور معين اسطورة هرب اردشير والوصيفة ومطاردة اردوان لها فيقول:

« كان اردوان كلما سأل جماعة عنهم اجابوه: أنهم رأوها في النقطة الفلانية يسرعون في سيرهم و رأوا خلفهما «خروفاً» يتبع اثرهم. فتعجب اردوان من تعقيب الخروف لها ويسأل الدستور (رجل الدين الزرادشتي) عن هذا فيجيبه: ان ذلك الخروف هو (فره الرباني = الملوكي) ولكنه لم يصل اليها بعد، فلنذهب الى صوبهما لعلنا نستطيع أن نأخذه قبل أن يصل اليها»<sup>٧٤</sup>.

وفي هذا العهد الساساني أيضاً تعرف النار بأنها بنت الرب اهورامزدا<sup>٧٥</sup>. وفي هذا العهد أيضاً يجعل اهورامزدا الى جانب اهرمين وفي عرضه، بعد أن كان في بعض تعاليم زرادشت فوق جميع الموجودات وخالقاً للعقل المقدس (سپنت مئنيو) وللروح الشريفة (انگره مئنيو= اهرمين)! وتوجد طبقة في هذا العهد يرون بالاستناد إلى نفس اوستا: أن اهورا مزدا و اهرمين كليهما مخلوقان لموجود آخر باسم «زروان = الزمان غير المتناهي = الدهر» و هكذا يقولون:

«ان زروان الرب القديم الاصيل، قدم قرابين كثيرة جداً عساه يلد مولوداً يسميه اوهرمزد، وبعد أن قام بتقديم هذه القرابين طوال الف عام شك حتى في اقوى قرابينه و احسنها، ولهذا فقد ولد في بطنه مولودان: احدهما: اوهرمزد الذي كان قد قدم القرابين له، و الثاني: اهرمين وليد الشك والترديد. و وعد زروان ولاية عهد العالم الى من حضر لديه اولاً، فشق اهرمين بطن والده وظهر أمامه، فسأله زروان: من أنت! و اجابه اهرمين: انا ابني! و قال زروان: ان ابني يكون نورانياً و معطراً و أنت عفن و مظلم! و ظهرنا اوهورمزد معطراً نورانياً، فعرفه زروان و اعترف ببنته و قال له: كنت انا اقدم لك القرابين حتى اليوم، و

٧٣ — بالفارسية: مزديسنا و ادب پارسی ص ٤٢٠.

٧٤ — بالفارسية: مزديسنا و ادب پارسی ص ٤٢١.

٧٥ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ١٦٨.

يجب عليك أن تقدم لى القرابين من الحين»<sup>٧٦</sup> ان كتاب «ونديداد» الذي هو جزء من خمسة أجزاء من اوستا الساساني الموجود، يشتمل على احكام و آداب الزرادشتية في ذلك العهد. وقسم من هذا الكتاب يشتمل على ادعية و اوراد لحبس الجن و الشياطين (ديوها) بل ان كلمة «ونديداد» و أصلها «وندديو داد» تعني جعل (الجن = الديو) في محكمة العدل؛ فان «وند» يعني: الجعل، والديو: الجن و الشياطين بالمعنى المجوسى الزرادشتى الخاص، و «داد» يعني: العدل. و تكفى هذه الكلمة بهذه المعاني مرآة لاسلوب الفكر المجوسى الزرادشتى في ذلك العهد، و ان محتويات هذا الكتاب تصورلنا العقائد في ذلك العهد ايضاً و قد بسط المحقق المتخصص في مسائل ايران المستشرق كريستن سن، بسط لنا شرحاً وافياً في موضوع العقائد و الآداب الزرادشتية في ذلك العهد، في الفصل الثالث من كتابه<sup>٧٧</sup> و عن مناسك تخص عبادة النار، و حول جعل الطعام و الشراب للأموات على سطح البيوت، و حول احتفال «سده» و ارسال الحيوانات الضارية و الطيور غير الداجنة الى النار، و عن احتفائهم بالنار و شهرهم المسكر الخاص «هيوم = سيوم» و رقصهم حولها، و غيرها...

و كتب هذا المستشرق المحقق في الفصل الثاني من كتابه يقول:

«وكانت لرجال الدين الزرادشت وظائف و تكاليف مختلفة تتعلق بعلاقاتهم مع المجتمع؛ من قبيل: اجراء احكام التطهير، و الاصغاء الى اعترافات المذنبين و العفو عنهم، و تعيين موازين الكفارات و الجرائم، و عمل بعض التشرىفات للولادة، و العرس، و شد المنطقة المقدسة «كستيک» و تشييع الجنائز، و القيام بالاعیاد الدينية... و كان يجب عليهم أن يثنوا على الشمس و يتضرعوا للقمر في كل يوم اربع مرات... و كان عليهم أن يتلوا اوراداً خاصة حين النوم و القيام من النوم و الوضوء و الغسل و شد المنطقة و الحزام و اكل الطعام و قضاء الحاجة و العطسة و تقليم الاظفار و الخصائل و ايقاد السراج و امثال ذلك... ان نار الموقد يجب أن لا تنطفئ في البيت و نور الشمس يجب أن لا يصل الى النار، و لا يجوز أن يوصل الماء الى النار، و الا و اني النحاسية لا يجوز أن لا تصدأ اذ النحاس من انواع الفلز و هو مقدس عندهم. و كانت عليهم تشرىفات خاصة على من يمس جسد الميت او الحائض او النفساء و لاسيما اذا

٧٦ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ١٧٣، و تاريخ ايران باستان ج ٦ ص ١٥٢ ط بالقطع الصغير، و باختلاف يسير.

٧٧ — ايران در زمان ساسانيان — الترجمة الفارسية نقلها عن البيروني.

٧٨ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ١٤١.

كان وليدها قدمات قبل الولادة، تشریفات متعبة جداً... ويعدّ ارداي ویراز<sup>٧٨</sup> من اولياء دين زرادشت، فيمن شاهده من المعذبين في جهنم من القاتلين والفاعلين والكافرين و الظالمين: افراداً جعلوا في رديف هؤلاء في جهنم بسبب استحمامهم في الماء الحار، وتلويثهم النار والماء بالنجاسات، والكلام في اثناء الطعام، والبكاء على الاموات، والمشى بدون نعال...»<sup>٧٩</sup>

وكان البقر ولاسيا الثور قد تقدس لديهم كثيراً... وكان قبل زرادشت يذبحون هذه الحيوانات للآلهة بدون أن يقصدوا من ذلك اطعام الفقراء والمساكين بل بقصد تقوية وتأيد الآلهة فقط، ومنعت التعاليم الاصيلة لزرادشت عن قربان البقر وأي حيوان آخر، و أكد زرادشت على أن هذا الحيوان يستفاد منه للزرع أكثر من الذبح. ولعل هذه التعاليم اوسوابق الفرس في عبادة مظاهر الطبيعة سبب في تقديس البقر بعد زرادشت؛ فقد فرض في قصة الخلق الأولى أن البقر اول مخلوق على الارض، وأنه قتل مع اول رجل هو «كيومرد = كيومرث» وعذوب البقر من المطهرات المقدسة! و كما يقول كريستن سن:

«وفي كتاب «ونديداد» شرح مفصل عن الماء وتأثيره في التطهير، وعدّ بول الثور اقوى تأثيراً في التطهير...»<sup>٨٠</sup>

ويقول ابوالعلاء المعري الشاعر العربي الشهير في شعره المعروف الذي ينتقد فيه الاسلام واليهود والمسيح والمجوس بكلمة واحدة:

عجبت لكسرى و أشياعه	وغسل الوجوه ببول البقر!
وقول اليهود: إله يحب	رسيس العظام و ريح القتر!
وقول النصرى: إله يضام	ويظلم حياً ولا ينتصر!
وقوم: أتوا من اقاصي البلاد	لرمي الجمار ولثم الحجر! <sup>٨١</sup>

وفي اوستا الساساني حكم آخر اكد عليه كثيراً هو المنع عن دفن الاموات وتلويث الارض بهم، وقد اكد على هذا الحكم في كتاب «ونديداد» أكثر من اي حكم آخر. وكان الزرادشتيون في ايران و الهند لا يدفنون موتاهم حتى النصف الأخير من هذا القرن كما نعلم، بل كانوا يضعون موتاهم على برج مشيد يدعى «برج خاموشان = برج الهامدين» كى تاكلهم الطيور، ثم منعتهم الحكومات من هذا العمل حفظاً للصحة العامة، وتيقظت وتنورت افكار

٧٩ — ارداي ویراز صاحب رسالة في معرجه او مكاشفته تدعى: ارداي ویرازنامه.

٨٠ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانیان ص ١٦٧.

٨١ — أحاله الاستاذ المؤلف على مروج الذهب بدون تعيين الموضع، ولم اجده في مظانه.

كثير من شبابهم فامتنعوا عنه بل منعه. وبقى بعض ابراجهم قائماً الى الآن حوالى مدينة يزد. ويقول الدكتور معين فى هذا الموضوع:

« ونرى كثيراً من المعتقدات الهندية البوذية تظهر فى دين زرادشت ايضاً، والعامل الأساس هنا النار، فالنار تتقد دائماً فى محرابها والهدايا المتتالية تمنع من خمودها... ومع ذلك نرى أن العبادة والتضرع والخضوع تبدو فى الدين الايرانى اكثر واكثر، ولهذا يمنع هذا الدين من إحراق الاموات ودفنهم ايضاً، اذ تقول العقيدة: ان الميت يلوث الارض والنار وهما طاهران، ولهذا فهم يذهبون بأمواتهم الى الصحاري ويجعلونها بين يدي الريح»<sup>٨٢</sup>

ونرى هنا أن دين زرادشت توجه الى طهارة الماء والتراب، ولكنه لم يلتفت الى انها طاهران ومطهران ايضاً...

ويقول كريستن سن:

«يقول آگاتياس: ان جعل الاموات فى غارة فى الجبل كان من عادات وتقاليده الفرس على عهد الساسانيين. ويشير هيون تسانگ الزوار البوذي الصينى الى أن الايرانيين كانوا يعلقون امواتهم غالباً (بيل، ٢ ص ٢٧٨) وكتب اينوسترا نتزف رسالة فى عمل الفرس القديم بموتاهم، بالروسية»<sup>٨٣</sup>.

وكتب فى قصة طرد القائد سياوش من بلاط قباد، يقول:

«كان من بين الجرائم الهامة التى اخذت على سياوش من قبل «انجمن بزرگ» المحكمة العالية برئاسة موبد الموابدة: أن قالوا: ان سياوش حاول أن لا يعيش كما يعيش سائر الايرانيين ويحفظ المنشآت والتقاليد الايرانية، فعبداً رباباً مبتدعة، ودفن زوجته المتوفاة حديثاً، على خلاف دين زرادشت حيث يقرر أن يجعل الموتى فى غارة فى الجبل كى تأكلهم الطيور الكاسرة»<sup>٨٤</sup>

ويقول الاستاذ رشيد ياسمى مترجم هذا الكتاب:

«لم يعلم أن الهخامنشيين كانوا يتابعون فى جميع اعمالهم احكام زرادشت؛ ويرى البعض أن عبادتهم لآناهيتا (الشمس والزهرة) ودفنهم امواتهم فى المقابر دليل على خلافهم لشرية زرادشت»<sup>٨٥</sup>

وهو يحاول أن يدعى بكلامه هذا أن منع دفن الاموات كان قد سبق عهد الساسانيين الى عهد الهخامنشيين.

٨٢ — بالفارسية: مزديسنا وادب پارسی ص ٥٣ — ٥٤.

٨٣ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٥٢ فى الهامش.

٨٤ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٨٠.

## زرادشت و الثنوية:

هل كان شعب ايران عند ظهور الاسلام يهائثو يأمشركاً؟ ان الاجابة بتفصيل النظام الفكرى والعقائدى الفارسى الساسانى يتكفل الاجابة على هذا السؤال، نظام المجوس الزرادشت دون الآقليات الاخرى كاليهودية والمسيحية والبوذية، اذ لم تكن هذه الاقليات تعيش ضمن الاكثرية المجوسية. وعلينا أن نرى ماذا كان وضع ايران من هذه الناحية في الأدوار السابقة للعهد الساسانى.

وقد بحثنا فى الفصول السابقة حول الادوار السابقة على زرادشت وتبين لنا: أن عقيدة الثنوية كانت راسخة فى الروح الآرية حتى فى عهود عبادة الطبيعة و ارباب الانواع، و كانوا كما يقول دومزىل: «ان العقيدة الثنوية من خصائص الفكر الفارسى الايرانى».

ويجب أن نعلم أن زرادشت ماذا كان يفكر بالنسبة الى هذا الموضوع وقد حاول الاصلاح لعقائد الآريين؟ فهل كان هو موحداً ام ثنويّاً؟:

انا اذا جعلنا ملاكنا للحكم فى ذلك كتاب اوستا الساسانى لم نشك فى انه كان ثنويّاً، و لكننا قلنا قبل هذا ان المحققين يرون أن قسماً قليلاً من «گاتها» قديم و من نفس زرادشت و أما سائر الاقسام فليس الاجديداً و حادثاً الحق به بعد زرادشت. و محتويات هذا القسم القديم «گاتها» اقرب الى التوحيد من الثنوية، و ان كانت غير صريحة فى ذلك.

ان التوحيد فى الإسلام (والعقل) ينقسم الى مراتب اربع: توحيد الذات، و توحيد الصفات، و توحيد الافعال، و توحيد العبادة.

فأما توحيد الذات: فهى عبارة عن القول بقدمه ووجوب وجوده، و ازيلته و ابديته و سرمديته، و استقلاله و عدم النظر له. و القول بأن ماسواه ممكن و حادث بالذات و قائم به و محدود، سواء الماديات و المجرادات... «ليس كمثله شئ» و «له المثل الاعلى».

و اما توحيد الصفات: فهو عبارة عن القول بأن صفاته عين ذاته، فهو العلم و القدرة و الحياة و النور؛ اذ من لوازم وجوده و سرمديته عدم افتراض عروض شئ عليه و عدم افتراض ثان غيره فى رتبته. و بعبارة اخرى: ان من لوازم كمال ذاته القول بأن صفاته عين ذاته؛ اذ القول بكون صفاته غير ذاته يستلزم محدودية ذاته، و انما يفترض القول بمغايرة

الصفات للذات في الاشياء المحدودة.

و أما توحيد الأفعال: فهو عبارة عن القول بأن الفاعل و المؤثر الحقيقي في نظام الموجودات ليس الا هو سبحانه، و أن كل فاعل انما يؤثر بفاعليته و مؤثريته و مشيئة و ارادته؛ إذ لا استقلال لاي موجود مادي او مجرد، مرید او غير مرید، و ان نظام العلية هو المجرى الطبيعي لارادة الله و مشيئته. فالوجود له ولاشريك له «لم يتخذ ولداً ولم يكن له شريك في الملك ولم يكن له ولي من الذل و كبره تكبيراً» (الاسراء: ١١١).

و أما التوحيد في العبادة: فهو يرتبط بعلاقة العبد بربه، و يعنى كما أن الله واحد في ذاته و صفاته و افعاله كذلك يجب على العبد أن لا يعبد رباً سواه و لا يستعين بسواه: «وما امروا الا ليعبدوا الله مخلصين له الدين» (البينة: ١٥).

والذي لاشك فيه أن زرادشت كان يدعو الى التوحيد في العبادة، فأهورامزدا وحده الذي يدعو الى عبادته زرادشت، و هو اسم يطلقه زرادشت على خالق الانسان و العالم وحده، و كان ينهى الناس عن عبادة الجن و الشياطين «ديوها» و يرى نفسه رسولاً من قبل أهورامزدا فقط.

و ينكر الدكتور معين أن يكون الآريون قبل زرادشت يعبدون القوى الطبيعية الضارة او الجن و الشياطين و الارواح الشريرة «ديوها» و يدعى أنهم كانوا يعبدون في عهد عبادة الطبيعة القوى و الارواح الخيرة و النافعة لا الارواح و القوى الضارة، و يقول:

«انهم (الآريون) كانوا بعيدين عن عبادة الارواح الضارة بل يلعنونها، ولم يحاولوا قتلها أن يطلبوا رضاها بتقديم القرابين لها و أن يبدلوا غضبها بالرحمة بالاوراد و العبادات المختلفة. و هذا هو احد وجوه الاختلاف الأساسية بين عقائد الأقوام الآرية و عقائد الاتراك و المغول؛ اذ كان هؤلاء يحاولون ارضاء القوى الضارة و دفع ضررها و جلب رضاها بالعبادة و تقديم القرابين»<sup>٨٦</sup>

و نحن ان قبلنا مقالة الدكتور هذه كان علينا أن نقول: ان زرادشت لم يحاول اصلاحاً من هذه الناحية؛ اذ لم يكن الآريون يعبدون الجن و الشياطين «ديوها» حتى ينههم زرادشت عن عبادتها. و الظاهر أن الدكتور يخطئ في دعواه هذه و يخالف فيها مقال جميع المحققين، و من نفس التأكيد الشديد المنقول عن زرادشت على النهى عن عبادتها يعلم أن عبادتها كانت شائعة اذ ذاك بين الآريين.

كتب جان ناس في كتابه<sup>٨٧</sup> بترجمة الاستاذ على أصغر حكمت، بعد بحث حول التطور

٨٦ — بالفارسية: مزدیسنا و ادب پارسی ص ٣٦.

٨٧ — بالفارسية: تاریخ جامع ادیان ص ٣٠٦.

الذي طرأ على مفهوم كلمة «آهورا» وكلمة «ديو» بين الهنود والفرس، يقول: «ان زرادشت... اعلن بالصرحة: أن هذه «الديو» (الذي كان يعبده التورانيون و المغان) انما هي ارواح شريرة وضارة، وهى فى حرب سجالات مع الارواح الخيرة و النافعة. وهى آباء للكذب على الارواح الطاهرة و خداعها، وهى مصادر الشرور و القبائح، وهى التى تمنع الانسان عن عبادة آهورامزدا. فمنع عن عبادتها»<sup>٨٨</sup> ثم يلخص جان ناس دعوة زرادشت فى مايلى:

أ — اعلان نبوته و دعوة الناس الى قبولها و الاعتراف بها.

ب — لم يعترف الابروح واحد خير و نافع هو آهورامزدا — بين كل تلك الارواح الشائعة اذ ذاك — و قال انه اكبر و أعلى الآلهة، و هو الخالق العالم و أعلى الارواح العلوية، و قال: ان جميع الموجودات انما خلقت بارادة آهورامزدا و مشيئته — على خلاف مايقول به بعض الزرادشتيين المتأخرين — بل صرح — كما فى الآية الأخيرة من «گاتها» — بأن آهورامزدا هو موجد النور و الظلمة كليهما...

ج — ان آهورامزدا كان يفعل ما يريد بارادته العلوية المقدسة بواسطة روح مقدس نافع و خير دعاه: «سپنت مئيو = العقل المقدس» (كما يقول قدماء الفلاسفة بالعقل الاول).

د — ان زرادشت كان يقول: ان لاشريك و لا ضد و لا نداء لآهورامزدا، ولكنه كان يقول: ان مع كل خير شر، فالصدق و الحق «اشا» يقابله الكذب «دروغ» و الباطل، و الحياة يقابلها الموت... و هكذا يقابل الروح الطاهر و المقدس «سپنت مئيو» روح خبيث شرور «انگرمئيو»... و حينما ظهر هذان الروحان اوجد احدهما الحياة و الآخر الموت... و الجنة الدائمة تكون نصيب اصحاب الصدق و الحق، و الى جهنم الخالدة تكون عاقبة اتباع الكذب و الخداع... و قال الروح الطاهر الخير لعدوه الآخر: اننا لن نتصالح ابداً فى عالم الارواح و الاجسام و لا فى الاقوال و الافعال و ردود الافعال.

ه — ان أساس الأخلاق فى دين زرادشت يبنى على قاعدة: أن نفس كل انسان هو ميدان حرب سجالات دائم بين الخير و الشر، و أن صدر البشر تنور نار لهذه الحرب تشتعل فيه. و ان آهورامزدا حينما خلق الانسان و هبه حرية العمل و الاختيار ليختار عمله بنفسه، اى جعله ذا قدرة على الاختيار و الانتخاب ليختار بين طريقى الخطأ و الصواب اياً شاء منها»<sup>٨٩</sup> و ليس الأمر فى «گاتها» بهذه الصراحة التى يدعيها جان ناس، فقد يفيد بعض

٨٨ — بالفارسية: تاريخ جامع اديان ص ٣٠٦.

٨٩ — بالفارسية: تاريخ جامع اديان ص ٣٠٦ — ٣٠٨.

فقراته هذا الأمر وقد يفيد غيرها خلاف ذلك. مما يوجب التردد في أن يكون جميع «گاتاهها» من زرادشت. ونفس الاستاذ جان ناس يتردد أخيراً: هل أن زرادشت كان يرى أن اهورامزدا خالق انگرماثنيو (أهرمين) او يراه أنه هو كاشف له لا خالق؟ ولهذا فهو يقول:

«... ان نصوص كتب زرادشت في حدود مسؤولية اهورامزدا في ايجاد الروح الشريرة (اهرمين) مهمة كثيرة الابهام، ولا يعلم منها: هل أن انگرماثنيو اي الروح الشريرة وجد من اول يوم مع اهورامزدا أو أن اهورامزدا خلقه بعد؟ وبعبارة أخرى: هل أن اهورامزدا هو الذى خلق الروح الشريرة (اهرمين) او أن انگرماثنيو كان موجوداً شريراً و أن اهورامزدا انما كشف عن وجوده، وأنه عين الشر أمام كل خير، و كل ظلمة امام كل نور؟»<sup>۹۰</sup>

ويدعى الاستاذ جوزف گير في كتابه<sup>۹۱</sup>: أن زرادشت بعد أن ذهب الى بلاط

گشتاسپ في بلخ وحصل بحث بينه وبين علماء البلاط سألوه: من هذا الخالق الكبير؟

فأجاب: هو اهورامزدا، الرب العالم والحاكم الاعلى على العالم.

سألوه: انت على القول بأنه هو الذى خلق جميع اشياء العالم؟

فأجاب: انه خلق كل شئ خير؛ اذ هو لا يقدر على شئ سوى الخير!

فسألوه: فالشوررو والأرجاس مخلوقات من؟

أجاب: ان الشوررو والأرجاس جاء بها انگرماثنيو = أهرمين .

فقالوا: اذن فانت تقول بلهين للعالم؟

قال: نعم؛ ان للعالم خالقين...

ولكن الظاهر: أن مصادر جوزف گير روايات زرداشتيه غير تاريخية. ونحن ان اردنا أن نعتمد على الروايات الزرداشتيه لزمنا أن نرى أن زرادشت كان ثنويّاً بدون اي شك، فاي مصدر اوثق من كتاب «ونديداد» الذى هو جزء من اوستا الساساني؟ وقد جاء في هذا الكتاب حتى تقسيم الارض بين الالهين، فالاراضى الخيرة والمباركة مخلوقة لآهورامزدا، والاراضى الجرداء وغير المباركة مخلوقة لأهرمين.

وبسبب اختلاف مفاد «گاتها» اختلفت انظار العلماء في توحيد زرادشت وتنويته: كتب

گيرشمن المستشرق المتخصص بمعرفة ايران في كتابه<sup>۹۲</sup> يقول:

«ان دين زرادشت لم يكن مبنيّاً على اساس التوحيد، الا أنه في العهد الساساني تقبّل

۹۰ — نفس المصدر ص ۳۰۸.

۹۱ — بالفارسيه: دينهاى بزرگ نقلاً عن كتاب: مزديسنا وادب پارسی ص ۲۶۴.

۹۲ — بالفارسيه: ايران از آغاز تا اسلام — نقلاً عن مزديسنا وادب پارسی ص ۲۶۴.



التوحيد وتأثيراً بنفوذ الايمان الكبرى كالمسيحية».

وعلى العكس منه يعتقد دوزيل — كما قلنا سابقاً — أن زرادشت كان يدعو الى التوحيد. ويرى الشهرستاني في «الملل والنحل»<sup>٩٣</sup> ان زرادشت كان موحداً، ويفسر مسألة الخير والشرف في الزرادشتية بنحو ينطبق على التعاليم الاسلامية لا الزرادشتية، وذلك بتأثير من العقائد الفلسفية والكلامية الاسلامية.

والحقيقة: أننا نلنظرنا الى التوحيد من جهات متعددة، اشكل علينا كثيراً أن نرى دين زرادشت ديناً توحيدياً.

ويبتنى البحث حول توحيدية دين زرادشت وثنويته على أن زرادشت هل كان يقول ان اهورامزدا خالق الأهرمين وأن اهرمين مخلوق له؟ او يقول بأن اهرمين ازل وقديم ويجعله في عرض اهورامزدا؟ وافترضوا أنه اذا ثبت أن اهرمين مخلوق لآهورامزدا فقد تم المطلوب وثبت أن دين زرادشت دين توحيدى.

وهذا انما يصح بالنظر الى توحيد الذات فحسب، ولا يصح بالنظر الى التوحيد فى الافعال؛ اذ من المعلوم بناء على الآثار الموجودة ومنها «كاتها»: أن الشرور كانت تشغل بال زرادشت كثيراً تماماً كسائر قدماء الآخرين، وان زرادشت كان يقول: ان نظام هذا العالم ليس على وفق النظام المعقول الذي يجب أن يكون، اذ نجد فى هذا العالم حقائق شريرة، والوجودات المقدسة كآهورامزدا او «سپنت مئنيو» اعظم وأجل من ان ينسب خلق هذه الشرور اليها؛ اذن فلا بد أن نفترض وجود آخر يكون شراً ذاتاً وتنسب هذه الشرور المخلوقة اليه.

وان أساس التوحيد لا يستقر على هذا الاسلوب من التفكير، سواء كان أهرمين مخلوقاً لآهورامزدا أو لا يكون؛ اما اذا لا يكون فواضح، واما اذا كان مخلوقاً له فنقول:

اولاً: اذن يبقى السؤال الأساس على حاله، وهوانه: اذا كان آهورامزدا يفعل الشر أيضاً فما الداعى لافتراض وجود «انگرامئنيو» قبال آهورامزدا أو «سپنت مئنيو» بل ننسب الشرور الى نفس آهورامزدا أو «سپنت مئنيو» بعنوان انه هو المصدر الأول لواجب الوجود. وأما اذا كان نسبة الشر الى آهورامزدا من غير الممكن فكيف يمكن أن يكون آهورامزدا قد خلق اهرمين او «انگرامئنيو» الروح الشريرة ومبدأ كل الشرور؟!

وثانياً: وبعد أن افترضنا خلق «انگرامئنيو» فما دوره هو؟ فهل هو يخلق مباشرة؟ أو أنه يكون منفذاً لارادة آهورامزدا ومشيته؟. فان كان يخلق مباشرة فقد وجد لآهورامزدا شريك فى الفعل والخلق، وهذا هو شرك عيناً. وان لم تكن له مباشرة واستقلال فى الخلق؛ فلا أثر لافتراض وجوده فى نسبة الشرور الى آهورامزدا.

ان جذور الثنوية تنشأ من تصور البشر أن الأشياء على نوعين: خير وشر، ولهذا كان يقول بوجود مبدأ للخير ومبدأ آخر للشر، ويقول الخالق الخير بأسمى الصفات والكمالات، ويبرّيه من التدخل في خلق الموجودات الضارة! وينكر أن تكون مخلوقة لهذا المبدأ. واذن فلا بدّ له من أن يفترض مبدأ آخر للشرور، فانكار الانسان لا يمكن خلق مبدأ الخير للشرور هو الذي جرّه الى افتراض مبدأ آخر في عرض وجود مبدأ الخير.

أما اذا فرضنا أن المبدأ الآخر الذي خلق الشرور ليس في عرض الخالق، بل افترضناه أنه مخلوق له.. فنحن وان انكرنا بذلك وجود أصل قديم قائم بذاته في قبال الخالق، الا أنه يبقى الموضوع الأساس — وهو انكار اماكن نسبة خلق قسم من المخلوقات التي تسمى شرّاً الى ذلك الخالق — على حاله. وبعبارة اخرى: لم نقل بوجود شريك للخالق في عرض ذاته، الا أنا جعلنا احد مخلوقاته شريكاً له في الخالقية.

وقد برهنت الحكمة الإلهية على أن الشرك في الخلق يستلزم الشرك في الذات مآلاً، هذا بالاضافة الى أنه مناقض لتعاليم جميع الأنبياء والرسل.

والحقيقة: أن هذا الاسلوب من الفكر الذي يحار في مسألة الخير والشر، ليس من شأن نبيّ بل ولا فيلسوف، وانما هو من شأن متفلسف ناقص في الفلسفة والفكر والبرهان. ان النبيّ الذي ينظر الى الوجود من أعلى لا يرى سوى النور والخير والرحمة والحكمة البالغة، التي جعلت نظام الوجود على أساس نظام العلية والاسباب... ويستحيل أن يشغل الفكر في هذه الأمور الباب الأنبياء. اما الفيلسوف الكامل: فهو يرى الشرور اموراً علمية و اضافية نسبية، وأن نفس هذه الأمور النسبية والاضافية على حالها هذا هي ركن من اركان النظام الاكمل، وهي على أساس حكمة بالغة إلهية، و أنها لو لم تكن لورد النقص على نظام العالم.

ان الخالق المتعال في الدين التوحيدي: كامل مطلق مبرأ من كل نقص، وجدت بارادته وحكمته البالغة جميع الموجودات وتفتى، وان ليس شئ من الموجودات خلق لغواً وعبثاً، وأن لا حقيقة لوجود الشرور، وأن كل شئ حسن وجميل: «الذي أحسن كل شئ خلقه» هو الذي «يحيى ويميت و يميت ويحيى» وهو الذي «يولج الليل في النهار ويولج النهار في الليل» وهو الذي «خلق السموات والارض وجعل الظلمات والنور».

وقد نقلنا قبل هذا محاوره زرادشت من قول جوزيف جير في كتابه<sup>٩٤</sup> وكان يقول فيها: ان اهورامزدا خالق الخير فقط وينسب الشرور والموديات الى موجود آخر، حيث لا يراها تناسب آهورامزدا. ونحن وان شككنا في صحة هذه المحاوره الا أنها تبين اسلوب فكر زرادشت او من ينتسبون اليه. ونقارن هذه المحاوره بمحاوره نقلها القرآن الكريم بين موسى بن عمران وفرعون الزمان:

«قال: فمن ربكما يا موسى؟»

قال: ربنا الذي اعطى كل شئ خلقه ثم هدى»<sup>٩٥</sup>

يقول موسى عليه السلام في هذه الجملة القصيرة: ان الله هو الذي خلق كل شئ وفق حكمته البالغة، ولا شئ في الوجود يخالف ما ينبغي أن يكون هو عليه، وكل شئ في حد ذاته حسن وجميل، و ان لا واقع للشروور في العالم كى يقال: من خلق الشرور؟ نعم هذا ما يقوله الانبياء والرسل سلام الله عليهم اجمعين.

وقد علم مما قلناه: أن افتراض «انكرامثيو» بعنوان انه هو خالق الشرور واللامعقولات في هذا العالم، مما يخالف الاصول التوحيدية ومنطق الانبياء والمرسلين سلام الله عليهم اجمعين، حتى وان قلنا بأنه هو يدوره مخلوق لآهورامزدا.

وعلى هذا ينبغي أن نقول: ان دين زرادشت ليس ديناً توحيدياً ناقصاً كما يقول كريستن سن<sup>٩٦</sup> بل هو فلسفة ناقصة؛ اذ هو شبه بقال متفلسف ناقص في الفلسفة لا فيلسوف كامل فضلاً عن مقالات الانبياء والمرسلين سلام الله عليهم اجمعين.

وينقل الدكتور محمد معين عن المستشرق پ. ژ. دومناشة انه يقول:

«يوجد في القرآن الكريم اشارات الى منشأ ذنوب البشر ووجود الشر. وان دين مزدا قد اجاب على هذه المسألة اجابة بسيطة اصولية خاصة؛ اذ نسب الشرور الى وجود يقابل وجود آهورامزدا ويشابهه في القدم والازلية. ولا كلام في أن الروح الشريرة لا تقابل مزدا من حيث القوة والقدرة والعظمة بل تنهزم امامه لا محالة؛ ولكنهما مع ذلك تحدّد مجالات اعماله... فالاجابة التي يعطيها دين مزدا لمسألة الخير والشر تبرى آهورامزدا من مسؤولية الشرور التي نراها في نظام هذا العالم»<sup>٩٧</sup>.

لا شلت يمينك! و آدم الله ظل الدكتور پ. ژ. دومناشة و دين مزدا على رأس الدكتور معين و اضرايه!

ان دين مزدا لو كان ينكر وجود الخالق من الأساس لكان يبرّيه عن مسؤولية الشرور التي يراها الدكتور دومناشة اكثر و ابعده!. ان دين مزدا أراد أن يكحل عين مزدا فأعماها! اراد أن لا ينسب الشرور — التي هي سلسلة من امورا ضافية و نسبية و هي في التحليل العلمى النهائى تعد عدمية — الى الخالق، فعزل الخالق عن ربوبيته في نصف من المخلوقات!. ان دين مزدا عمى عن الالتفات الى عدمية الشرور و ضرورتها و عدم امكان انفكا كهاعن طبيعة نظام هذا العالم، و عن فوائد هذه الشرور و آثارها و الحكمة في وجودها. و هو لكى ينجون

٩٥ — سورة طه: ٤٩ — ٥٠.

٩٦ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٥٠.

٩٧ — بالفارسية مزدیسنا و ادب پارسی ص ٢٥ نقلاً عن كتاب: تاريخ تمدن ايرانى، بترجمة جواد محمى.

الاشكال قطع الأصل من الأساس!

ولا نستطيع نحن هنا أن نرد موضوع اجاث الخير والشر، العميقة والدقيقة التي قد غرقت فيها آلاف السفن بحيث لم تنجُ حتى خشبة منها... وسفينة زرادشت هي احدى السفن.

## الشیطان:

و هنا نقطة يلزمننا أن نوضحها: من الممكن أن يخال البعض أن لافرق بين اهرمين في دين زرادشت و الشيطان في دين الإسلام، اي أنا اذا حسبنا أن اهرمين مخلوق لاهورامزدا فهذا يساوى الشيطان الذى يقول فيه الإسلام أنه مخلوق لله و هو فاعل لكثير من الشرور؟ و ليس الأمر كذلك؛ اذ ليس للشيطان في الإسلام دور في خلق الشرور، بل لاينسب الاسلام خلق اي شئ من الشرور الى الشيطان الرجيم. بل لا يوجد في الاسلام فكرة تقول بوجود موجودات غير موعوب فيها في نظام الخلقة و يجب أن لا تكون، و حيث هي موجودة فلا بد أن تكون من موجود رجس غير خالق الخير، بل الاسلام يقول: ان جميع الاشياء وجدت بارادة الله تعالى و كلها خير «الذي احسن كل شئ خلقه»<sup>٩٨</sup> «ربنا الذي اعطى كل شئ خلقه ثم هدى»<sup>٩٩</sup> و ان مجال تسرب الشيطان انما هو التشريع لا التكوين، يعنى أن الشيطان انما يستطيع أن يوسوس لابن آدم و يرغبه في المعاصى و الذنوب، و لا سلطان له على الانسان اكثر من الدعوة و الالدعاية («و ما كان لي عليكم من سلطان الا أن دعوتكم فاستجبتم لي»<sup>١٠٠</sup> و مها كانت ماهية الشيطان؛ فان انسانية الانسان انما هي بامتلاكه العقل و الارادة و الاختيار، و انما يمكن الاختيار بعد وجود العقل و التمييز ثم وجود طريقين أمام الانسان، فان لم يكن احد هذين الركنين في الانسان لم تكن له انسانية واقعية: «انا خلقنا الانسان من نطفة امشاج نبتليه فجعلناه سميعاً بصيراً. انا هديناه السبيل اما شاكراً و اما كفوراً»<sup>١٠١</sup> ان وسوسة النفس الأمانة و وجود الشيطان لذلك شرط في تحقق اختيار الانسان و بالتالى انسانيته، فكما أن هناك في الانسان الهام بالخير و من الخارج الدعوة له اليه؛ كذلك يجب أن تكون وسوسة فيه للشركى يختار هو أحد هذين، و بذلك يخطو خطوة اخرى في طريق

٩٨ — سورة السجدة: ٧.

٩٩ — سورة طه: ٥٠.

١٠٠ — سورة ابراهيم: ٢٢.

١٠١ — سورة الدهر: ٢ — ٣.

الانسانية.

«ان في الدنيا نداءين لنا يدعوان الأتقيا والأشقيا  
فلتكن تصغى وتختار النداء  
ان الجن والشياطين جعلت في القرآن في عداد الموجودات الطبيعية للملائكة؛ فان  
الملائكة هم رسل الله وعماله في نظام هذا العالم، بينما لا دور للجن والشياطين في امور الخلق  
اطلاقاً، وهم في هذا كسائر الموجودات الارضية... ومن هنا نعلم: أن فكرة وجود مخلوقات  
شريرة لا ينبغي أن تكون وأن في نظام الخلق نقصاً من هذه الجهة... هذه الفكرة لا مجال لها  
في الفكر القرآني في الإسلام.

ولا تفوتنا الفرصة هنا أن نقول: قد تترجم كلمة «الشیطان» في القرآن الكريم  
بالترجمة الفارسية الى كلمة «ديو» او «اهرمين». وهذه الترجمة غير صحيحة البتة؛ فلا معادل  
لكلمة الشيطان في اللغة الفارسية، وعلى هذا فيجب أن يؤتى في الترجمة ايضاً بنفس الكلمة او  
كلمة «ابليس» فان مفهوم «ديو» او «اهرمين» يختلف عن مفهوم كلمة الشيطان في القرآن،  
بل لا وجود في الحقيقة لمفهوم هاتين الكلمتين لدى القرآن الكريم اطلاقاً.

### دين زرادشت في الفقه الاسلامي:

ونذكر في ختام هذا البحث بأن تشكيكنا في توحيدية دين زرادشت انما كان في  
البحث السابق من ناحية تاريخية؛ اي انا اذا جعلنا ملاك الحكم على دين زرادشت  
بالتوحيدية او عدمه محتويات المصادر التاريخية الموجودة لدينا الآن وقابلناها وازناها  
بالموازين العلمية للتوحيد؛ لم نستطع بالتالي أن نرى دين زرادشت ديناً توحيدياً صحيحاً؛ اذ  
أن فرضية زرادشت بشأن نظام الخلقة كما في هذه المصادر والاسناد على نحو لا ينسجم مع  
التوحيد، حتى اذا افترضنا «انگرامنيو» مخلوقاً لآهورامزدا...

الا اننا نحن المسلمين نستطيع أن ننظر الى هذا الدين من زاوية اخرى، وأن نحكم له  
او عليه بملاك آخر غير ملاك المصادر والاسناد التاريخية الموجودة لدينا الآن من نفس هذا  
الدين. تلك الزاوية الأخرى هي زاوية الفقه والحديث الاسلامي، وذلك الملاك الآخر  
هو ملاك اسلامي خاص يتميز بالجانب التعبدي المعتبر حجة لدى المسلم المؤمن. فلا مانع  
من هذه الزاوية وبهذه النظرة أن نرى دين زرادشت ديناً توحيدياً، اي ان نراه ديناً كان في

١٠٢ - تعريب تقريبي لبيت من المولوي المشوي الرومي جلال الدين شمس التبريزي اذيقول:

تا كدامين را توباشى مستعد  
وآن دگر بانگش نفور اشقيا  
والتعريب للمعرب.

«در جهان دوبانگ مى آيد به ضد  
آن يكى بانگش نشور اتقيا

اصلهُ توحيدياً، وأن نرى الشرك فيه — بمختلف نواحيه: الثنوية والعبادية وغيرها — بدعاً الحقت به فيما بعد... ان الاسناد التاريخية لوبلغ اعتبارها الى مرحلة القطع واليقين لكانت تصبح ملاكاً فقهياً كافياً ايضاً؛ الا أن عدم التوحيد في دين زرادشت ليس مقطوعاً به بحسب الأصل، ولذلك فلو ألزمتنا الموازين الفقهية بأن نحسب هذا الدين توحيدياً وأن نرى الزرادشتيين من «اهل الكتاب» كما في المصطلح الفقهي الاسلامي، لم يكن هناك اى مانع من ذلك. والمسلمون الاوائل حيث عدوهم في عداد «أهل الكتاب» انما كانوا يستندون الى هذه المصادر الفقهية. وان كان هذا من موارد الخلاف بينهم ايضاً، ولم يكن الفقهاء المسلمون الفرس أقلّ خلافاً من غيرهم في عدّهم من أهل الكتاب. والبحث التفصيلي بشأن المدارك الفقهية والحديثية لهذه المسألة خارج عن اغراض هذا الكتاب موكول لوقت آخر. وسنبحث فيها شيئاً عندما نبحث في «النظام العائلي» عن الزواج بالمحرم، انشاء الله.

### الثنوية الزرادشتية بعد زرادشت:

والشك ان كان فائما هو في شأن نفس زرادشت ودينه الأصلي، وأما الأدوار التي تعقب زرادشت ولا سيما عهد الساسانيين الذي انتهى بدخول الإسلام الى ايران فلا مجال لاي تشكيك في ان الزرادشتية فيها كانت ثنوية حتماً. والذين يرون أن زرادشت نفسه كان موحداً يعترفون ويأسفون على انحراف الزرادشتية الى الثنوية فيما بعد زرادشت.

يقول المستشرق جان ناس — وهو من يرى زرادشت موحداً —:

«ان العقيدة مبدأ للشورور وفاعل للفساد والخطأ تطوّرت على مرور الأيام حتى قلبت دين زرادشت الى دين ثنوي من الناحية الأخلاقية والعبادية... فقد اصبح «انگرامثيو» على مرالأيام ابليساً قوياً يقاوم أهورامزدا، حتى أصبحت في حرب على قدم المساواة. ان في قطعات واجزاء اوستا التي هي من آثار القرون المتأخرة عن زرادشت، يحسب «انگرامثيو» وأهورامزدا متساويين في الألوهية والشأن...»<sup>١٠٣</sup>

أما الذين يرون ان زرادشت كان ثنويّاً فهم يقولون: ان الثنوية استحكمت و ترسخت بعد زرادشت. يقول پ. ژ. دومناشة:

«تبدلت الثنوية التي كانت في «گاتها» لزرادشت الى ثنوية اقوى تقسم جميع موجودات العالم بين آلهي الخير والشر»<sup>١٠٤</sup>

١٠٣ — تاريخ جامع اديان ص ٣١٥.

١٠٤ — بالفارسية: تمدن ايراني ص ١٨٨ بترجمة الدكتور بهرام.

ان كتاب «ونديداد» الذي هو جزء من اوستا الموجود الآن و المطبوع، يصف انگرامثنيوب بأنه خالق لنواحي الشر في الارض: لصقيع الارض في الشتاء ورمضائها في الصيف، وللأفاعي و الحيات..

ان الزرداشتيين تظاهروا بعقائدهم الثنوية في العهد الإسلامي بكل حرية، و كانوا يحامون عنها و يجادلون فيها مع الأئمة الأطهار عليهم السلام و جميع علماء الإسلام و متكلميهم بكل صراحة و وضوح، و قد نقل الينا قسم من هذه البحوث و المجادلات في كتب الحديث للشيععة: كالتوحيد للصدوق (قده) و الاحتجاج للطبرسي (قده) و عيون اخبار الرضا عليه السلام للصدوق (ره) و بحار الأنوار للعلامة المجلسي (قده) — و هذا هو مما يؤيد أن الزرداشتيين كانوا في العهد الساساني ثنويين و أنهم حافظوا على عقيدتهم هذه في العهد الإسلامي و دافعوا عنها.

يقال: «ان «دينكرد» احد الكتب الزرداشتية الشهيرة — الف في القرن الثالث الهجري — يشكل نصفه دفاعاً للثنوية امام ساير الأديان و المسيحية و الإسلام»<sup>١٠٥</sup> و يرى كريستن سن أن العقائد «الزروانية» التي اشرنا اليها فيما قبل ترسخت في اوساط الزرداشتيين و لاسيما في العهد الساساني<sup>١٠٦</sup> و العقائد الزروانية مجموعة خليطة و خرافية. و يرى كريستن سن أيضاً أن الزرداشتيين بعد ظهور الإسلام رفضوا المواد الزروانية من بين عقائدهم و كتبهم، و أخذوا يقولون بنوع من الثنوية فيها من الفلسفة ما يمكنهم معها الدفاع بها عن ثنويتهم. يقول:

«ان شريعة زرادشت التي كانت على عهد الساسانيين الدين الرسمي للدولة، كانت تبني على اصول كانت في اواخر هذا العهد قد خوت من كل شيء، و كان لابدلنا من الانحطاط قطعاً. فلما اطاح الإسلام بالدولة الساسانية التي كانت قد تبنت الدفاع عن رجال زرادشت، ادرك هؤلاء أن لا بد لهم من سعي حثيث لحفظ شريعتهم من الانحلال التام. و قد تحقق هذا السعي الحثيث: فقد رفضوا من عقائدهم العقائد الزروانية و الأساطير الصببانية المتعلقة بها، و جعلوا سنتهم دين زرادشت من دون الشواذب الزروانية، و بالتالي تبدلت القصص التي كانت ترجع الى قصة الحلقة للعالم، و الغيت عبادة الشمس و جعلوها عندهم كما كانت في «مهر يشت» العتيق، كي يتظاهروا بالتوحيد أكثر من الثنوية، و حذفوا كثيراً من الروايات الدينية لديهم او غيروها، و تناسوا أقساماً من اوستا الساساني و تفاسيره الخليطة

١٠٥ — تاريخ تمدن ايران، بقلم جمع من المستشرقين، و ترجمة جواد محبي ص ٢٦٩ — ٢٧٠، و ص ٢٤٩ بترجمة الدكتور عيسى بهنام.

١٠٦ — ايران در زمان ساسانيان، الفصل الثالث.

بالأفكار الزروانية. وجدير بالملاحظة أن نقول: ان «يشتها» المربوطة بقصص التكوين و التي قد بقى قليل منها في «دينکرد» قدلخصت واختصرت واوزجت الى درجة ان تحلل كثير منها حتى لم يبق مما بقى منها سوى اسطريسية لا يفهم منها شئ بوضوح! وقد وقع جميع هذه التصرفات و التغييرات في القرون المظلمة بعد انقراض الساسانيين. ولم يصرح بل لم يشر اي كتاب فارسي بهذه الاصلاحات، بل تظاهروا بما اصلحوها من دين زرادشت و كأنه هونفس ما كان في ماسبق من الزمان»<sup>١٠٧</sup>

و سنقول نحن: ان خدمات الإسلام لدين زرادشت لم تكن باقل من سائر خدمات هذا الدين الحنيف. و ان هذه الاصلاحات و ان كانت بصورة غير مباشرة و لكنها اثرت اكثر حتى من اصلاحات نفس زرادشت.

### الثنوية المانوية:

كان البحث الى هنا في ثنوية زرادشت، و قد سبق القول أن كان اذ ذاك دينان آخران هما: دين ماني، و دين مزدك، و هما ثنويان ايضاً. و نقول: ان ثنوية ماني اصرح من ثنوية زرادشت، و ان ثنوية مزدك هي نفس ثنوية ماني باختلاف سير. و الشهرستاني في كتابه «الملل و النحل»<sup>١٠٨</sup> ينسب الثنوية الى ماني لا زرادشت. و قد حقق المستشرقون في العصر الأخير تحقيقات كثيرة حول ماني و دينه. و لكي نعطي نموذجاً من هذه التحقيقات ننقل هنا مختصراً من كلمات الاستاذ تقى زاده احد اوائل المحققين في هذا الموضوع اذيقول:

«... ان دين ماني يبتنى على اصلين هما: الخير و الشر، و النور و الظلمة، و على ادوار ثلاثة هي: الماضي و الحال و الاستقبال. ان اصل الوجود و منشأه في هذا الدين وجودان: أحدهما النور و الآخر الظلام. و قد اطلقت المصادر الفارسية على هذين الاصلين «دوبن» و كان هذان الاصلان في الازل و قبل حدوث خلقة الدنيا منفصلين و مستقلين و منفكين احدهما عن الآخر، و يسميهما المانويون بلحاظ حالهما اذ ذاك: الماضي و كان نفوذ النور في العالم العلوى و الى الشرق و الغرب و الشمال و الظلمة في العالم السفلي و الى الجنوب، و هما و ان كان بينهما حدود مشتركة الا أن بينهما فاصل كبير بحيث لم يكن بينهما اتصال ابدأ. و تفيد بعض كلماتهم أن قسماً من الجنوب ايضاً كان من منطقة نفوذ النور، و على هذا تكون منطقة نفوذ النور أوسع من الظلمة بخمسة اضعاف. و كان كل من هذين الاصلين ساكنين على حالهما في مقرهما. و كان لعالم النور جميع الصفات الحسنة و يسوده النظام و السلام و الوئام و

١٠٧ — ايران در زمان ساسانيان ص ٤٥٨ و ص ٤٥٩.

١٠٨ — الملل و النحل ج ٢ ص ٥١ و ص ٧٧ ط مصر ١٣١٧ هـ.



السعادة و الثقافة. و كان يسود عالم الظلام فقدان النظام و الوسخ و الاضطراب! و يدعونها احياناً بالشجرتين: احدهما: شجرة الحياة و الاخرى شجرة الموت. و يسود عالم النور ابوالعظمة، و يسود عالم الظلام ملك الظلام. و ان منطقة نفوذ النور تتشكل من خمسة نواح هي الاعضاء الخمسة للرب و هي: الفهم و الفكر و التأمل و الارادة و يسكنها موجودات خالدة هي مظاهر بوجود للرب الاكبر. و تتشكل منطقة الظلام من خمسة طوابق متراكبة بعضها فوق بعض، هي: دخان و نار و ريح و ماء آسن و ظلمات من الاعلى الى الاسفل»<sup>١٠٩</sup> و يكفيننا هذا لاثبات مانحن بصدده من ثنوية ماني، و للمزيد يراجع نفس الكتاب.

### الثنوية المزدكية:

عدوا دين مزدك شعبة منشقة من دين ماني، و هذا فان جميع الخرافات المانوية موجودة في شريعة مزدك باختلاف يسير.  
يقول كريستن سن:

«ان شريعة بوندس — و هو زرادشت الفسائي — و مزدك انما هي في الواقع اصلاح لشريعة ماني، فانها مثلها تماماً تبدأ الكلام حول العلاقة بين الاصلين القديمين: النور و الظلام و انما تفتقر هذه عن تلك بأن بوندس و مزدك يقولان: ان حركة الظلام لم تكن عن ارادة الظلمة و علمها المسبق بالحركة، بل كانت تتحرك عشوائياً حسب الصدفة و الاتفاق، و انما كانت حركات النور ارادية و عمدية مقصودة. و على هذا: فما نراه من الاختلاط بين الظلام و النور في هذا العالم المحسوس و المادي ليس ناشئاً عن هندسة و تصميم مسبقين بل عن صدفة عمياء... اذن فدين مزدك و بوندس يؤكد على تفضيل النور على الظلام أكثر من ماني...»<sup>١١٠</sup>

### عبادة النيران:

ان من احدى المسائل الهامة و التي ينبغي الالتفات اليها بشأن النظام الفكري و العقائدي و العمل للزرادشتية عند ظهور الإسلام، هي مسألة تعظيمهم للنار و تقديسهم و عبادتهم لها.

و لهذا العمل عندهم سوابق زمنية منذ اقدم الادوار التاريخية و هي باقية حتى اليوم!  
يقول الشيخ الرئيس ابو علي الحسين بن علي بن سينا الفيلسوف في الفصل السابع من

١٠٩ — بالفارسية: ماني و دين . ص ٣٩ — ٤٠ .

١١٠ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٦٤ — ٣٦٥ .

الفن الثانی من فنون «الشفاء»:

«.. و طبقات من القدماء المائلين الى القول بالأضداد و بأن الضدين مبدءان للكل، و الواقفين في ذلك الى جنبه القول بالخير و الشر و النور و الظلمة.. أفرطوا في تمجيد النار و تعظيم شأنها و أهلوها للتقديس و التسيح، و كل ذلك لنورها و اضواءها، و رأوا أن الأرض مظلمة لا يستضيئ باطنها بالفعل و لا بالقوة فأهلوها للتحقير و الذم»<sup>١١١</sup>.

و نحن اذا اعتمدنا على قول هذا الفيلسوف رأينا: أن عبادة النيران انما نشأت من فكرة الثنوية في الوجود و فلسفة الخير و الشر و النور و الظلمة... أما اذا قبلنا ما يدعيه المحققون المتأخرون قلنا: ان سوابق عبادة النيران ترجع الى ادوار عبادة مظاهر الطبيعة، و كان الانسان اذا ذاك يعبد كل شئ مفيد كى يفيد اكثر و يعبد كل شئ مضر كى يأمن من شره، و كان المعنى: أن الانسان قبل أن يلتفت الى مسألة الخير و الشر بشكلها الفلسفى، اى قبل أن يرى كل شئ مزيجاً من عنصري الخير و الشر و النور و الظلام، قبل هذا كله كان يعبد النيران، و ان الانسان في تلك العهود انما كان يقسم جميع الاشياء الى قسمين هامين: احدهما حسن جميل، و الآخر: شر مضر، و يجعل لكل قسم من هذين رتبةً خاصاً خيراً أو شراً! أما أن يرى ان كل موجود مركب من عنصرين مزيجين ضدين، فانما هذا من افكار عهود التكامل الفكرى للانسان القديم... و على أي حال؛ فن المسلم به أن عبادة النيران سوابق قديمة لدى الايرانيين، و أنها كانت مثار اعجابهم اكثر من اى عنصر آخر...

يقول الدكتور محمد معين:

«... و مع قطع النظر عن اوستا و لاسيا قسم «گاتها» الذي اختلف في تاريخه من ٧٠٠ الى ١١٠٠ عام قبل الميلاد... فقد بقى من الآثار الايرانية القديمة نقش قديم من عهد قوم «ماد» في اسحاق آوند جنوب بهستان «بيستون» يدعى اليوم «دكان داود» يرجع تاريخه الى ٨٠٠ عام قبل الميلاد، و هو عبارة عن قبر محفور في الجبل و عليه صورة رجل واقف امام النار بخشوع. و يقول گريشمن: نحن نعرف ثلاثة قبور من عهد الهخامنشيين، احدها في «پاسارگاد» قد حفر بأمر كورش، و الثاني جزء من نقش رستم في كتيبة مقبرة دار يوش، و يحتمل أن يكون هو الذي أمر بحفره و صنعه. و الثالث في شوش، و يظهر منه أنه من عهد اردشير الثاني...»<sup>١١٢</sup>.

والذى ينبغى النظر فيه هو أن نرى كيف كان موقف زرادشت من هذا العمل؟ فهل انه كان قد نهى عنه و لكنه عاد بعده مرة اخرى حتى اصبح العمل ركناً من دينه؟ او انه لم يكن يخالف الناس في تقديسهم و تعظيمهم للنار على ما كانوا عليه من ذلك؟

١١١ - الشفاء، قسم الطبيعات ص ١٧٧ ط قديم.

١١٢ - مزديسنا و ادب پارسى ص ٢٧٨.

نحن ان جعلنا اوستا والروايات الزرادشتية ملاكاً للاجابة عن تساؤلنا هذا، كان الجواب، أن زرادشت نفسه كان يوافقهم على هذا العمل...

يقول الدكتور المعين:

«ان اسم «آذر» انما هو اسم لأحد أرباب مزدیسنا، وهو رب النوع للنار او الملاك الخاص الموكل بها: «آذر ايزد = ايزدان» ويدعى في اوستا انه: ابن آهورامزدا<sup>١١٣</sup> وانما ارادوا بهذا التعبير عن عظمة النار عندهم، كما دعوا «سپندارمد» او الملاك الموكل بالارض: ابنة آهورامزدا نظراً الى كثرة منافع الارض وطيباتها<sup>١١٤</sup> وقد جاء في البند لامن يسنا ٢٥ من اوستا: «انا نعبد آذر ابن آهورامزدا، ونثنى عليك يا آذر المقدس وابن آهورامزدا وسيدالحق والصدق، ونعبد جميع انواع النار» وقد جعل «ايزد آذر» في البنود ٤٦ - ٥٠ من «زاميادشت» خصماً لآزدي هاك، اي «الضحاك» بعثه «سپنت مئنيو» عدواً على الضحاك كي يجبهه عن التوصل الى «فر» السلطان<sup>١١٥</sup>.

ولا نستطيع أن نحصل على قرائن تاريخية تفيد أن زرادشت كان مخالفاً لتعظيم و تقديس النار... بل نجد في «گاتها» الذي هو القسم الاكثر اعتباراً من اوستا الساساني من حيث النسبة الى زرادشت: كلاماً عن رفع الحاجة الى آلهة النار... بل ويدعي البعض: أن عقيدة نفس زرادشت تختلف مع مانراه ونجده عنه في يسناها ويشتها.

يقول جان ناس:

«لم يبق من الاعمال والعبادات والآداب والتشريفات الدينية الزرادشتية الاصلية شئ يذكر، وانما يعلم أن زرادشت قد نسخ مناسك ومراسم الايرانيين القدماء المبنية على العقيدة بالسحر وعبادة الاوثان، والتي كانت هي قبل نسخ زرادشت في طريقها الى الزوال. وانما بقى من مذهب زرادشت مرسوم عبادة واحد فقط، وهو - كما قيل - أن زرادشت قتل وهو واقف في محراب عبادته للنار المقدسة! وقد جاء في احد أنا شيد «گاتها» أن زرادشت كان يقول: «اني حينما ارفع يد الضراعة الى النار المقدسة اراني برأ صحيح العمل» وقد عدّ النار في موضع آخر من عطايا «يزدان» التي وهبها «آهورامزدا» للانسان تكريماً له وتعظيماً! ولتعلم أن زرادشت نفسه لم يكن يعبد النيران، بل لم يكن يعتقد فيها ما كان يعتقد به آباؤه في شأن هذا العنصر المقدس، وهو يختلف في عقيدته بشأنها مع ما

١١٣ - كما قالت النصراني: المسيح ابن الله!

١١٤ - كما قالت العرب: الملائكة بنات الله!

١١٥ - بالفارسية: مزدیسنا وادب پارسی ص ٢٧٦ و كريستن سن ص ١٦٨.

يعتقده فيها عباد النار المتأخرون عنه و انما كان يرى أن النار رمز مقدس وشارة ثمينة من آهورامزدا يستطيع الانسان أن يتوصل بها الى ماهية الحقيقة العلوية للربّ العليم»<sup>١١٦</sup>.

و سواء كان زرادشت يقدس النار اولاً يقديسها، و على فرض تقديسه لها فعلى اى صورة كان يفعل...؟ الذي نقطع به أن تعظيم النار و تقديسها و تكريمها و عبادتها شاع بعد زرادشت بين اتباعه بحيث اصبح اكبر شعار الزرادشتية وهو بعدُ باق الى اليوم، فبيوت النيران تبنى بين المجوس كما تبنى الكنائس في النصرارى و الكنيست في اليهود و المساجد بين المسلمين.

و عرف الزرادشتية في عهد الساسانيين باسم «عبدة النار» و كان النصرارى — الذين وجدوا لأقدامهم مواضع في بلاط الساسانيين — يجادلون مع هؤلاء بشأن عبادتهم للنار. و كتب كريستن سن يقول: اوجب تقدم دين المسيح في اراضى الأرمن اضطراباً للدولة الايرانية، فشاوهر مهر نرسى ملك ايران مع علماء الزرادشتية، ثم كتب مرسوماً ملكياً دعافيه النصرارى في ايران الى ترك دين عيسى و قبول دين زرادشت، و طلب فيه منهم أن يكتبوا له اصول دينهم. فكتبوا اليه كتاباً تجاسروا فيه عليه و ذكروا فيه يقولون: «أما اصول ديننا فبالاجمال نقول: انا لسنا نعبد العناصر و الشمس و القمر و الرياح و النيران كما انتم تعبدون»<sup>١١٧</sup>

و كتب في الفصل الثامن من كتابه يقول:

«... ان رجال دين زرادشت كانوا يتفهقرون كل يوم قداماً الى الورا، ولم يبق لهم ما كانوا يتمتعون به من القدرة في البلاط و الدولة حتى يستطيعوا أن يصدوا ما يحدث بضدهم من حوادث دينية مضادة، و لهذا فقد تخفف ما كانوا يحتملوه على الناس من ظلم و تجاوز باسم الدين... و تقدمت الحكمة و الفلسفة في الاوساط العلمية على احكام الدين، و كلما توسع افق الفكر لديهم كانت الشكوك و الوسوس تتسع في اذهانهم شيئاً فشيئاً... و اخذت السذاجة و البساطة للأساطير القديمة التي كانت في بعض اجزاء مزديسنى تطلق حتى علماء الدين و تؤذيهم، و لهذا فقد اخذوا يصنعون لها تأويلات استدلالية لتوجيه الحكايات القصصية و حاولوا أن يوجهوها بالطرق العقلية... يقول احد «المغان» في حوار مع «گيورگيس» المسيحي: «نحن لانرى النار إلهاً من دون الله، بل مانعدها إلا لكي نعبد الله، كما تعبّدونه انتم بواسطة (الخاص)». فاجابه گيورگيس المسيحي الذي كان هو أحد رجال دين زرادشت و قد ارتد الى المسيحية بتلاوة بعض العبارات من اوستا اثني فيها على النار بما يشي على الله، فقلق ذلك «المُغ» و حاول الاجابة فقال: «نحن انما نعبد النار لانها و آهورامزدا من عنصر واحد» فسأله گيورگيس: «فهل في النار ما في آهورامزدا» أجابه المغ: نعم! فقال

١١٦ — بالفارسية: تاريخ جامع ادبان ٣٠٩ — ٣١٠.

١١٧ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٠٩.

گيورگيس: ان النار تحرق الانجاس و الأرجاس و الارواث و كل ما تجده، فهل ان اهورامزدا أيضاً يحرق هذه الاشياء؟! فلما بلغ الكلام الى هنا عجز المغ عن جوابه فسكت»<sup>١١٨</sup>.

ان المغان الزرادشت حينما واجهوا علماء الإسلام حاولوا الدفاع عن انفسهم ايضاً، و لكنهم حينئذ يقولوا: انانعبد النار لانها و اهورامزدا من جنس واحد و طبيعة واحدة، بل انكروا عبادة النار رأساً، و ادعوا: انا نعبد اهورامزدا الذي هو الله المتعال، و انما نجعل النار قبلة لنا، كما يقف المسلمون حينما يعبدون الله المتعال و يصلون له الى طرف الكعبة المعظمة من دون أن يعبدوا نفس الكعبة. ان الزرادشتيين حينما يتكلمون عن تعظيم النار و تقديسها يأتون بلفظة العبادة «پرستش» كما كان يقول آباؤهم، و لكنهم لكي يتخلصوا من تحامل المسلمين عليهم كانوا احياناً يبدلون كلمة العبادة بعبارة انها قبلة لنا!

فشلاً: نرى الدقيقى الشاعر الجوسى الايرانى الفارسى، الذي كان امام الفردوسى فى نظم «شاهنامه» بمعنى أنه هو اول من بدأ بنظم شاهنامه ثم عقبه الفردوسى و اكمل عمله و أمله! فى نظمه كلام الملك زرادشت بشأن النيران يأتى بكلمة العبادة «پرستش» حيث يقول:

«اذهب برسالتى هذه الى الملك گشتاسب.

فقل له: يا رب الارض و الزمان.

اوكلت اليك امر كل نار...

كلما رأيت منها بأى مكان كان

لا يسعون فى اطفاء النيران

لا يالماء اللطيف و لا بالتراب الثقيل.

و قل للموادة و رجال الدين...

لاولئك الطاهرى القلوب من الهردان

ليغلقوا المغان و يسعوا فى

«عبادة» جميع النيران»<sup>١١٩</sup>

و قد اتبع الفردوسى فى تعبيراته نفس هذه الطريقة الزرادشتية وجاء بكلمة العبادة

«پرستش» فى كثير من موارد شعره، منها ما قاله فى اسطورة كشف النار:

«ان هوشنك رأى يوماً حية عظيمة اوثعباناً فحمل حجراً كبيراً و هجم عليها

ليضربها، لم يصبها بالحجر بل أصاب الحجر حجراً آخر فانقذح النار من بينهما... و هكذا

١١٨ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٤٥٦ — ٤٥٧.

١١٩ — نقلاً عن مزديسنا و ادب پارسى ص ٢٨٣.

اكتشف النار... بقول: بدا نور من الحجرين، وتور قلب الحجر من النور، ولم يقتل الثعبان ولكن نددت النار من ذلك الحجر، وكل من يضرب الحديد بالحجر يظهر منها النار.. فأخذ الملك يدعو الخالق ويحييه، اذوهب له هذا النور، وجعل هذا النور قبلة لنفسه وقال: هذا نور رباني، فينبغي أن تعبده — أيها الانسان — ان كنت من اولى الالباب».

الا أن الفردوسى يقول: انه جعل النار قبلة لنفسه، بينما هو يعبر عن تعظيم النار و تقديسها بالعبادة: «پرستش» وهذا من تلك التعبيرات التي وجدت بعد الاسلام دفاعاً عن تعظيم النار وتقديسها.

ويعكس الفردوسى في بعض اشعاره دفاعهم عن عبادة النيران فيدعى أنها انما هي محراب لهم وقبلة لعبادتهم وليست معبوداً. فمثلاً يقول في قصة ذهاب كيكافوس و كيكسرو الى معبد «أذرگشپ»:

«كانوا هناك اسبوعاً في عبادة رهم...  
ولا تتوهم أنهم كانوا يعبدون نفس النيران...  
انما كانت النار حينذاك محراباً لهم...  
وهم كانوا يعبدون رهم بعيون باكية  
انما كانت النار لهم بجماها...  
كما يكون للمسلمين العرب محارب الحجر».

## هل النار محراب للعبادة ام معبود؟

ان مسألة الثنوية التي تكلمنا حولها في الفصول السابقة انما ترتبط بكيفية تفسير الانسان للوجود والعالم. وان الفكر الثنوي يقابل الفكر التوحيدي سواء التوحيد الذاتي او التوحيد الأفعالي.

وان تعظيم وتقديس النار لاربط له بالتفسير العام لعالم الوجود ولا بمسألة الذاتي ولا الأفعالي، بل انما ترتبط بالتوحيد العبادي. وصورة المسألة هنا هي أن تقول: ما هو وضع الزرادشتيين في عبادة النيران مع قطع النظر عن مسألة التوحيد الذاتي والأفعالي، ومع قطع النظر عن ثنويتهم او عدمها... وبعبارة اخرى نقول: ماذا كانت سيرتهم من الشرك والتوحيد من حيث العمل اى من حيث رد الفعل العبادي امام خالق العالم؟ فهل كان توحيدياً او مشركاً؟

ان التوحيد في الذات و الخالقية لا يلازم التوحيد في العبادة ابدأ؛ فقد كان عرب الجاهلية يوحدون الله ويشركون به في العبادة: «ولئن سألتهم من خلق السموات و الارض

ليقولن الله» ١٢٠ ولم يكونوا يدعون بأنها هي خالقة السموات والارض وانما كانوا يخضعون لها بالعبادة. وليس عرب الجاهلية فقط بل اكثر عباد الاصنام في العالم... وعلى هذا فلو افترضنا أن دين زرادشت دين توحيدى بالنظر الى التوحيد الذاتى والافعالى، لم يكن معنى ذلك أن نراه توحيدياً من حيث العبادة أيضاً.

ان عبادة الزرادشتيين كانت منذاً قدم الأيام فى معابد النيران وفى محضرها، فما هى حقيقة هذه العبادة؟ هل أنهم يعبدون اهورامزدا فى محضر النيران؟ ام نفس النار؟ ان العرنى الجاهلى كان يقول: «هؤلاء شفعاؤنا عندالله...» ١٢١ وفى نفس الوقت كان يقربعبادته لها فيقول: «ما نعبدهم إلا ليقربونا الى الله زلفى...» ١٢٢.

يقول الدكتور معين:

«ان المسلمين الايرانيين كانوا يدعون الزرادشتيين: عبدة النار، نظراً الى تقديسهم للنار. فى حين لم تكن النار عندهم آلهة خاصة اورب نوع من ارباب الانواع كما كان كذلك لدى الفرس قبل زرادشت. بل انما كانت النار محرماً لهم كما تكون الكعبة قبله للمسلمين» ١٢٣

ويقول أيضاً:

«ان النار تكمن فى جميع الموجودات الطبيعية، وان جوهر حياة البشر وجميع الأحياء هى تلك الحرارة الباطنية او الغريزية، وان النار هى منبع جميع النشاطات الانسانية... بل هى موجودة معنوياً حتى فى النباتات والجمادات أيضاً...»

وقد عبر عن هذا المولوى المثنوي الرومى اذقال:

«ان صوت الناي من نار الغرام...»

ان لون الخمر من نار الغرام..

ان صوت الناي نار لاهواء..

لايكن من لم يكن ذا النار فيه!»!

وقد اخطأ الدكتور المعين هنا نفس الخطأ الذى اشرنا اليه من ذي قبل، إذالتبس عليه الأمرين الشرك فى العبادة والشرك فى الخالق، فتخيل، أن الذى يعبد يجب أن يكون له مقام فى الخلق والايجاد، وحيث أن المحوس لايقولون بهكذا مقام للنار فليسوا مشركين. بينما

١٢٠ - سورة لقمان: ٢٥.

١٢١ - يونس: ١٨.

١٢٢ - زمر: ٣.

١٢٣ - بالفارسية: مزديسنا وادب پارسى.

لو كان الأمر كذلك لم يكن عرب الجاهلية أيضاً مشركين؛ اذ لم يكونوا يعملون للأصنام شيئاً سوى ما ينبغى أن يكون لله أي الصلاة وتقديم القرابين، ولم يكونوا يرون أن هبل أو عزى أو غيرها أرباب انواع مستقلة في الربوبية. والخطأ الآخر الذي وقع فيه الدكتور هو زعمه أن الشيء لو كان مفيداً جداً لم يكن بد من عبادته وتقديسه!

ان قياس تقديس النار بالتوجه الى الكعبة حين الصلاة قياس باطل؛ إذ ما من مسلم — مهما كان عامياً — يخطر بباله وهو يقف الى الكعبة للصلاة أنه يريد أن يعظم بها الكعبة و يقدها، والاسلام حيناً قرر أن تكون الكعبة قبله لم يقصد أن يقصد الناس الكعبة حين الصلاة، بل الكعبة في جعلها قبله ليست إلا مثل نقطة الجنوب لوقيل للمسلمين أن يقفوا اليها للصلاة، فلا مفهوم لهذا او ذاك سوى الأمر بأن يكون لهم حين الصلاة وضع واحد. وليس في الاسلام ما يشير الى أن هناك بين الله و الكعبة رابطة وجودية خاصة، بل قد علم القرآن المسلمين عكس ذلك اذ قال: «اينما تولوا فثم وجه الله»<sup>١٢٤</sup> اذن فالوقوف الى الكعبة ليس إلا الحكمة وفلسفة اجتماعية، هي: اتحاد المسلمين في الجهة التي يختارونها حين عبادتهم، وعدم تفرقهم في ذلك، و ثانياً: ان تكون نقطة وحدة المسلمين هي اول بيت وضع للناس للعبادة، وهذا أيضاً يرجع الى تعظيم عبادة الله سبحانه.

بينما عبادة الجوس ليست الا تقديساً لنفس النار، حسب اعترافهم و الدكتور المعين. فكيف يمكن أن يكون تعظيم النار تعظيماً لآهورامزدا؟!

ان للعبادة في قاموس المعارف الإسلامية مفهوماً واسعاً؛ اذ ان طاعة نعت من طاعة الله هي عبادة في الإسلام، و كل طاعة لم تنبع من طاعة الله هي شرك بالله، وسواء كانت طاعة لانسان آخر او حتى للنفس الأمارة، الا أنه شرك ضعيف لا يستلزم الخروج عن ربة الإسلام. أما الاعمال التي تتحقق بقصد انشاء العبادة و اظهار العبودية، التي لا معنى ولا مفهوم لها سوى التقديس و التنزيه و اظهار العبودية؛ كالركوع و السجود و التضحية وغيرها فلا تجوز في الإسلام لغير الله قط، لا للنبي ولا للامام ولا للملائكة ولا لأي شيء آخر مما سوى الله سبحانه، و اذا تحقق شيء من هذه الاعمال لغير ذات الله كان شركاً بالله تعالى، سواء كان عن عقيدة بالشرك او عن عقيدة بالتوحيد: توحيد الذات و الصفات.

و لتوضيح هذا المعنى نقول: ليس كل خضوع لأي شيء شركاً او عبادة له. بل انما الخضوع الذي يحتوي على التقديس و التنزيه، اذ لو كان الخضوع نابغاً من تصغير النفس أمام الآخرين فقط كان تواضعاً، و أما ان كان لا كرام الغير و تعظيمه كان ذلك اكراماً و احتراماً، و ليس التواضع و الاكرام عبادة للغير. و الفرق بين التواضع و التعظيم في أن معنى



التواضع: هو اعلان تصغير النفس فقط، و أما معنى التعظيم: فهو اعلان اكرام الغير و تعظيمه. أما لو كان خضوع الانسان أمام الآخر لتقديسه و تنزيهه عن النقص كان ذلك عبادة له، و هذا هو الذي لا يجوز لغير الله سبحانه؛ اذ هو وحده الذي يستحق التقديس و التنزيه عن النقائص فقط.

و التسبيح و التقديس نوعان: لفظي، و عملي؛  
فالتسبيح اللفظي كأن يقول «سبحان الله» اي اسبح الله و اقدس و انزهه و ابرّيه من كل نقص، او «الحمد لله» اي انه هو الفاعل الحقيقي لجميع النعم و هو منشأ جميع الخيرات و البركات و الكمالات، و لذلك فالحمد يخصه لاغير، او «الله اكبر» اي أن الله اكبر من كل ما يتصور بل هو أجل من أن يوصف او يؤهم. فلا يجوز مثل هذا لغير الله، سواء كان نبياً مرسلأ او ملكأ مقربأ.

و أما التقديس العملي: فهو ان ينشأ الانسان عملاً يعطى معنى تقديس ذلك الموجود الخاص الذي يقدر، كالركوع و السجود و تقديم القرابين. نعم لاصراحة في العمل فبالامكان أن تتحقق نفس هذه الاعمال للتعظيم بدون تقديس، و حيثئذ فلا تحسب هذه الاعمال عبادة بل تعظيماً و تكريماً(؟) الا أن الاعمال التي تبدى أمام الاصنام او النيران او غيرها فلا يمكن ابعادها عن معنى التقديس.

ان من فطريات الانسان أن يقف أمام موجود كامل مبرأ من النقص فيقدسه، و الذي يجعله يقوم بهذا العمل هو غريزة فيه تبعته على الثناء على الكامل المطلق؛ فالتقديس اذن نابع من احساس فطري في الانسان. و هو توأم فيه مع الاستشعار باستقلال ذلك المقدس في الوجود سواء شعر بذلك الانسان ام لم يشعر! و بعبارة اخرى نقول: بما أن العبادة و التقديس نابعان من احساس غريزي في الانسان، فلا يلزم أن يعتقد الانسان العابد في شعوره الظاهر باستحقاق ذلك المقدس للتقديس ولا بتنزيهه عن النقائص ولا بالاستقلال الذاتي أو الفعلي لذلك المعبود.

نعم، هذا معنى التقديس، و هذا هو الفرق بين التقديس و التواضع، و هكذا الفرق بين التقديس و التعظيم العادي، و هكذا الفرق بين التقديس و جعل الشئ قبلة. و الشئ الذي يعمله المجوس في مورد النيران هو من التقديس لا التعظيم العادي ولا التواضع ولا جعلها قبلة. و العمل اذا كان تقديساً كفي في أن يعدّ عبادة للشئ، سواء كان توأمأ مع العقيدة الصريحة بمقام الربوبية المطلقة لذلك الشئ او ربوبية نوعية او لا هذا ولا ذاك.

و فضلاً عن هذا، فلا يقول المجوس للنار بمقام اقل من ربوبية نوعية على خلاف مايقوله الدكتور المعين، بل انهم كانوا يرون للنار قدرة خارقة و تأثيراً روحياً و معنوياً. و لا يزالون

يقولون بذلك. وقد نقلنا قبل هذا: أن النار لقيت في اوستا «آذريزد» أي أنها «ابن الله». ويقول كريستن سن بهذا الصدد: «ان النار في هذا الدين من أهم جميع سائر العناصر الموجودة»<sup>١٢٥</sup> ويعلق على هذا في الهامش يقول: «يعتقد هرتل في مقالاته التي كتبها تحت عنوان «منابع التحقيقات الهند و إيرانية» يعتقد: «بأن الإيرانيين كانوا يرون أن عنصر النار نافذ في كل صغير و كبير في هذا العالم» ويضيف كريستن سن يقول: «و أنا أعتقد أن الذي يقوله هرتل لا يخلو من حقيقة في المقام».

و كتب نفس الدكتور المعين بشأن معبد «آذربرزين مهر» احد معابد النيران الكبيرة و الأصيلة، يقول: «جاء في البند الثامن من الفصل ١٧: ان معبد آذربرزين مهر كان قائماً حتى عهد گشتاسب، و كان ملجأ للعالمين حتى آمن بزرادشت انوشيروان و گشتاسب، فحمل گشتاسب معبد آذربرزين مهر الى جبل ريوند الذي يدعى پشتاسپان و پشت أيضاً»<sup>١٢٦</sup> و ينقل عن خرده اوستا أنه يقول: «ان الفلاحين يصبحون اعلم و اطهر و انقى ثياباً ببركة هذه النار، و ببركة هذه النار تساءل گشتاسب و تلقى الجواب»<sup>١٢٧</sup> و يقول بشأن «آذرفرنغ» الذي هو الآخر احد المعابد الأصيلة للنار: «كان هذا المعبد يخص الموبدة الكبار، و قد جاء في البند الخامس من التفسير الپهلوي لنار بهرام في دعاء خرده اوستا: «ان هذا المعبد اسمه: آذرفرنغ، و هي نار عليها يكون حماية سائر النيران، و ببركة هذه النار يجد الموبدة و الدساتير العلم و الكبر و الجاه و الشان الرفيع، و هذه النار هي التي قاومت الضحاك»<sup>١٢٨</sup>

و جاء في البند الثامن من الفصل السابع عشر بشأن «آذركشنسب» التي هي ثالث المعابد الكبار و الأصيلة: «كانت آذركشنسب حتى ملوكية كيخسرو و ملجأ للعالمين، و حينما خرب كيخسرو بحيرة چچست جلست هذه النار على عرف فرسه فدفعت عنه الظلام و السواد و وهبته النور و الضياء حتى استطاع ان يحزب معابد الأصنام، فبنى في ذلك المحل على جبل اسنوند معبداً للنيران و جعل تلك النيران في ذلك المعبد»<sup>١٢٩</sup>. وفيه: «ان معبد آذر گشنسب هي احدى ثلاث شرارات من الجنة نزلت الى عالم التراب لامداد العالمين، و قد استقرت بأذر بايجان»<sup>١٣٠</sup>.

١٢٥ — بالفارسية: مزدیسنا و ادب پارسی ص ٣٣٢.

١٢٦ — مزدیسنا و ادب پارسی ص ٣٣٣.

١٢٧ — مزدیسنا و ادب پارسی ص ٣٣٤.

١٢٨ — مزدیسنا و ادب پارسی ص ٣٤٠.

١٢٩ — مزدیسنا و ادب پارسی ص ٣١١.

١٣٠ — مزدیسنا و ادب پارسی ص ١١٢.

ويقول فردوسی بشأن ذهاب كيكاس و كيخسرو إلى معبد آذر گشنسب:  
«نقوم عند النار على قدم وساق...»

حتى يهدينا يزدان الطاهر...

فحيث يكون يزدان راقداً

يجد ممثل العدل الطريق إليه...»!

فليت شعري! آية طائفة من طوائف عبّاد الاصنام كانت تقول باكثر من هذه القدرة

المعنوية الخارقة لأرباب انواع يقولون هم بها؟!

وقد كتبت مجلة «هوخت» اللسان الناطق بلسان ندوة الزرداشتيين في طهران،

مقالاً بقلم الموبد اردشير آذرگشنسب بعنوان: ردّ الاتهامات، ادعى فيه الكاتب: أن

الزرداشتيين لم يكونوا يعبدون النيران ولا يعبدون، ويستمر يقول: «نحن نأتى بآيات من الكتب

السماوية فنثبت بها ان الله هونوراانوار ومنع جميع الانوار، ومن هناك نعلم أن

الزرداشتيين باقبالهم على النار والنور في حين صلاتهم ودعائهم، انماهم يناجون ربهم و

يستعينون منه بواسطة هذه الانوار، وأن هذا لا يخل بتوحيدهم بأي وجه من الوجوه، كما يتوجه

اتباع سائر المذاهب في حين صلاتهم الى الكعبة ولا يبنزههم بذلك أحد بالشرك وعبادة

الاحجار او التراب»<sup>١٣١</sup>.

ثم يشرح الموبد اردشير آذرگشنسب فوائد النار الواضحة بعنوان أنها عنصر شريف و

مقدس، وبعد ذلك يقول: «و على أي حال، فانما تيسر كل هذا التقدم للانسان القديم

بمساعدة النيران الحمراء و المحرقة، وعلى هذا فهو كان على حق اذ اذعن للنار بحرمة فائقة و

حسبها رسالة سماوية انزلت عليه لمساعدته، وبنى لها المعابد وجعلها مشتعلة دائماً لا يطفئها بل

يمنع من اطفائها»<sup>(١٢٢)</sup>.

و نجيب الموبد اردشير آذرگشنسب فنقول: نعم ان الله هونوراانوار، لكن لا بمعنى أنا

نقسم الاشياء الى قسمين: انوار و ظلمات، ونحسب أن الله هونوراانوار وليس نوراً

للظلمات! بل ان الله نور الانوار يعنى. بما أن الوجود يساوى النور بالنسبة الى الظلام الذي

يساوى العدم، لهذا نقول ان الله هونوراانوار، ونقول: «الله نور السموات و الارض»<sup>١٣٢</sup> و

لا فرق في هذا بين النور المحسوس كالنار و الشمس و القمر و المصباح و بين الحجر و التراب،

و ليس معناه أنا اذا توجهنا الى النار نكون قد توجهنا الى الله أما اذا توجهنا الى الحجر نكون

قد توجهنا الى غير نور الانوار.

١٣١ — مجلة هوخت المحوسية الفارسية التي تصدر بطهران، العدد ٢ من السنة الثامنة ص ٢٩ ارديبهشت ١٣٤٨

ه. ش.

١٣٢ — سورة النور: ٣٥.

يقول هذا الموبد المجوسى: «ان الزرادشتيين يتوجهون الى الله بواسطة النار»!  
 وأنا أقول: لكن التوحيد أن لا يجعل الانسان لاقباله على الله واسطة بينه وبين الله اذ  
 يقول: «و اذا سألك عبادى عنى فانى قريب»<sup>١٣٣</sup> فلا يلزم بل لاينبغى أن يجعل الانسان بينه  
 وبين الله واسطة للاقبال عليه دائماً.

نعم لا بأس أن يقبل الانسان — بعد اقباله على الله — على اوليائه وعباده،  
 يجعلهم شفعاء له الى الله للدعاء والاستغفار منه، اى يستمد منهم — وهم أحياء يرزقون و  
 عباد صالحون — أن يدعوا الله له كى يهب له النور فى بصره والبصيرة فى دينه مثلاً، أو أن  
 يغفر له ذنوبه بلطفه وكرمه.

وقلنا لا بأس بهذا؛ لأن الواسطة هنا موجود حتى يرزق قد طوى مراحل من العبودية  
 لله سبحانه، فهو بامكانه أن يتوجه الى الله احسن واجمل واكمل وازكى وانمى واطهر و  
 أسنى واكثر، فهو اقرب منا اليه سبحانه وان كان هو اقرب الينا من جبل الوريد. ونقرأ فى  
 زيارة رسول الله صلى الله عليه وآله: «اللهم انى اعتقد حرمة صاحب هذا المشهد الشريف فى  
 غيبته كما اعتقدها فى حضرته، وأعلم أن رسولك وخلفاءك عليهم السلام أحياء عندك  
 يرزقون، يرون مقامى ويسمعون كلامى ويردون سلامى» ونقرأ أيضاً: «اللهم انك قلت  
 «ولو انهم اذلموا أنفسهم جاؤوك فاستغفروا الله واستغفرهم الرسول، لوجدوا الله تواباً  
 رحيماً» وانى اتيتك مستغفراً تائباً من ذنوبى، وانى اتوجه بك الى الله ربى وربك ليغفر لى  
 ذنوبى».

فالتوجه الى الله والتوسل اليه بأوليائه هكذا ليس من الشرك فى شئ، بل انما هو من  
 عيون العبادات الحقة.

أما قياس هذا الموبد التوجه الى النار بالتوجه الى الكعبة؛ فقد بحثنا حوله قبل هذا و  
 تبين أنه قياس مع الفارق.  
 ويقول هذا الموبد: ان فى النار فوائد كثيرة للانسان؛ ولذلك فهو على حق لو اذعن  
 لها بجرمة فائقة!

ونقول: هنا بيت القصيد؛ بل انما بعث الانبياء كى يعرفوا الانسان بمنبع الخيرات و  
 البركات والنعم والآلاء، وكى يعطوه بصيرة نافذة فى امثال هذه الأمور، وكى يوجهوه من  
 الاسباب الى مسببها، وكى يفسروا له: أن: الحمد لله رب العالمين، يعنى: أن كل ثناء ودعاء انما  
 يخص ذات الله رب العالمين بالاستحقاق.

ثم نتساءل فنقول: هل ان النار رسالة سماوية نزلت لمساعدة الانسان فحسب؟!  
 لو كان المقصود من الساء هذا الجوالذى على رؤوسنا فلاشئ من النار ولا من سائر العناصر

تنزل من السماء، ولو كانت فليست رسالة سماوية إلهية. أما لو كان المقصود من السماء عالم الغيب والملكوت الاعلى فكل شئ نازل من السماء اذن، وعلى هذا فكل شئ رسالة سماوية ولا يختص هذا بالنيران «وان من شئ إلا عندنا خزائنه وما ننزله إلا بقدر معلوم» ١٣٤.

## الرسوم والتشريفات:

وليس تقديس النار وتعظيمها وعبادتها ساذجاً بسيطاً، بل لها تشريفات عجيبة و غريبة، ونحن ننقل هنا جزءاً من هذه التشريفات عن كتاب «مزديسنا وادب پارسی» للدكتور معين الذي يدافع عنها وعلى الاقل عن تعظيمها وتقديسها، ويوجد قسم منها في سائر الكتب المجوسية والتي تدافع عنهم، وهي بعد باقية بينهم الى اليوم. يقول الدكتور معين:

«في دين مزديسنا تشريفات كثيرة، كما في الكاثوليك، وعلى خلاف الإسلام. أما التشريفات في مورد معابد النيران: فينبغي أن يكون المعبد في فسحة واسعة. ويوجد في كل معبد كانون خاص لايقاد النيران لا يحق لاحد الدخول اليه الا للموبد المحافظ على النيران او «آتربان» وحينما يدخل «آتربان» الى النيران يجب أن يتلثم على فمه بلثام يُسمى «پنام» كي لا تتلوث النيران من أنفاسه. وفي الطرف الايمن من مقر النيران غرفة واسعة مربعة تنقسم الى أقسام متعددة متساوية، كل قسم منها لوظيفة خاصة، تسمى هذه الغرفة «يزشن گاه» اي محل تشريفات العبادة... وكان قد تقرر في شريعة زرادشت: أنه لاينبغي أن تسطع الشمس على النار المقدسة ١٣٥ ولهذا فقد عملوا في بناء هذه الغرفة طريقة خاصة: جعلوها مظلمة يتوسطها كانون النيران... ويوجد في معابد النيران مشاعل مختلفة باختلاف درجات الاسر الايرانية: «آتش خانة: نارالاسرة» و«آتش قبيلة: نارالقبيلة» و«آتش قرية: نار القرية» و«آتش بلوك: نارالقليم» ويسمى محافظ نار الاسرة «مانبذ» و كان قد تقرر لصيانة النيران رجالان من رجال الدين، ولصيانة نارالقليم هيئة روحانية برئاسة موبد من الموابدة... ومن نسك اوستا الساساني منسك يسمى «سوزگر» وقد كتب بشأنه في باب عبادة النيران تفصيل خليط بقصص وأساطير جاء فيه: كان المعبد مليئاً من ريح الكندر وغيره من المواد العطرية، و كان عند النار رجل من الروحانيين قد تلثم بلثام على فمه

١٣٤ — سورة الحجر: ٢١.

١٣٥ — عجيب أن الزرادشتيين والمدافعين عنهم يحاولون توجيه تقديس النار بعنوان أنها من جنس النور والنور عنصر مقدس لأن الله هونور الآنوار، وهم من ناحية اخرى يرون أن سطوع الشمس على النار يسبب تلوث النيران!!.

كى لايلوث بنفسه النار، ويده عود قد طهر طبق الآداب الدينية يقلب به النار يوقدها. و كان هذا العود غالباً من نبات موسوم به «هدانه اپتا» اجل، كان ذلك الرجل الروحاني يقلب النار كل حين بهذا العود الذي كان يسمى «برسمه» و كان قد قطع طبقاً لآداب خاصة، يشعل النار به ويدعو بدعوات خاصة، ثم كان سائر الروحانيين ينثرون «هئومه»<sup>١٣٦</sup> و كانوا فى اثناء تلاوة الأدعية او اوستا يدقون اغصان نبات «هئومه» فى هاون بعد تطهيرها... و كان يوجد فى «يزشن گاه» محل عمل التشرىفات «آلات و ادوات كل منها تفيد فى تشرىف خاص من التشرىفات، هى كما يلى:

١ و ٢ — هاون و مدققها، وهى بمنزلة ناقوس المسيحيين و تستعمل الآن عندهم

كذلك، و كان فى الأصل لدق اغصان نبات هئومه.

٣ — برسمه، الذى كان يقطع من شجر «هدانه اپتا» و هو شجر كالرمان، و اليوم

يصنع من الفضة او البرونز. و يقلب به النار.

٤ — برسمدان = محل عود برسمه.

٥ — برسمجين، و هوسكين صغير يقطع به عود برسمه من شجر «هدانه اپتا».

٦ — كؤوس لنبات هئوم و پراهئوم و المياه المقدسة.

٧ — طوس صغار من نوع الطسوت لنفس نبات هئوم و پراهئوم، وهى فيها تسع

ثقوب.

٨ — الورس، و هو حبل صغير حيك من شعر البقر، و يشد به عود برسمه.

٩ — حجر كبير باسم «أرويس گاه» و هو حجر مربع، تجعل عليه تلك الآلات

السابقة<sup>١٣٧</sup>.

و يقول أيضاً:

«جاء فى القواميس الفارسية: برسمه: فروع رفيعة لاعددة فيها، وهى بمقدار شبر،

يقطع من شجر هئوم، و هو شجر يشبه شجر «گز» فان لم يكن هوم فن الكز، فان لم يكن گز

فن شجر الرمان. و ادب قطعه: أن يظهر برسمجين — و هو السكين الصغير لقطعه — بالماء ثم

يتلى عليه بعض الأدعية التى تتلى حين عبادة النيران و غسل الأبدان و اكل الطعام — و يجب

أن يكون ممسكة المدية أيضاً من حديد — ثم يقطع بها عود برسمه»<sup>١٣٨</sup>.

ثم يقول:

«حينما يشتغل موبد بقراءة الأدعية حالياً، يراقب النار موبد آخر يأخذ بيده فروع

١٣٦ — نبات هئومه نبات منع زرادشت عن استعماله و قال: انه نبات وسخ و قدرأونجس كما سياتى هذا.

١٣٧ — ملخص عن كتاب: مزديسنا و ادب پارسى من ص ٢٩٧ الى ص ٣٠٥.

١٣٨ — بالفارسية: مزديسنا و ادب پارسى ص ٤٠١.

برسمه من برسمدان ويدرهما ثم يعطيها من يمينه لشماله و بالعكس ثم يرجعها الى برسمدان». و يقول:

«كتب دار مستتر في زنداوستا يقول: لنا قسمان من معابد النيران: معابد كبار تدعى «آتش بهرام» وصغيرة تدعى «آدران» او «آگبارى». و يوجد الآن في بمبي هندوستان ثلاثة من القسم الاول ومئة من الثانى. و الفرق بين الاول والثانى في كيفية النار و كيفية تحضيرها؛ فان تحضير نار بهرام يمتد سنة كاملة، و هى تتشكل من ١٣ من انواع النيران فهى تعد كجوهر روحى لجميع النيران المعبودة. و هى تستلزم تشرىفات مختلفة جاء توضيحها في «ونديداد = احد اجزاء اوستا الساسانى». و قد جرت السنة لدى المجوس أن يكون في كل حوزة من البهدينين اى الزردشتيين من النوع الاول «بهرام» واحد. و يعتقد بعض رجال دينهم بأنه لا يجب أن يكون لهم اكثر من «بهرام» واحد فقط في كل اقليم؛ اذ هونار الملك و لا يمكن أن يكون ملكان لاقليم واحد! ... و بما أنها نار الملك فيلزم لها اريكة ملوكية، و لذلك فهم ينظمون لها ستة قطع من خشب الصندل بصورة اريكة مدرجة»<sup>١٣٩</sup>.

اجل؛ هذا هو قسم من مراسم و تشرىفات تعظيم و تقديس النيران للزردشتيين. و لا كلام لي الآن حول توحيدية هذه الاعمال او شركها؟ لكنى أو دأن تفكر انت ايها القارئ في هذه المراسيم منطقياً و عقلياً، ثم ترى هل تجد أنت اشد خرافة من هذه الاعمال في العالم؟ ثم قسها أنت بالعبادات الاسلامية: الصلاة و الأذان و الجمعة و الجماعة، و الحج و المساجد و نسك العبادات في الإسلام، و الأذكار و الاوراد و التسابيح الاسلامية، ثم ترى انت بنفسك البون الشاسع بينها، ثم ترى هل كان يحق للامة الايرانية حينما واجهت هذه التعاليم القيمة ان تنبذ ما كان يعبد آباؤها ام لا؟!!

و لا بأس هنا أن نورد شيئاً من صدى بوم من البومة و نعرف القراء الكرام بقيمة هذه الاصداء و النعرات...

كتب ابراهيم پور داود بشأن بيت النار ببلدة «نوسارى» الهندية، التى تعرف باسم «ايرانشاه» و هى من نوع «بهرام آتش» يقول:

«مسطور في سنة الفرس: أن الايرانيين حملوا نار بهرام معهم من ايران، و لعله حق، اذ نقرأ في: تاريخ الطبري و المسعودي: أن الايرانيين كانوا يحملون نار بهرام معهم حين هزمتم الى مناطق اوغل في ايران و ابعد عن الفاتحين، مخافة ان تقع النيران بايديهم فيطفئوها<sup>١٤٠</sup> و بيوت النار الايرانية و ان خمدت تدريجياً و ابدلت بمساجد، و لكنهم لم يألوا جهداً في صيانتها عن

١٣٩ — بالفارسية: مزديسنا و ادب پارسى ص ٣٥٥ — ص ٣٥٧.

١٤٠ — و هم بذلك كانوا يحملون معهم رهم و ملجأ العالم — كما جاء في البند الثامن من اوستا — من مكان الى مكان!!!.

الخمود. وان يزدجرد الثالث حينما انهزم في «نهادند» حمل معه نار «وى» المقدسة الى «مرو» بشخصه. ان كان بيت نار «ايرانشاه» في «سنجان» بنيت عام ٧١٦ مع ذلك يمضى اليوم عليها اكثر من ١٢٣٠ عاماً، وهى لازالت تراقب عن كذب حيرة اتباعها في الاقليم الاجنبى! لكنها لم تفقد لونها الأحمر في حوادث الدهر، بل كانت تدعوا اصحابها بلسانها الحاراً الى الاستقامة والحارة. وبعد هزيمة «سنجان» اقامت في «نوسارى» ٢٣٥ عاماً، الا انها خدمت عامين من عام ١٧٣٣ الى ١٧٣٦... ويمضى عليها اليوم ٢٠٤ أعوام وهى تضيء في هذه القرية، وحوها آلاف من الزرادشتيين فيهم الدساترة والموابدة والمهير بدان والبهدينان، و يزورها مجوس ايران و فرس هندوستان ولا سيما في اشهر ارديهشت و آذرماه، وفي هذا البيت «ايران خديو» اى «ايرانشاه» يعلوصوت نشيد اوستا من الموابدة البيض كل صباح وضحى و مساء. ان ايرانشاه تذكرنا بخدامها الذين يبلغون المئات — بيوت نارشيزه وري و استخر بما كان لها من جلال الساسانيين»<sup>١٤١</sup>

فهل من احد يصدق أن يتجاهل هكذا، رجل يدعى أنه من اساتذة جامعة طهران؟! ولا ادري اهى جهالة ام تجاهل؟ ولكنى اقول: شأهت وجوه ربائب المستعمرين العملاء الخونة المجرمين!...

### مزديسنا و ادب پارسى:

كتب الدكتور محمد معين (عفا الله عنه و عافاه) كتاباً بهذا الاسم، استفدنا نحن منه في بحثنا هذه كثيراً. وهدف هذا الكتاب — كما يحكيه اسمه ومقدمة المؤلف — امر علمى بسيط هو: ان نرى مدى انعكاس اللغات المجوسية و الافكار الزرداشتية في الأدب الفارسى اليوم. وهذا العمل من الناحية العلمية مفيد بل ضرورى. ولكن ابراهيم پور داود — الذي كان الاستاذ المرشد للدكتور معين و نافذاً فيه و فى افكاره نفوذاً منقطع النظير — قد بين في تقديمه الكتاب الهدف الأصيل منه، وهو: اثبات أن روح الايرانيين كانت ولا زالت فى طول تاريخها الممتد آلاف السنين بل حتى فى العهود الاسلامية: روحاً زرداشتية! وأنه لم يتمكن اى عامل من العوامل أن يجعل هذه الروح تحت شعاع نفوذه، بل ان هذه الروح هى التى أثرت فى تلك العوامل وجعلتها متأثرة بها وصهرتها فى نفسها:

«ان الدين الذي وصل على ايدى الفاتحين العرب الى الفرس، تأثرهنا بلون ايراني يدعى «التشيع» ممتازاً عن مذاهب السنة» ويرى پور داود: أن الاسلام الواقعى هو اسلام



السنة لا الشيعة! ١٤٢.

ان پور داود يرى أن العامل الآصيل في التأثير في روحيات الافراد هو الاقليم والعنصر واللسان، ثم يبنى على هذا الاساس فلسفته التي تقول: ان الروح الايرانية — حتى اليوم — هي الروح المزديسناوية اي المجوسية الزرداشتية! بينما كلنا يعلم أنه لم يبق الآن عنصر او دم سالم يمكننا أن نفخر به، فقد كثر اختلاط اقوام الترك والمغول والعرب واليونان والهنود وغيرهم وهكذا الامتزاج بسبب الزواج كثرة لا يمكن لاحد أن يدعى اليوم انه ايراني خالص صريح او غيره! فثلاً لا يدري أن پور داود الى ماذا ينتمى من هذه الدماء؟ ومن المحتمل أن يكون من قبل ابيه عربياً اموياً ومن قبل الأم مغولياً چنگيزياً! لا يعلمه إلا الله.

واللسان كالعنصر والدم؛ فضلاً عن اختلاط جميع اللغات، نرى أن اللغة الفارسية اليوم هي لغة ناحية من ايران القديم (خراسان) لاجمع ايران، وبين هذه اللغة وأوستابون بعيد كما بين الساء والأرض.

اذن فلابق لنا سوى الاقليم والقطر، وقطرنا اليوم — كما يقول پور داود — هو قطعة من الارض الايرانية القديمة.

والنتيجة: أن فلسفة پور داود تقول: ان جميع المعاجز الروحية والنفسية تكمن في الماء والتراب، وان الجنس والفصل للروح الايرانية عبارة عن هذين العنصرين لا غير! وأما أن روح اوستايكمن في الروح الايرانية فلأن اوستا — بما فيه من خرافات واهام — من منتجات هذه التربة وهذا الماء.

ويقول پور داود:

« و اسلوب التفكير والحياة فينا — تماماً كالعنصر والدم واللغة — انما هي من ذيول الحياة واسلوب الفكر والعنصر واللغة لاولئك الذين يعدون أسلافنا منذ آلاف السنين» ١٤٣.

وأنا اقول: ان حياتنا واسلوب تفكيرنا — تماماً كالعنصر والدم واللغة بل واكثر من ذلك — قد تحول تحولاً كبيراً، وأن موهبة الاستعداد الفكري الايراني رفضت الخرافات الثنوية وعبادة النيران والشمس والانسان وشرب ماء هيومه وكثيراً من هذا القبيل رفضاً باتاً، وذلك في ضوء التعاليم الاسلامية السامية.

ومن باب أن «الغريق يتشبث بكل حشيش» تشبث پور داود بكلمات الشعراء والعرفاء الايرانيين الذين كانوا يتكلمون باللغة العرفانية الخاصة، والذين اطلقوا انفسهم منذ

١٤٢ — مقدمة پور داود على كتاب: مزديسنا وادب پارسی.

١٤٣ — مقدمة پور داود على كتاب: مزديسنا وادب پارسی.

قرون متطاولة من الخرافات الدموية و العنصرية والاقليمية والقطرية، وتعودوا أن يفكروا في الوطن الإسلامى العالمى؛ فيفسر كلماتهم العرفانية في بيوت النيران والخمرة و «المغ» بعنوان انهم يتظاهرون بكلماتهم هذه بالميل الى نفس تلك الخرافات البالية، ولذلك فهو يقول:

«ان قلب الايرانى كان بعد خمود بيوت النيران بيت نار للغرام، ويرى أن بلسمه بيد «پيرمغان = شيخ بيوت النار» الذي طالما قد نزع من هذه الديار، ولا تصل اليه ايدي المردين».

و أنا أيضاً أقول: ان قلب الشاعر والكاتب العارف الايرانى — كالحافظ وسعدى و مولوى و جامى و مئات غيرهم من اضراهم و الذين من بعدهم — بيت نار للغرام، و بلسمه بيد شيخ ذلك البيت... الا أن بيت النار هذه ليست تلك البيت التي تعبد فيها تلك النار الطبيعية و التي يصاحبها برسمه و برسمدان و برسماجين و الطست ذات الثقوب التسعة و سائر الآلات و الأدوات. بل ان بيت النار هذه ليس لها اسم تدعى به، و كذلك الشيخ الذي بيده بلسم الأدوية ليس ذلك الشيخ ذا الملابس البيضاء و الملم الذي بيده برسمه يقرب بها النيران و الذي يصرف عمره في اتفه اشد الأمور خرافة... بل ان الشيخ هنا هو ذلك الولي اوالسالک المرشد، الذي عرفه الايرانى بعد تعرفه على المفاهيم الاسلامية السامية<sup>١٤٤</sup>.

أما الذي يعبر عنه پور داود بشيخ المغان فقد مضت قرون قد طرده فيها الايرانى من ايران. و أخطأت اذ قلت: ان يد الايرانى لا تصل اليوم الى حجر اولئك الشيوخ المحوس بل ان ايدي هؤلاء الشيوخ المحوس لا تصل الى حجر ايران و الايرانيين. و لو كانت الايدي لا تصل اليهم فان ايدي پور داود تصل اليهم قطعاً، و كان يتنعم طوال سنين مديدة بأموال اولئك

١٤٤ — للولّى معنيان: ولّى من الولاية (بالفتح) بمعنى المودة و المحبة، و منه هذا الاصطلاح الذي يراد منه اولياء الله اي احباؤه و المقربون لديه. و ولّى من الولاية (بالكسر) الذي يراد منه عند الشيعة: أن الله جعل ولاية أمور الدين و الدنيا بعد الرسل و الانبياء بيد اوصيائهم اولياء الله و حججه على عبادته. و المصطلح الاول هو المعنى المراد هنا.

و السالک: اسم فاعل من السلوك، اي الذي قد سلك سبيلا يسيرفيه، و يصطلح اطلاق هذا الاسم — عند الصوفية و العرفاء — على الذي قد سلك سبيلاً يقتدى فيه بالمرشد.

و المرشد: اسم فاعل من الارشاد، و يصطلح اطلاقه — عند الصوفية و العرفاء — على شخص يشرف على عدد من السالکين يرشدهم الى كيفية سلوك السبيل الى صفاء النفس و تركيتها.

و هذه المصطلحات — كما قلنا — مصطلحات صوفية لانجدها في القرآن و الحديث ولا عند علماء الشريعة و الفقه و العقيدة، بل هي في اصولها مقتبسة من الرهبانية المسيحية و البوذية، و قدورد ذم الصوفية واعمالهم في بعض الروايات و الأحاديث عن أئمة أهل البيت عليهم السلام.

ولأستاذ الشهيد الشيخ المطهرى (قده) رأيه في الموضوع. — المعرب.

الذين نهبوا اموال الهنود الفقراء بالمساومة مع الاستعمار البريطاني، و كان يطعن هذه الأمة الشريفة من خلفها يريد أن يردّ ايديها الى الاغلال التليدة البالية: بيوت النار وبرسمه و برسچين و هومه و غيرها...

و آسف أن الدكتور المعين كان قد تأثر بالدكتور پور داود، فأخذ يعقب اهدافه و احياناً يحظ من شأن الاسلام للدفاع عن الزرداشتية... بينما كنت اجده غير بعيد عن الضمير و الوجدان بل و الايمان و اصول الإسلام.

يبحث هذا الدكتور المعين في ص ٧٦ من كتابه حول حقيقة وجود زرادشت و اسطوريته و يقول: «و قد ابدى بعض العلماء مثل هوسينگ رأيه في زرداشت يقول: انه شخصية اسطورية تماماً مثل رستم و زال و اسفنديار».

ثم يقول: «ولا يخفى أن هذه النظرية—اي التشكيك في حقيقة وجود هذا الشخص — ابديت من قبل مختلف الاوساط في كل فرد من افراد الأنبياء و الرسل و أئمة الدين» و يعلق في الهامش يقول: «حتى حول عيسى و محمد» صلى الله عليه و آله و سلم!

عجيب أن يقيس مسلم يدعي الإسلام وجود الرسول المقدس بوجود زرادشت، او يقيس فرضية علمية لعالم محقق بشأن زرادشت بما قاله او يقوله شخص مزعوم بشأن رسول الإسلام للوقعة بالمسلمين!

و يبحث في ص ٢٧٣ حول قداسة النيران فيقول: «للنار في الأديان الآرية كالبرهمية و الزرداشتية، و الاديان السامية كاليهودية و المسيحية و الإسلام، و حتى بين الافريقيين عبّاد الاصنام... للنار في هذه الاديان جميعها اهمية خاصة».

و أنا لا أدري اين وجد هذا الرجل للنار حرمة في الإسلام و هو رجل صاحب قلم و كتاب و قد ترعرع في اسرة مسلمة اصيلة في الاسلام. انما الذي في القرآن هو: أن الجن و الشياطين مخلوقين من النار، و أن الانسان من التراب، و أن الانسان الترابي تقرب الى الله و أن الشيطان ابعد عن قرب الله سبحانه.

و في ص ٤١٥ بصدد الكلام بشأن ما يدعى «قرّة ايزدي» يقول: «ان قرّة ايزدي كما في «زامياديشت» نور رباني اذا اصاب شخصاً تسامى في حياته، فالذي يصل الى الملوكية هو الذي أصابه هذا النور و بذلك يستحق التاج و العرش، و يصبح عادلاً قائماً بالقسط! وناجحاً في اموره، و ان التكامل النفسى و الروحي يكون من هذا النور، و ان النبوة و الرسالة ايضاً من هذا النور»!

و يقول في ص ٤٢٠: «كانوا يتصورون فرّ ايزدي كما في اوستا زاميايدشت البنود: ٣٣ و ٤٠ بصورة طير أو عقاب» ثم نقل في هامش نفس هذه الصفحة تلك القصة التي ذكرناها قبل هذا في أن فرايزدي كان يطارد اردشير بصورة خروف!.

وهو في ص ٤١٥ يحاول تطبيق مفهوم «فرايزدي» على مفهوم كلمة «السلطان» في القرآن الكريم، في محاولة لتوجيه هذه الخرافة الزرداشئية في حين لا تناسب بين هذين المفهومين ابداً؛ إذ «السلطان» في القرآن الكريم يعني: «السلطة والقدرة» أو «الدليل والحجة» التي هي سبيل الى القدرة والغلبة على الخصم، وقد استعمل القرآن هذا المفهوم في سلطة الشيطان على الانسان فقال: «انما سلطانه على الذين يتولونه»<sup>١٤٥</sup> وهكذا في سلطان الانسان على عمله فقال: «ومن قتل مظلوماً فقد جعلنا لوليه سلطاناً فلا يسرف في القتل»<sup>١٤٦</sup> ولا رابطة بين هذا المفهوم ومفهوم «فرايزدي» الذي يقولون عنه أحياناً: انه نور رباني يقذفه الله في قلب من يشاء فيصل به الى النبوة او الملك، وأحياناً يصورون هذا النور بصورة حروف أو عُقَاب!

ألم يكن من الأحسن أن يكتفى الدكتور المعين بالادب الزرداشتي من دون التدخل في الأدب القرآني؟! .

ويصر الدكتور المعين على أن يثبت أن الزرداشتيين لا يعبدون النيران، وانما هم يجعلونها قبلة لعبادتهم كما تكون الكعبة للمسلمين. في حين يعلم الله ويعلم هو وغيره: أنه ليس هناك في المسلمين من يعظم الكعبة لنفسها حينما يقف اليها للصلاة ولا يستعين بها ولا يقول لها بقدرة غير طبيعية وغيبية، بل ان المسلم حينما يصلي يقف الى الكعبة ولكنه يتوجه بها الى ربه سبحانه لا اليها، وهويناجي ربه في صلاته اذ يقول: «اياك نعبد و اياك نستعين» وان وقوفه الى الكعبة في نظره ليس الا واجباً من الواجبات كطهارة الملابس وطهارة الوضوء والغسل، اي أنه يرى وقوفه اليها أدباً من آداب الصلاة الواجبة لاهدافاً من أهدافها. بينما الآداب الزرداشئية حين وقوفهم الى النيران ليست الا تقديساً وتعظيماً لنفس النار مع الاعتقاد بآثارها الغيبية غير الطبيعية وأسف أن الدكتور المعين تبعاً للدكتور بورداود يحاول في فصل بعنوان «مى مغانه» أن يرى أن كل ما جاء من التعبير بكلمات «مى» و «مغ» وغيرها هي كناية عن علاقة الشعراء الايرانيين بالمراسم والآداب الزرداشئية القديمة، جاء في هذا الفصل بقسم من ترجيعات «هاتف الاصفهاني» في «التوحيد ووحدة الوجود» وهو يؤثر على الكلمات التي يراها شارة على علاقة الشاعر بالمراسم الزرداشئية القديمة بخطوط سوداء، منها قوله: «أنا من اسلامي في سنجل»! .

بينما يعلم الدكتور المعين جيداً: أن للشعراء العرفاء مصطلحات خاصة يقابلون بها المرائين والمتظاهرين بالدين، فحينما يخطئون الزهد مثلاً أو حتى الاسلام (!) انما ينظرون

١٤٥ - سورة النحل: ١٠٠ .

١٤٦ - سورة الاسراء: ٣٣ .

بذلك الى الزهد و الاسلام الكاذب الذى لايزال فى كل زمان سداً فى طريق الاسلام الصادق. و لذلك فنحن نجد من هذه التعبيرات حتى لدى الشعراء الروحانيين بل المجتهدين المتشرعين كالشيخ البهائى العاملى المهاجر الى ايران، و الحاج المولى أحمد النراقى، و الميرزا محمد تقى الشيرازى و الحاج ميرزا حبيب الرضوى الخراسانى و الحاج الشيخ محمد حسين الاصفهانى و السيد العلامة الطباطبائى. فأين هذا عن مدعى پور داود و الدكتور المعين؟! .  
و يصرح نفس الهاتف الاصفهانى الذى يستشهد الدكتور المعين بترجيحاته التوحيدية فى نفس هذه القصيدة: بأن العارفين يقصدون من هذه التعبيرات معانى اخرى، و أنه لاينبغي أن تحمل هذه الكلمات على مفاهيمها الظاهرة، اذ يقول:

«يا هاتف! ان ارباب المعارف..

الذين يدعون سكرانين و أهياناً عارفين..

انما يقصدون من الدف و المطرب و الصنج و الساقى..

و من المدام و الجام و الساقى و الصليب..

اسراراً..

يصحرون عنها بالايام».

فكيف يمكننا مع هذا التصريح أن نحمل كلمات نفس هذا الشاعر المعارف على

معانيها الظاهرة؟! ١٤٧

١٤٧ - استشهد هنا الشيخ المطهرى بابيات من الشعر العرفانى للشيخ البهائى و الشيخ النراقى، و نحن نترجم معانيها هنا بايجاز أما الشيخ البهائى فيقول:

«لقد خسرنا الدين و الدنيا بنظرة واحدة و نحن مع ذلك فرحون.

اجل هذا من قمار الحب و ليس فى قمار الحب ندامة..

نعم أنا أسجد الى صنم، فلا تهدى طريق المساجد...

انا كافر بسبب الغرام، فإين أنا عن الاسلام؟! .

نحن لا نقصد من حبنا للحبيب سوى نفس الحبيب.

فلتكن الجنان و الحور لك أيها الزاهد بسخاء!

رأيت فى حانوت الخمر زاهداً قد احمر وجهه من الخمرة..

قلت له: بارك الله فيك! أمسلم أنت أم ارمنى؟

عمر قلوبنا بكرمك، قبل أن تهدم هذه القلوب».

و يقول الشيخ النراقى من علماء القرن الثالث عشر الهجرى، وهو يتكئ فى شعره بلقب «صفائى»:

«طوبى لمن خسر رأسه فى طريق حبه اوفدى نفسه..

لقد فتحو بوجهى باب حانوت الخمر عسى أن يدعونى رجل من الخمارين..

ولكنى لما اصبحت من مر يدي الخمارين قضيت عبادتى السابقة».



اضف الى ذلك: أن هذه المصطلحات و التعبيرات المجازية لا تنحصر في اطار المصطلحات الزرادشتية من المدام وبيوت النار و شيخ المغان، بل قد جاء هؤلاء الشعراء العرفاء في شعرهم بكلمات من قبيل: الصنم، و المسيحى، و الصليب، و الشطرنج، و النرد و غيرها أيضاً بكثرة، فهل يمكننا أن نحسب هذه الكلمات شارات عن علاقة هؤلاء بعبادة الاصنام او المسيحية او لعب القمار و الشطرنج؟!

اجل: استدل احد الكتاب المصابين بهذه الافكار ببيت شعر من حافظ يقول:

« كان البلبل أمس البارحة يقرأ المقامات المعنوية على منارة فهلوية »

على أحاسيسه القومية، و أن الشاعر قد ابدى بهذا أنه قد تذكر الماضى حيث لم يكن الاسلام قد اتى الى ايران، و كانت اللغة الفهلوية اللغة الرسمية و الدين الزرادشتى هو الدين الرسمى للدولة فى ايران، و أنه قد ابدى بهذا البيت ميله الى المراسيم و السنن للدين السائد فى وطنه قبل دخول الاسلام!.

و كان قد أجابه كاتب آخز مادى<sup>١٤٨</sup> يقول:

« لو كان كذلك فالبيت التالي حيث يقول فيه:

« كان يقول: ان نار موسى ابدت وقودها مرة اخرى.. فات كى تسمع من الشجر

مقال التوحيد» يكون دليلاً على علاقة الشاعر باليهودية أيضاً! و البيت الآخر له فى نفس هذه القصيدة حيث يقول:

« و اسمع من حظنا الساقط هذه القصة:

أن الحبيب قد قتلنا بأنفاسه المسيحية»

يكون دليلاً على علاقة الشاعر بالمسيحية»!

→ و يقول أيضاً:

« مادام غلمان الدير يقيمون فيه فلنى فيه مقام..

« قل لى أيها الواعظ اين من القرآن تلك الآية التى تحرم الغرام؟! »

وفى اى دين يحرم الخمر الذى يهدينى الى حبيبي؟! »

لقد قلنا عن العشق وقالوا.. والكلام عنه بعدكم يتم.

ومن بيتنا الى بيت الغرام طريق قصير ليس الاخطوة اوخطوتين!

وانما ذهب «الصفائى» الى حانوت الخمر لأن المدارس اصبحت منازل العوام!»!

هذا وهو قد كان صاحب مدرسة دينية وحوزة علمية، ومع ذلك يقول:

« اتعجب لماذا يبنون المدارس بينما هم يستطيعون أن يبنوا حوانيت الخمر؟! »\*

\* أما ما هو الداعى الى هذه الكنايات عن المقدسات بأسماء المحرمات فى الإسلام؟ فهو أمر عهدته

على مرتكبيه وقائله... وليت شعرى، وليتنى كنت ادري — المترجم.

١٤٨ — الدكتور حسين الارائى فى كراسته بالفارسية: عرفان و اصول مادى.

اجل، لاشك في أن هذه التعبيرات والمصطلحات رموز عن سلسلة من المعاني  
العرفانية، ولا ربط لها بعلاقة قائلها بأديان الزرادشتية أو المسيحية أو اليهودية...  
و من هؤلاء شمس الدين المغربي الشاعر العارف من القرن التاسع الهجري، وهو ممن  
يستعمل في شعره العرفاني كثيراً من هذه المصطلحات، يقول في ديوانه ديوانه:  
«انت اذا رأيت في هذا الديوان من الشعر:  
كلمات: الخرابات و الخراباتي و الخمار...  
والصنم و الصليب و المسبحة...  
و المغ و المسيحي و المجوسى و الدير...  
و المدام و الساقى و الشمع و الايوان...  
وصيحة السكر و البربط و نعرات السكرى...  
و حانوت الخمر... و المناجات...  
و صوت المزمار... و الارغنون...  
و الصبوح و المجلس و الكأس المتتالي...  
و اللدن و الكأس و دنان الخمار...  
و المسابقة في شرب المدام...  
و السبق الى حانوت الخمار من المساجد...  
و المبيت في بيت الخمار...  
و رهن الكأس عند الخمار لشراء الخمر...  
بل و رهن الروح عليها...  
و الورد و الازهار و الحديقة...  
و أحاديث الندى و المطر و الضباب...  
و الخط و الخال و القد و الحواجب...  
و العذار و العارض و خصال الشعر...  
و الشفاه و الأسنان و العيون السكرى...  
و الرأس و الأقدام و الخصر و اليد و الاصابع...  
فلا تجزع من هذا المقال...  
بل ادرك المقصود من هذا المقال...  
اذا كنت من ارباب الاشارات...  
فلا تجمد على ظاهر العبارات...

دقق النظر كى ترى دقيقاً...

واعبر من القشركى ترى اللباب...

وان لم تعبر من هذه الظواهر...

فكيف تكون من ارباب السرائر..

فلكل من هذه الالفاظ روح

وبكل روح من هذه الكلمات عوامل من المعنى .

فاعبر أنت جسم الكلم الى ارواحها

وكن مفتشاً عن المسمى واعبر الاسماء .

ولا تترك شيئاً من دقائق هذه المعانى ..

كى تصبح من ارباب الحقائق».

اضف الى ذلك: أن هذه التعبيرات لا تختص بالشعراء الايرانيين، بل الشعراء

الفارسيين الهنود، والشعراء العرب من قبيل: ابن الفارض المصرى ومحيى الدين العربى

الاندلسى، لهم من هذه التعبيرات و المصطلحات أيضاً، فهل يمكن لعاقل أن يقول: ان تعابير

هؤلاء بالمدامة وغيرها أيضاً مما يذكّر بعلاقتهم بمراسيم الزرادشتيين؟!

اضف الى ذلك كله: أن تشبيه الخواطر القلبية و المعارف المفاضة الالهامية و الهجة

الحاصلة منها بالشراب قد ورد فى القرآن و نهج البلاغة؛ أما القرآن الكريم فيقول فى سورة

الدهر: «وسقاهم رهم شراباً طهوراً» اي ان رب الاربار سيروهم بشراب طهور يقطعه عما

سواه و يوصله الى الله<sup>١٤٩</sup> . و يصف الامام أمير المؤمنين عليه السلام أناساً يقول فيهم كما فى

نهج البلاغة: «و يغيقون كأس الحكمة بعد الصبوح»<sup>١٥٠</sup> اي انهم يشربون كأساً من الحكمة فى

الصبح و كأساً آخر منها فى المساء، و الصبوح: الخمر فى الصباح، و الغبوق: الخمر فى

١٤٩ - الشراب فى اللغة: ما يشرب، وليس معناه الخمر او المدام، فاین هذا عما يقصده الاستاذ الشهيد

(قده)؟ أما قوله: «يقطعه عما سواه و يوصله الى الله» فالقطع عما سوى الله و وصله من مصطلحات الصوفية

والعرفاء وان جاء فى بعض الروايات و الادعية بمعنى الانقطاع عن قصد ماسوى الله شركاً و رياءً و الوصل

بمعنى الارتباط به فى القصد و العمل او بمعنى لقائه يوم القيامة . وهذا الشراب الطهور للاربار فى الجنة، فما

معنى القطع عن غيره و الوصل به فى الجنة؟! - المعرب

١٥٠ - نهج البلاغة ج ١ ص ٢٠٨ - الصالح اقول: ان قياس المؤلف تكنية العرفاء عن المعارف الاسلامية

بأسماء المحرمات فى الاسلام على هذه الكلمة للامام عليه السلام - على فرض صحة السند - قياس

مع الفارق، فان الامام عليه السلام فى كلمته هذه الوحيدة بين جميع خطبه و كلماته اضاف الكلمتين الى

الحكمة فأخرجهما بذلك عن معناهما الظاهر وجعلهما من التشبيه الصريح، أما العرفاء فياليتهم كانوا يفعلون

هكذا، و يا ليتهم لم يكونوا يجعلون هذه التكنية مصطلحاً لهم لا ينطقون الا بها.



المساء ١٥١ فما ذا يرتأى هنا الدكتور المعين؟ هل يحسب كل هذه الكلمات علامة عن علاقة قائليها بالآداب والمراسيم الزرادشتية القديمة؟!

وينقل الدكتور المعين في ص ١٣ من كتابه كلام السيرجان ملكم الانجليزي البريطاني المستشرق الاستعماري المغرض اذ يقول: «ان أتباع النبي العربي (!) حطموا مدن ايران و ساووها مع التراب، احرقوا بيوت النيران بنيرانها، وقتلوا الموابدة بسيوفهم، و افنوا الكتب و من كان عنده شئٌ منها؛ اذ كانوا يرون الموابدة مجوساً سحرة، و كتبهم كتب سحر و كهانة!»!

ان الدكتور المعين مطلع على مصادر تاريخ الإسلام اكثر من السيرجان ملكم، و هو يعلم حقاً أن هذه الارجيف من صنع شخص السيرجان ملكم، و أنها لا توجد في اي مصدر للتاريخ! فن المؤلف حقاً أن ينقل مع ذلك هذه الكلمات التي لا يخفى على احد سوء أثرها في ايجاد النظرة السيئة الى الاسلام لدى الشباب غير المطلع على تاريخ الإسلام و ايران. و يحاول الدكتور المعين في ص ٢٢ أن يتظلم للمجوس في العهد الإسلامي فيقول: «.. أما الطائفة الاخرى التي بقيت بوطنها ايران محتفظة بدينها المزدنيا؛ فانها اضطرت الى ان تتحمل السيرة الخسنة للامة المتغلبة عليها، بل و حتى من مواطنيها المسلمين، فاضحت محتقرة مهانة، و مضطرة الى أن تخفي عقائدها و دينها القديم، دين آباؤها و أجدادها، فلم تكن لها الحرية في اجراء مراسيم هذا الدين، و كانت تقضى حياتها مُرْمَةً. يقول مؤلف تاريخ سيستان: ان زياد بن ابيه عزل ربيع عن سيستان و ولى عليها عبدالله بن أبى بكر عام ٥١ هجرية، و أمره ان: اذا صرت الى سيستان فاقتل جميع الهرابدة و انبذنا المجوس.» فلما اتى الى سيستان على هذا العهد، و عزم مجوس سيستان و الدهاقين أن يعصوا الوالى فيما يامرهم به من هذا».

و يكتفى الدكتور المعين من هذه القصة بهذه القطعة ثم لا ينقل بقيتها، و يستشهد هو بها على مدعاه بأن المجوس لم تكن لهم الحرية لاجراء مراسيم دينهم، و أنهم كانوا يضطرون الى اخفاء عقائدهم و دينهم دين آباؤهم و أجدادهم!.

اجل نقل الدكتور بنفسه بقية هذه القصة في موضع آخر يقول: «.. و خالف مسلمو سيستان امر زياد هذا و قالوا: ان هذا الامر على خلاف سيرة رسول الله صلى الله عليه [ و آله ] و سلم و الخلفاء الراشدين، و التعاليم الاسلامية. فراجعوا الخليفة في الشام فاجاب: ان المجوس معاهدون، و ان انفسهم و أموالهم محترمة لدينا، و لا يحق لاحد التعرض لها»!

و ينقل الدكتور المعين في موضع آخر من كتابه عن نفس تاريخ سيستان يقول: «في سنة ٤٦ هجرية (اي قبل هذه القضية بخمس سنين) جاء الى سيستان ربيع الحارثي والياً،

فأحسن السيرة، وأمر المسلمين أن يتعلموا القرآن وتفسيره والعلم، وأخذ بالعدل، حتى اسلم كثير من المجوس من حسن سيرته!!

اجل هكذا كان حال الزرادشتيين على عهد الخلفاء و معاوية وفي حكومة الربيع الحارثي، و حينما يأمر زياد بن أبيه بالظلم يقابل برد فعل شديد من المسلمين، و حينما يرى الخليفة الظالم معاوية ردّ فعل المسلمين ينقض حكم عامله و يؤيد نظر المسلمين.

و على هذا فلا مجال لبكاء الدكتور على اكراه المجوس واضطرارهم الى اخفاء دينهم، و لماذا يستشهد الدكتور لذلك بنقل قسم من قطعة تاريخية و يترك بقيته؟!.

لسنأنا نذكر نحن ظلم الأمويين، و لكننا نقول: ان هذه المظالم بالنسبة الى ما كان يراه الايرانيون من حكاهم قبل الاسلام لم تكن شيئاً يذكر. ثم ان الامويين كانوا قد وجهوا حدة سيوفهم الى صوب آل على عليهم السلام الذين كانوا يرونهم المنافسين لهم في الأمر و يحسون بالخطر الشديد من ناحيتهم، و كان المجوس في هذه الحكومة احسن حالاً من اتباع اهل البيت عليهم السلام قطعاً.

من المؤكّد أن سياسة الامويين كانت سياسة عنصرية و أن حكومتهم كانت حكومة قومية عربية لا اسلامية، فانهم كانوا يفرقون في حكمهم بين العرب و غيرهم. الا أن هذا التفرق كان بين العرب و غيرهم حتى بين المسلمين منهم، و لم يكن يدخل في ذلك الدين، بل كان المجوس آمنين ما زالوا يعملون بشرائط معاهدة الذمة.

و كان للمجوس الحرية الكاملة على عهد العباسيين، و كانوا يجادلون ائمة المسلمين و علمائهم حول الاسلام و المجوسية. و قد نقلنا في القسم الاول من هذا الكتاب: أن اسلام اكثر الفرس و ترك بيوت النار و بناء المساجد بمكانها كان على عهد قد استقل فيه الايرانيون سياسياً.

و قد كتب پ. ژ. مناشه في مقال بعنوان «مقاومة الزرادشتية» في كتاب «تمدن ايراني» يقول: «ان انقراض الدولة الساسانية على يد العرب المسلمين لم يصح سبباً في اخفاق الروح الايرانية، و لافي ازالة الدين الزرادشتي بصورة قطعية. بل ان الايرانيين نقلوا الى الإسلام بقايا حضارة لطيفة، و نفخ هذا الدين فيهاروحا جديدة. ان الفرس لم يسلموا دفعة واحدة، و لانستطيع أن نغض الطرف عن مقاومة دين زرادشت للاسلام».

ثم يبحث پ. ژ. مناشه في أن المسلمين كانوا يعدون المجوس من أهل الكتاب، ثم يقول: «ان المؤرخين العرب — الذين هم المصدر الاساس لما نحن بصدده — يذكرون لنا أسماء بلدان متعددة كانت فيها بيوت نيران حتى القرن الثالث و الرابع الهجريين. و اذا كانت بيوت النار باقية فلا بد أن يكون قد بقي لها رجال للمراسيم الدينية. بل ان حياة المجوس

تستوجب بقاء رجال روحانيين يعلمونهم اصول دينهم وقوانينهم. ولهذا فقد بقيت الطبقات الجوسية، و سنرى أن نظام الطبقات هذا اثر كثيراً في المجوس والذين كانوا على شك في البقاء على دينهم او الاسلام. وقد بدأ رجال زرادشت في القرن الثالث الهجرى بمجادلات كلامية لفظية و كتابية».

### النظام الاجتماعي:

من أجل أن نرى مدى تأثير الإسلام في ايران، يجب علينا أن ننظر في النظام الاجتماعي الايراني يومذاك الذي غيرته الإسلام و سادبنتظامه في ايران بدلاً من ذلك النظام.

إن مجتمع ايران الساساني كان مجتمعاً طبقياً صنفياً، تجرى فيه اصول النظام الطبقي على اشد الوجوه. ولم يكن الساسانيون هم الذين اخترعوا هذا النظام الطبقي، بل كان جارياً في ايران منذ عهد الهخامنشيين و الاشكانيين ١٥٢ و انما آيده الساسانيون.

كتب المسعودي في «مروج الذهب» يقول: «و رتب اردشير المراتب فجعلها سبعة افواج» ١٥٣

و كتب في كتابه «التببيه والاشراف» يقول: «و كانت للفرس مراتب: اعظمها خمس، هم وسائط بين الملك و سائر رعيته، فأولها و أعلاها «الموبد»... و الثاني الوزير... و الثالث: الاسهبهد... و الرابع: دبيريد... و الخامس هو: تخشبه بد... و كان هؤلاء المدبرين للملك والقوام به و الوسائط بين الملك و رعيته.. و للفرس كتاب يقال له «گهنامه» فيه مراتب مملكة فارس و أنها ستمائة مرتبة على حسب ترتيبهم لها و هذا الكتاب من جملة «آئين نامه» و تفسيره: كتاب الرسوم، و هو عظيم في الالوف من الاوراق» ١٥٤.

و نقرأ في كامل ابن الأثير: «فلما اصبح رستم من تلك الليلة ركب.. حتى اتى على منقطع عسكر المسلمين، ثم صعد حتى انتهى الى القنطرة، و وقف على موضع يشرف منه فتأمل المسلمين، و ارسل الى زهرة [بن عبدالله] فواقفه و اراده على أن يصلحه و يجعل له جُعللاً على أن ينصرفوا عنه، من غير أن يصرح له بذلك، بل يقول له: كنتم جيراننا و كنا نحسن اليكم و نحفظكم... و يخبره عن صنيعهم مع العرب...»

١٥٢ — يراجع: تاريخ ايران، باستان — لمشيرالدولة. ط القطع الصغير ج ٦ ص ١٥٠٠ و ج ٩ ص ٢٨٤ و تاريخ ايران لمشيرالدولة أيضاً ص ١٦ و ١٢٣ و ٢٤٠.

١٥٣ — مروج الذهب للمسعودي ج ١ ص ٢٥٤.

١٥٤ — التببيه والاشراف للمسعودي ص ٩١ ط: مصر ١٣٥٧ هـ.

فقال له زهرة: «ليس أمرنا أمر اولئك! انا لم نأتكم لطلب الدنيا، انما طلبتنا و همتنا الآخرة. وقد كنا كما ذكرت الى أن بعث الله فينا رسولاً، فدعانا الى ربّه فأجبناه، فقال لرسوله: انى سلطت هذه الطائفة على من لم يدن بديني، فأنا منتقم به منهم، واجعل لهم الغلبة ماداموا مقرين به. وهودين الحق لا يرغب عنه احد الآذل ولا يعتصم به احد الآعز» فقال له رستم: ماهو؟

قال: اما عموده الذي لا يصلح الآبه: فشهادة أن لا إله إلا الله، وأن محمداً رسول الله. قال: وأي شيء أيضاً؟ قال: وإخراج العباد من عبادة العباد الى عبادة الله، و الناس بنو آدم و حواء و اخوة لاب و ام! قال: ما أحسن هذا؟ ثم قال: أرأيت ان اجبت الى هذا و معنى قومي كيف يكون أمركم أترجعون؟ قال: اي والله! قال: صدقتي؛ أما إن أهل فارس منذ ولى أردشير لم يدعوا أحداً يخرج من عمله من السّفلة، كانوا يقولون: انهم اذا خرجوا من أعمالهم تعدوا طورههم و عادوا أشرافهم. فقال زهرة: «نحن خير الناس للناس، فلا نستطيع أن نكون كما تقولون، بل نطيع الله في السّفلة، ولا يضرننا من عصى الله فينا».

فانصرف [رستم] عنه ثم دعا رجال فارس فذاكرهم هذا فأنفوا<sup>١٥٥</sup>. ويتفق المحققون و المؤرخون الغربيون — الذين توصلوا الى المصادر التاريخية المختلفة من يونانية و رومية و سريانية و ارمنية و عربية، و الذين ساعدتهم الحفريات الأخيرة مساعدة عظيمة في كشف الحقائق التاريخية — يتفقون على أن النظام الطبقي الايراني له سوابق تاريخية قديمة. و يبحث في هذا الموضوع كريستن سن — الذي كات قد توصل الى جميع هذه المصادر و عمل في تاريخ ايران على عهد الساسانيين ثلاثين عاماً — في مقدمة كتابه<sup>١٥٦</sup> و في الفصل الثاني منه أيضاً<sup>١٥٧</sup> بحثاً مفصلاً، على الطالبين مراجعته.

و يدعى كريستن سن: أن ما اصطلاح عليه المؤرخون المسلمون العرب بعنوان «العظماء» و «الاشراف» و «أهل البيوتات» مما يطلقونه على شخصيات ذلك العهد او الادوار التالية، انما هو ترجمة ادبية لكلمات فهلوية هي: «واسپوهران» و «بزرگان» و «ازاذان»<sup>١٥٨</sup>. و سنخص نحن بحثنا هذا بشيء من التفصيل في فصل «الانظمة الاجتماعية الايرانية الساسانية» بالاستفادة من تحقيقات كريستن سن و آخرين.

١٥٥ — الكامل في التاريخ لابن الأثير ج ٢ ص ٤٦٢ ط بيروت ١٣٨٥ هـ.

١٥٦ — صفحات: ٢٩-٣٦ من الترجمة الفارسية.

١٥٧ — صفحات: ١١٧-١٦١ من الترجمة الفارسية.

١٥٨ — ايران در زمان ساسانيان ص ٣٣٩-٣٤١.

ويبحث كريستن سن في الفصل السابع من كتابه بعنوان «النهضة المزدكية» في الحقوق المدنية والاجتماعية والاسرة ونظام الطبقات في ايران، فيقول:

«ان المجتمع الايراني كان قائماً على دعامتين: الدم، والمال. فقد كانت هناك حدودمتمتية جداً تفصل النجباء والأشراف عن عوام الناس، على ما في رسالة «تنسر» وكان يمتاز هؤلاء باللباس والمركب والبيت والبستان والنسوان والخدم والحشم و... وكان للطبقات من حيث المراتب الاجتماعية درجات داخلية أيضاً، فكان لكل شخص في المجتمع مقام ثابت لا يتغير. وكان من القواعد السياسية المتينة للساسانيين: أن لا ينبغي لأحد أن يطلب درجة هي فوق ماتناسبه من حيث نسبه وحسبه... وكانت قوانين الدولة تحمي طهارة الاعراق والاعراض والعناصر والدماء في الاسرو البيوتات، وهي التي تحمي أملاكهم غير المنقولة. و نجد في «فارسنامه» عبارة يظهر أنها مأخوذة عن «أتين نامك» من عهد الساسانيين، تقول هذه العبارة: «كان من عادة ملوك الفرس والأكاسرة أن يتخذوا ازواجاً من بنات جميع ملوك الأطراف كالصين والروم والترك والهند، ولكنهم لم يعطوهم بنتاً أبداً؛ بل كانوا لايزوجون البنات إلا من الذين هم من أهل بيتهم.» انهم كانوا يسجلون أسماء الاسر الكبيرة في دفاتر الحكومة، وكانت الدولة هي التي تتعهد بحفظ هذه الأنساب والبيوتات. وكانوا يمنعون العامة من شراء أموال الأشراف. ومع هذه فقد انقرض بعض اسر النجباء على مرور الزمن... وكان بين طبقات العامة تفاوت بين؛ فقد كان لكل واحد منهم مقام ثابت لا يتغير؛ فلم يكن يتمكن احدهم من أن يشتغل بجرفة غير ما خلقه الله له!»<sup>١٥٩</sup>.

ويقول الاستاذ سعيد نفيسى:

«نحن اذا تجاوزنا الخلافات الدينية والمذهبية؛ وجدنا أن اكثر شيء سبباً لايقاع النفاق في اوساط الناس في ايران هو التمييز الطبقي الحشن الذي كان قد أقره الساسانيون والذي كان له جذور في الحضارات الايرانية السابقة أيضاً، الا أن الساسانيين كانوا قد ضيقوا على الناس بذلك. كان يمتاز بالدرجة الاولى بيوتات سبعة من الأشراف ثم خمس طبقات بعدهم، ثم يحرم عامة الناس من هذه الميزات. فكانت الملكية الكبرى في انحصار تلك البيوتات السبعة تقريباً. ان ايران على عهد الساسانيين الذي كان يصل من طرف الى طرف الى نهر جيحون ومن طرف آخر الى جبال قوقاز ونهر الفرات، كان يحتوى لاجمالة على زهاء مئة واربعين مليوناً من النسومات، فلو افترضنا عدد كل أسرة من هذه الاسر السبعة مئة الف كانوا سبعةمئة الف في المجموع، ولو افترضنا عدد الدهاقين ومحافظى الحدود — الذين كانوا هم أيضاً يتمتعون بحق الملكية المحدودة — سبعةمئة الف أيضاً؛ كانت النتيجة: أن مليوناً ونصف تقريباً من مجموع مئة واربعين مليوناً كان يستحق الملكية فقط وكان يحرم منه غيرهم بتاتا. فكان لا بد من أن

يتبع هؤلاء الملايين من الناس المحرومين اى دين جديد يرفع هذه الميزات المحرمة، ويقرر لهم المساواة والمواساة يمنحهم حق الملكية ويحطم نظام الطبقات»<sup>١٦٠</sup>  
وقد جاء فى شاهنامه الفردوسى — الذى لا يأخذ الامن المصادر الزرادشتية و الايرانية فقط — قصة معروفة ترينا بكل وضوح ذلك النظام الطبقي العجيب، وأن طلب العلم أيضاً كان من خصائص الطبقات الممتازة..

حيث يقول: جرقيصر جيشا جرّاراً الى الشام وهو اذ ذاك فى سلطة انوشيروان، وقابلته جيوش الايرانيين، حتى خلت خزائن ايران على أثر طول المدة. فاستشار انوشيروان من بوذرجهر وقرّر على أن يقترضوا من التجار.. فدعا جماعة من التجار، وكان بينهم رجل يباع الأحذية، فكان ذلك من الطبقات السفلى، تقدم هذا وقال: لامانع لى من أن ادفع لكم ماتر يدون نقداً ودفعة واحدة... على أن يباح لولدى الوحيد أن يحضر لى المعلمين، اذ هو يشتاى الى ذلك كثيراً... وقد نظم هذا المعنى يقول:

«قال له الحذاء: أنا اعطى هذا دفعة واحدة...»

اضع شكرى مالا على رأسى واقدمه.

قال له الحذاء: يا حسن الوجه (ايها الرسول)!

لا تتألم من كلامى هذا وابلغه الى بوذرجهر:

ان لى فى الدهر ولد واحد...

لا يقل قدره على...

فقل له: لو كان ملك العالم...

يسرنى سراً...

أن ادعه لى ارباب المعارف...

فان له رأسمال العلم وحبّه...

قال الرسول: لىس هذا من الصعب على...

اذ قصرت علينا السبيل الى ما نريد من الذهب...

وجاء بوذرجهر الى الملك...

وقال: أيها الملك السعيد الجميل الحيّ!

لقد عتّى علينا حذاء...

لو يسمع الملك هذا الرجاء...

قال الرسول: ان هذا الرجل يقول:

— قرن الله ملك العالم بالعقل —

لي ولد واحد قد بلغ مبالغ الرجال،  
وهو يفتش عن دليل الى المعارف...  
فلو اخذ الملك بيد هذا الولد...  
حتى يصبح هذا من الكتاب...  
دعوت إله الخير له بطول عمره...  
ودوام قصره.. حقاً..  
قال له الملك: ايها الرجل العاقل..  
ما عرّك و اوقحك كي تطلب هذا؟  
ان الشيطان هو الذي اوقحك هكذا!  
ارجع اليه وارجع له جماله..  
واياك أن تأخذمنه ذهباً ولافضة..  
ان ابناءنا اذا جلسوا على هذا العرش...  
كانوا بحاجة الى كتاب سعادة..  
فاذا اصبح ابن الكاسب كاتباً..  
فتناً عالماً عارفاً..  
اذا وجد هذا الفن بائع الأخذية..  
وهب له عيناً بصيرة واذناً واعية..  
ولم يبق اذ ذاك لاولى الالباب والاسر..  
الا الحسرة والندامة..  
و كان علينا بعد الموت اللعنات..  
اذ ان هذا هودين هذا الزمان!  
فارجع الجمال اليه..  
واطلب الذهب ولا تطلبه من الحدّائين..  
فرجع الرسول بالمال..  
وامتلاً الحدّاء غمّاً من دراهمه هذه»<sup>١٦١</sup>.  
ويقول كريستن سن:

«كان الرقيُّ من طبقة الى غيرها ممنوعاً بصورة عامة. و احياناً كان يباح؛ وذلك فيما اذا ابدى احد الرعايا فتناً خاصاً، وحينئذ كان يعرض على الملك، ثم على تجارب الموابدة و الهرابدة و المشاهدات الطويلة.. فاذا رأوه أهلاً لذلك و مستحقاً؛ ألحق بطبقة اعلى من طبقتة

كما يرون... على ما في رسالة «تنسر»... كان الحال في المدينة احسن، اذ كان رجال المدن يعفون من الخدمة العسكرية وان كانوا يدفعون الضرائب كالقرويين، وكانوا يصبحون دوى جاه و اموال من طريق التجارة والصناعة. أما سائر الرعايا فكانوا في اسوء حال؛ اذ كان عليهم أن يسكنوا القرية دائماً ويخدموا العلم. ويقول اميانوس مارسپلينوس: «كان على هؤلاء أن يطاردوا بين يدي الجنود جماعات جماعات! فكانهم كانوا محكومين بالعبودية ابد العمر بل ابد الدهر، وكانوا مع ذلك محرومين من كل اجر وعطاء» وليس لنا كثير اطلاع عن احوال الرعايا الذين كانوا في طاعة الاشراف و الملاك... ويقول اميانوس ايضاً: «ان هؤلاء الاشراف كانوا يحسبون انفسهم ذوي الاختيار حتى في نفوس هؤلاء الغلمان من الرعايا». ولم يكن يختلف حال الرعايا مع العبيد بالنسبة الى هؤلاء الأشراف و الملاك... ومع هذا فمن المسلم به أن الحقوق القانونية للزراع كانت تعين بكل دقة، وذلك بالنظر الى الاهمية الخاصة للزراعة في دين زرادشت و ما لهذا العمل من المبالغة في الثناء عليه لدى الكتب الزرادشتية المقدسة، فقد كان بعض نسك اوستا تحوى على احكام وقواعد تخص هذا الموضوع»<sup>١٦٥</sup>.

ويقول ايضاً:

«ان ما نستطيع استخراجه من المعلومات عن المجتمع الايراني القديم من المصادر القديمة — و ان كانت ناقصة و متفرقة — الا أنها تعرفنا على مجتمع احكم بناؤه الذاتي على العلاقات العتيقة التي كانت ترتبط بالعلاقة العائلية و العشائرية المتينة، فقد كانوا وضعوا القوانين لحماية الاسرة (الدم = العنصر) و الملكية، و هم كانوا يحاولون أن يحفظوا بهذه القوانين التمييز الطبقي مهما امكن»<sup>١٦٦</sup>.

ويذكر كريستن سن في الفصل الثامن من كتابه نماذج و دلائل و قرائن على الحياة الطبقيّة الحشنة لذلك العهد.<sup>١٦٣</sup>

ووضح طرفاً من هذا الموضوع دومزيل في مقال بعنوان «الطبقات الاجتماعية لايران القديم»<sup>١٦٤</sup>.

وكان للروحانية الدينية و التعليمات العامة التي كانت ترتبط بالاولى اوضاع خاصة.

١٦٥ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان، صفحات: ٣٤٣—٣٤٥.

١٦٦ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٩.

١٦٣ — نفس المصدر ص ٣٨٨ و ٣٩٠ و ٤٢٥ و ٤٢٦ و ٥٣٢.

١٦٤ — بالفارسية: تمدن ايرانى ص ٥١—٥٦.



يقول الاستاذ سعيد نفيسى:

«كان للروحانيين اذ ذاك التفوق الكامل في جميع الشؤون الاجتماعية. و كانوا ينقسمون الى ثلاث فرق: الاولى: الموابدة... و كان رئيس الموابدة يعرف بعنوان «موبدان موبد» او بعنوان «موبدموبدان» اي «موبدموابدة» وكان هذا يسكن في العاصمة الايرانية، و كان يعتبر الشخص الاول الروحاني للدولة، وكانت له صلاحيات واختيارات غير محدودة... و الطبقة الثانية! هي طبقة الهرابدة، الذين كانت قد اوكلت اليهم وظائف التعليم و التربية، و كان التعليم و التربية مقصورين على اولاد الموابدة و التجباء، و كان تحريم منها اكثرية الناس! و الطبقة الثالثة بعد الهرابدة: طبقة: أذربدان، الذين كانوا سدة و خدام معابد النيران و موقوفاتها، كانت وظيفة هؤلاء — أولاً — حفظ النار المقدسة لببوت النيران، ثم كنسها و غسلها و ما يحيط بها من الافنية و الابنية و الساحات، و ادارة المراسم الدينية كالصلوات و الحفلات و تطهير المواليده و العرائس و الأموات»<sup>١٦٦</sup>.

و الموضوع الآخر الذي يرتبط بالبحث عن الانظمة الاجتماعية في ايران القديم هو نظام حكومة الساسانيين. ان حكم الساسانيين كان حكماً دكتاتورياً إستبدادياً محضاً. انهم كانوا يرون انفسهم من عنصر سماوى! و أنهم مظاهر الله في الارض! و لم يكونوا يرضون من امتهم باقل من السجود خضوعاً لهم! و كان الناس قد اعتادوا على هذا الأمر! الذين يريدون أن يقرأوا عن هذا الجانب من المجتمع الايراني القديم فيامكانهم أن يراجعوا كتب: «تاريخ ادبيات» لادوارد براون ج ١ بترجمة الاستاذ على صالح پاشا<sup>١٦٧</sup> و «تمدن ايراني» لجمع من المستشرقين بترجمة الدكتور بهنام<sup>١٦٨</sup> و «تاريخ اجتماعي ايران» للاستاذ سعيد نفيسى ج ١٦٩٢ و لاسيا «ايران در زمان ساسانيان» للمستشرق كريستن سن الدانماركى، بترجمة الاستاذ رشيد الياسمى<sup>١٧٠</sup>.

ولا ارى من الضروري أن أبحث هنا في هذا الموضوع بالتفصيل، و سنبحث فيه في القسم الثاني: خدمات الايرانيين للاسلام.

١٦٦ — بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ٢٥ — ٢٦.

١٦٧ — صفحات: ١٤٢ و ١٩٢ و ١٩٣.

١٦٨ — صفحات: ١٨٩ — ١٩٤.

١٦٩ — صفحات: ١٦ فما بعد

١٧٠ — صفحات: ٤، ١١٢، ١٤٦، ١٧٥، ٢٨٤، ٢٩١، ٣٣٠، ٤٠١، ٤٠٥، ٤٢٦، ٤٣٠، ٤٦٩، ٤٧١،

٤٨٥، ٤٩٦، ٥١٧، ٥٢٨.

## نظام الاسرة:

«ان الموضوع الذي كان الموادة يتصرفون فيه كثيراً بالنسخ و الجرح و التعديل هو موضوع الحقوق الشخصية او قل قانون الاحوال الشخصية، و لاسيا احكام النكاح و الارث، فانها كانت مهمة و معقدة الى درجة كان الموادة يتصرفون فيها كيفما يشاؤون، و كان لهم في هذا الموضوع صلاحيات مَحْوَلَة لم تكن لاي رجال دين من الأديان». ١٧١

أما تعدد الزوجات فقد كان أمراً شائعاً في العهد الساساني، و ان كان اكثر الزرادشتيين الآن يحاولون انكاره اذ ذاك، الا أنه لا مجال لانكاره قطعاً، فقد كتبه كل من كتب عن هذا الموضوع من المؤرخين من هرودوت اليوناني و استرابون في العصر الهخامنشي و حتى المؤرخين المعاصرين.

فثلاً هرودوت كتب عن طبقة الاشراف في العهد الهخامنشي يقول: «لكل واحد منهم عدة نساء دائماً رسميات، و لهم ازواج كثيرة غير معقودات...» ١٧٢.

و كتب استرابون عن نفس هذه الطبقة يقول: «انهم يتزوجون كثيراً، و لهم ازواج كثيرة غير معقودات ايضاً». ١٧٣

و يقول روستن من مؤرخي العهد الأشكاني في الأشكانيين: «ان كثرة الازواج كان معمولاً لديهم منذ ان توصلوا الى ثروة و قدرة و مكنة و لاسيا الاسرة المالكة، و انما كانت عيشة البداوة الصحراوية تمنعهم من قبل أن يتزوجوا كثيراً». ١٧٤

بل ان الذي كان شايعاً بين طبقة الاشراف في ايران القديم كان أمراً اكثر من تعدد الزوجات، فانه لم يكن محدوداً بحدّ كالأربعة او اقل او اكثر، و لا مشروطاً بشرط كالعادلة و تساوى حقوق الازواج او القدرة الجنسية او المالية، بل كما كان النظام الاجتماعي اذ ذاك نظاماً طبقياً كذلك كان نظام العائلة و الاسرة ايضاً:

يقول كريستن سن:

«ان تعدد الزوجات يعتبر هو الأصل في اساس تشكيل الاسرة في ايران القديم (لدى الاشراف) و أما عدد الازواج اللاتي كان للرجل أن يتزوج بهن فانه كان منوطاً بقدرته، فالظاهر أنه لم يكن للفقراء و العاديين اكثر من زوجة واحدة بصورة عامة... و كان رئيس

١٧١ - تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ٣٤.

١٧٢ - بالفارسية: تاريخ ايران باستان ج ٦ لمشيرالدولة ط جيبى ص ١٥٣٥.

١٧٣ - تاريخ ايران باستان ج ٦ لمشيرالدولة ط جيبى ص ١٥٤٣.

١٧٤ - بالفارسية: تاريخ ايران باستان ج ٩ لمشيرالدولة ط جيبى ص ٢٩٣.

العائلة (كدخدا = كدك خدای) يتمتع بحق الرئاسة على الاسرة (سرداری دودمان = سردار يه دودك) و كانت احدى الزوجات صاحبة حقوق كاملة تدعى (پادشاه زن = زن پادشاهيها) او الزوجة الممتازة، كان ادون منها تلك الزوجة التي تلقب (چاكر زن = زنى چگارها) او الزوجة الخادمة. وكانت هاتان الزوجتان تختلفان من حيث الحقوق القانونية... فقد كان على الزوج أن ينفق على زوجته الممتازة ويحافظ عليها، و كان لكل بنت نفس هذا الحق الى أن تتزوج و كذلك للولد، أما الزوجات الخادمت فانما كان يقبل منهن اولادهن الذكور فقط! و قد عدّوا في الكتب الفارسية الاخيرة خمسة اقسام للآزواج اذ ذاك، الا أن الظاهر أنه لم يكن في قوانين الساسانيين اكثر من هذين القسمين الآتيين»<sup>١٧٥</sup>.

و لم يكن للبت حق اختيار الزوج بالاستقلال، بل انما كان هذا الحق لايها فقط، فان لم يكن ابوها حياً كان هذا الحق ينتقل الى شخص آخر من نفس الاسرة، فالأم أولاً، وان لم تكن فأحد الاعمام أو الأخوال»<sup>١٧٦</sup>.

و كان للزوج حق الولاية على اموال الزوجة، و لم يكن يحق للزوجة أن تتصرف في اموالها بدون اذن زوجها، بل ان القانون لم يكن يعترف بالشخصية القانونية الحقوقية الا للزوج فقط<sup>١٧٧</sup> و كان للزوج أن يشرك زوجته في اموره و أمواله بمقتضى سند قانوني، فبمقتضى هذا السند كانت الزوجة تصبح شريكة في اموال الزوج و كان لها حينئذ ان تتصرف فيها كزوجها، و بهذه الكيفية فقط كانت الزوجة تستطيع أن تعقد معاملة صحيحة مع شخص آخر غير زوجها<sup>١٧٨</sup>.

اذا كان الزوج يقول لزوجته: اذهبي فاخترى لنفسك فانت حرة، لم تكن تطلق الزوجة بهذا بل كانت تؤذّن بهذا أن تختار لنفسها زوجاً آخر كي تكون له زوجة خادمة (چاكر زن) فاذا ولدت بعد زواجها الجديد في حياة زوجها السابق كان الاولاد لزوجها الاول، اي كانت الزوجة تبقى تابعة لزوجها الاول قانونياً و دينياً.<sup>١٧٩</sup>

و كان يحق للزوج أن يعير لرجل احدى زوجاته حتى زوجته الممتازة من دون أن تكون مقصرة في حقه شيئاً، كى يستفيد هذا الرجل من خدماتها، و لم يكن يعتبر في هذا رضا الزوجة. و لم يكن لهذا الزوج الثانى أن يتصرف في اموال هذه الزوجة، والاولاد بعد هذا الزواج كانوا للزوج الاول... و كانوا يرون هذا من اعمال البر و الخير و الاحسان الى اخ في

١٧٥ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٤٦ — ٣٤٧.

١٧٦ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥١ و تاريخ اجتماعى ايران ج ٢ ص ٤٤.

١٧٧ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٢ و تاريخ اجتماعى ايران ج ٢ ص ٤٦.

١٧٨ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٢ و تاريخ اجتماعى ايران ج ٢ ص ٤٦.

١٧٩ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٣.

الدين فقير. ١٨٠

ويقول كريستن سن:

«...ومن خصائص الفقه الساساني: زواج الإبدال، الذي شرحه تنسر في رسالته و نجد تفصيله في كتاب «الهند» للبيروني اخذه عن ترجمة ابن المقفع مباشرة، وهو: انه «اذا مات الرجل ولم يخلف ولداً فليظروا فان كانت له امرأة زوجها من أقرب عصابة باسمه، و ان لم يكن له امرأة فابنة المتوفى او ذات قرابته، فان لم توجد خطبوا على العصابة من مال المتوفى، فما كان من ولد فهو له (!) و من اغفل فقد قتل مالا يحصى من النفس، لانه قطع نسل المتوفى و ذكره الى آخر الدهر» ١٨١.

و كان من احكام الارث: أن ترث الزوجة و اولادها الذكور بالتساوي، و أن يعطى للبنات غير المتزوجات نصف سهم الذكران، و الزوجة الخادمة لم تكن ترث شيئاً و كان يحق للرجل أن يهب لاحدهم في حياته شيئاً او يوصى له بشي ١٨٢

ثم ينقل كريستن سن شرحاً مفصلاً عن الاولاد الأدياء الذين كانوا مورد الاهتمام اذا ذاك للمنع عن انقطاع ذكر الأسر ١٨٣ ونبتعدن عن ذكره خوف الإطالة.

و خلاصة القول: أن الملاك و المحور في المقررات العائلية كان شيان هما: المال و الدم = العنصر، و أن سائر الاحكام و المقررات انما كانت لصيانة هذين المحورين.

و ان الزواج بالمحارم الذي كان شائعاً في ذلك العهد، كان مبنياً على هذا الأساس ايضاً، اي أن الأسر في سبيل منع امتزاج دمها بالدم الاجنبي و توارث اموالها بين الأجانب كانت تسعى أن تتزوج باقربائها مهما امكن. و حيث كان هذا العمل على خلاف الطبع و الفطرة كيانوا يحملون الناس عليه بقدرة الدين و الدولة و مواعيد الثواب في الآخرة و وعيد العذاب لمن يمتنع عنه.

«و قد جاء في كتاب: ارداي و يرافنامه، المنسوب الى نيك شاپور من علماء عهد خسرو الاول، و الذي هو شرح عن معراج الروح، جاء فيه: انه رأى في السماء الثانية ارواح أناس كانوا قد تزوجوا محارمهم «خويتك دس» فكانوا مغفوراً لهم الى الابد. و أنه رأى في قعر العذاب روح امرأة مخلدة في العذاب لانها كانت قد كسرت هذا الرباط المقدس (!) و أن و يراف هذا الذي استحق المعراج كان قد اختار سبباً من أخواته للزواج معهن. و قد جاء في الكتاب الثالث من كتاب «دينكرت» اصلاحات لهذه المسألة؛ منها: ما يصطلح عليه «نزد

١٨٠ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٤ و تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ٤٥.

١٨١ — نقلاً عن كتاب: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٥.

١٨٢ — ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٧.

١٨٣ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٥٥ — ٣٥٧.

«يوند» بمعنى الزواج من الاقارب مشيراً فيه الى زواج الاب بابنته و الاخ باخته. وقد شرح «نوساي بزرگ» من كبار الزرلاشتيين هذا القسم من الكتاب وجاء بفوائد و منافع كثيرة لهذا الزواج وقال: إنه يجبر كباثر الذنوب»<sup>١٨٤</sup>.

ويقول كريستن سن:

«ان الاهتمام بطهارة النسب ودم الاسرة كان من احدى الصفات البارزة للمجتمع الايراني القديم، الى درجة تجويز الزواج بالاقارب المحارم واصطلحوا عليه: «خويذوگس» وفي اوستا «خوايت ودث» و كان هذا شائعاً فيهم منذ القديم وحتى على عهد الهخامنشيين و لفظ: «خوايت ودث» و ان كان لم يصرح بشرحه في اوستا الحاملي، الا أنه لا ريب في أن المراد منه في المناسك القديمة كان الزواج من المحارم»<sup>١٨٥</sup>.

أما الزرداشتيين و لاسيما فرس الهند شعروا في هذا العصر الأخير. بشناعة هذا العمل و تركوه بأنفسهم، ثم حاولوا ان يتنكروا ولا يعترفوا بمشروعية هذا العمل بينهم كسنة دينية زرادشتية، و حاولوا أن يفسروا كلمة «خويتك دس» بتوجيهات و تأويلات باردة للغاية. يقول كريستن سن:

«أن السعى الذي يعمل به بعض الفرس الزرادشتيين في هذا العصر الأخير لانكار الزواج بالاقارب المحارم لا أساس له، بل هو عمل صيباني مع وجود المصادر المعتبرة التي بين ايدينا من المراجع الزرادشتية و كتب الاجانب من لدن عصر الساسانيين و حتى العصر الحاضر»<sup>١٨٦</sup>.

ويقول الاستاذ سعيد نفيسى:

« ان من البدهى المسلم المقطوع به الذي نجده بصورة قاطعة وحية في مصادر ذلك العهد الايراني القديم: هو أن الزواج بالأقارب و المحارم من الطبقة الاولى كان معمولاً بل شائعاً بينهم حتماً، و على الرغم من الضوضاء الحمقاء التي يفتعلها الزرادشتيون اخيراً»<sup>١٨٧</sup>.

ثم يأتي الاستاذ النفيسى بالنصوص التي جاءت في كتب الزرادشتيين المقدسة مثل كتاب «دينكرت» وغيره، ثم بالتصريحات التي اوردها الكتاب المسلمون كالمسعودي و ابى حيان التوحيدي و ابى علي بن مسكويه. ثم يأتي بأخبار زواج قباد بابنته و ابنة اخته، و زواج بهرام چوبين باخته، و مهران كشنسب باخته، والذي صار مسيحياً فيما بعد.

و ينقل المرحوم مشير الدولة في كتابه عن المؤرخ اليوناني القديم استرابون بشأن

١٨٤ — بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ٣٩.

١٨٥ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٤٧.

١٨٦ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٣٤٨.

١٨٧ — بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ٣٥.

الهخامنشيين يقول:

«ان هؤلاء (اي من كان يلقب: مغ، من شيوخ بيوت النار) كانوا يتزوجون بامهاتهم حسب عاداتهم القديمة»<sup>١٨٨</sup>.

ويقول بشأن الأشكانيين:

«ان بعض مؤرخى الاجانب يذكرون زواج الملوك الاشكانيين بأقربائهم و ارحامهم و أقاربهم بكل كراهية، ذكر ذلك المؤرخ «هرودوت» للملك كمبوجبة، و پلوتارك للملك اردشير الهخامنشى. ويرد بعض الكتاب الفرس الزرداشتيين هذه النسبة و يقولون: لاينبغى أن تفهم كلمة (خواهر = الاخت) عند الأشكانيين بمعناها الحقيقي، بل ان الملوك البارنيين كانوا يطلقون الاخت على جميع بنات الملوك، اذ كان هؤلاء أسرة فيهم بنات الاعمام و أحفادهم»

ويضيف مشير الدولة يقول:

«بما أنه يجب أن نتحرى الحقيقة في كتابة التاريخ نقول: ان الحق في هذه المسألة هو أن زواج الاقارب الارحام المسمى «خوتك دس» كان امراً مستحباً لدى الفرس القدماء؛ و الظاهر أنهم كانوا يعللون هذا الامر بحفظ البيوت و الأسر و طهارة الاعراق و العناصر و الدماء»<sup>١٨٩</sup>

ويقول اليعقوبى المؤرخ المعتبر للقرن الثالث الهجرى — و هو من أصل ايرانى —:

«و كانت الفرس... و تنكح الامهات و الأخوات و البنات، و تذهب الى أنها صلة هنّ، و برهن، و تقرب الى الله فيهنّ...»<sup>١٩٠</sup>

ويقول كريستن سن بشأن نصارى ايران:

«لقد اعتاد هؤلاء — تقليداً للفرس المجوس و خلافاً لدينهم — على زواج الآقارب و الأرحام. و سعى في منعهم عنه «مارها» الذي اصبح جاثليق نصارى ايران عام ٥٤٠ م سعيّاً حثيثاً»<sup>١٩١</sup>.

ولقد كان هذا الأمر رائجاً بين المجوس في صدر الإسلام.

فقد روي أن رجلاً سبّ مجوسياً بحضرة أبي عبد الله عليه السلام، فزبره و نهاه عن ذلك. فقال: انه تزوج بامه! فقال عليه السلام:؟ اما علمت أن ذلك عندهم

١٨٨ — ج ٦ ص ١٥٤٦ من كتاب «ايران باستان».

١٨٩ — نفس المصدر ج ٩ ص ٢٦٩٣.

١٩٠ — اليعقوبى ج ١ ص ١٧٤ ط بيروت.

١٩١ — بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٤٤٨.

النكاح؟» ١٩٢.

و جاء في روايات ابواب الحدود: «عن أبي الحسن الحدّاء قال: كنت عند أبي عبدالله عليه السلام، فسألني رجل: ما فعل غريمك؟ قلت: ذاك ابن الفاعلة! فنظر إليّ ابو عبدالله عليه السلام نظراً شديداً، قال: فقلت: جعلت فداك! انه مجوسي امّه اخته! فقال عليه السلام: أوليس ذلك في دينهم نكاحاً؟!» ١٩٣

و روى الشيخ الصدوق (ره) في كتابه (التوحيد) خبراً رواه الحرّ العاملي (قده) أيضاً في الوسائل في ابواب النكاح، ابواب ما يحرم بالنسب، الباب الثالث: تحريم الاخت مطلقاً، الحديث الثالث: «و في الأمالي وكتاب التوحيد... عن الأصمغ بن نباتة عن أمير المؤمنين عليه السلام في حديث: أن الاشعث قال له: كيف يؤخذ من المجوس الجزية ولم ينزل عليهم كتاب ولم يبعث اليهم نبي؟!»

فقال عليه السلام: «بلى! يا أشعث: قد انزل الله عليهم كتاباً وبعث اليهم نبياً. و كان لهم ملك، سكرذات ليلة فدعا بابنته الى فراشه فارتكبتها. فلما اصبح تسامع به قومه، فاجتمعوا الى بابه وقالوا: اخرج نطهرك و نقم عليك الحدّ! فقال: هل علمتم أن الله لم يخلق خلقاً اكرم عليه من أيننا آدم وحواء؟ قالوا: صدقت، قال: اليس قد زوج بنبيه، من بناته و بناته من بنيه؟ قالوا: صدقت، هذا هو الدين!

فتعاقدوا على ذلك. فحسب الله العلم من صدورهم، و رفع عنهم الكتاب، فهم الكفرة يدخلون النار بلا حساب... و المنافقون أسوأ حالاً منهم...» ١٩٤

و يفهم من هذه الروايات أن المجوس كانوا يفعلون هذا في صدر الإسلام، و لهذا فقد اصبحت هذه المسألة مورداً للبحث و التساؤل في الفقه الإسلامي، و عرضها و بحث حولها فقهاء الإسلام شيعة و سنة من إيرانيين و غيرهم، في مختلف ابواب الفقه كمسألة حية لها مصاديق واقعية خارجية، و لقد كان أكثر هؤلاء الفقهاء إيرانيين من الفرس، بل كان آباء بعضهم من مجوس الفرس أيضاً كأبي حنيفة النعمان بن ثابت بن زوطى المجوسى الاصفهاني الذي أسرف في كابل افغانستان. و لو لم يكن هذا الامر رائجاً بين الزرادشتيين لم تكن تطرح هذه المسألة في كتب الفقه الإسلامى لذلك العهد.

و لقد عرض الشيخ الكبير ابو جعفر الطوسى (قده) في كتاب «الخلافا في الفقه»

١٩٢- وسائل الشيعة ج ١٧ ص ٥٩٦ ج ٢ باب عن التهذيب ح ٩ ص ٣٦٥ ح ٢ و الاستبصار ج ٤ ص ١٨٩.  
١٩٣- وسائل الشيعة ج ١٨ ص ٤٣٠ ح ٣ باب عن فروع الكافي ج ٧ ص ٢٤٠ ح ٣ و التهذيب ج ١٠ ص ٧٥ ح ٥٣.

١٩٤- وسائل الشيعة ج ١٤ ص ٢٧٦ ح ٣ باب ٢ عن الامالى للصدوق ص ٢٠٦ و عن التوحيد له ص ٢٢٨ - ٣٢١.

كتاب الفرائض ج ٢ مسائل ترتبط بميراث الجوس، ولا سيما حينما يكون الجوسى المسلم وارثاً بعنواين، اي مثلاً يكون الوارث اماً للمتوفى واختاً له من ابيه او اخت ابيه، وعرض انظار سائر الفقهاء أيضاً، من مسألة (١١٩ الى ١٢٣).

ان انكار وجود هذه السنة الجوسية بين الجوس اليوم من قبيل انكار البديهيات، الا أن الزرادشتيين المتأخرين يحاولون أن يعيدوا النظر مرة اخرى في تاريخ هذا الدين فيجددوا بعض نظرياتهم ويصلحوها، في اصول دينهم وفروعها، ولذلك فهم قد أباحوا لانفسهم الكذب المصلحي الكثير.

### التعلم والتعليم للمرأة:

على الرغم من أن المرأة كانت في وضع غير صالح اذ ذاك، لكننا نمر في طيات التاريخ على حوادث وتراجم تريناً أنه قد كان يحصل للمرأة احياناً مقام شامخ في الدراسات العليا لذلك العهد.

ويأتى المحققون باسم كتاب حقوقى من ذلك العهد يُسمى «ماديجان هزار دادستان» ويعنى: «أخبار الف فتوى للقضاء» ويوجد الآن قسم من هذا الكتاب ترجمه ونشره بارتمه احد المحققين الغربيين. ونجد في هذا القسم اسماء عدد من قضاة ذلك العهد. ولقد كان المرجع الحقوقى لذلك العهد اوستا وزند اوستا.

وجاء في هذا الكتاب قصة تقول:

«بينما كان يذهب احد القضاة الى المحكمة احاط به خمسة من النساء وسألته احداهن مسائل ترجع الى بعض الموارد الخاصة من باب الرهن وباب الضمان، وحينما أنت على آخر سؤال لها لم يحرق القاضى لها جواباً، فقالت احداهن: ايها الاستاذ! لا تتعب نفسك في هذا الباب وقل بلاخجل: لا أعرف! فاننا سنجد الاجابة في الشرح الذي كتبه «گلوگان اندرز بد» ١٩٥.

فهل يمكن لهذه القصة أن تكون دليلاً على استمتاع نساء ذلك العهد بتعاليم عالية؟ حسب ما حققه بارتمه في حقوق المرأة في العهد الساسانى، والذي اصبحت تحقيقاته أساساً لنظريات كريستن سن، نقول: ان المرأة في بعض البيوت الممتازة كانت تتمتع احياناً بالتعليم العالى، اي ان الحياة الطبقيه كانت تسودهم بهذا الخصوص أيضاً كسائر الموارد المواضيع. كما نجد أن بنتين من خسرو پرو يز اصبحتا ملكتين لفترة قصيرة من اواخر العهد الساسانى، ولقد كان اختيارهم للحكم بسبب العقيدة السائدة في الفرس اذ ذاك بالبذرة



الملوكية! اذ كانوا يتصورهم من عنصر سماوى بل ربانى! ولقد أوصل اردشير بابكان — مؤسس اسرة الساسانيين — نسبة بقدماء ملوك الفرس كى لا يؤخذ عليه أنه ليس من «بذرة الملوك»! ولقد ادعى الملوكية فى الاضطرابات بعد خسرو پرويز زرجلان لم يكونا من «بذرة الملوك» ولذلك فلم يدوما كثيراً، وأنما تمكنت بنتا خسرو پرويز فى نفس هذا العهد من الوصول الى العرش؛ حيث أن ابن خسرو پرويز كان قد قتل جميع اخوانه السبعة عشر على عهد ابيه! فلم يبق من بذرة الملوك اذ ذاك احد سوى هاتين البنتين من اخواته. فلا ينبغى الخلط بين العقيدة السائدة بالدم والعنصر ومسألة حقوق المرأة فى ذلك العهد البائد؛ فلا يمكننا أن نجعل توصل پوران وازرمى دخت، ولا المعلومات العالية لعدد من نساء الطبقات الممتازة مقياساً نقيس به حقوق المرأة فى ذلك العهد بشكل عام.

ويقول كريستن سن:

«ان ما بايدنا من المصادر التاريخية لا يعطينا شيئاً عن تعليم المرأة. ويخمن بارتلمه: أن تعليم المرأة كان اكثرما يرتبط باصول ادارة البيت. وان كتاب «نسك بىغ» يبحث حول تعليم المرأة فنون ادارة البيت. ومع ذلك كان بعض نساء البيوت الممتازة تحصل على تعاليم عالية».

ويبحث كريستن سن فى الفصل السابع من كتابه حول نهضة المزدكية فيقول:

«اننا نجد فى الوصف الذي اعطيناه عن الوضع الحقوقى للمرأة فى عهد الساسانيين مبنياً على تحقيقات بارتلمه تناقضاً كثيراً؛ والسبب فى ذلك هو: أن الوضع القانونى للمرأة فى عهد الساسانيين لقي تطوراً كثيراً وكبيراً. يقول بارتلمه: ان حقوق المرأة فى هذا العهد كانت تتبع حقوق الآخرين، وبعبارة اخرى يقول: انها لم تكن ذات شخصية حقوقية وقانونية مستقلة. الا أن هذا كان فى النظرة العلمية فقط، وأما عملياً: فقد كانت ذات حقوق محققة. ان الاحكام القديمة كانت باقية فى عهد الساسانيين الى جانب القوانين الجديدة، ومن هنا جاء هذا التناقض الظاهر. ان المرأة فى ايران قبل فتح المسلمين كانت على ابواب الاستقلال الحقوقى والقانونى»<sup>١٩٦</sup>.

## النظام الاخلاقى:

نحن ان اردنا أن نعرف مدى الاخلاق العامة لعموم الناس فى ايران القديم، لم نجد لذلك مصادر مباشرة وكافية. الا أننا نستطيع أن نحصل من مجموعة من القرائن التاريخية على درجة الاخلاق العامة اذ ذاك؛ فنقول:

ان الاخلاق على قسمين: طبيعي، و اكتسابي...  
 أما الاخلاق الطبيعية للأمة: فهي عبارة عن الخصائص العنصرية و الاقليمية لها؛  
 اذكما أن الوراثة و المحيط الطبيعي و الجغرافي تؤثر في الخصائص البشرية الجسمانية من: لون  
 البشرة و العيون و الشعرو الطول و الوزن، كذلك تؤثر في الخصائص الروحية و الاخلاقية لهم.  
 بفارق واحد؛ هو: أن العامل العنصري الوراثي يذهب اثره بالاختلاط و الامتزاج و الازدواج و  
 الانتقال و الهجرة. أما العامل الجغرافي و الاقليمي فانه يتمتع بنوع من الثبات و الاستقرار؛  
 فاننا نجد أن صفات العاطفة و الرحمة و الشفقة و حبّ الضيف و سرعة الخاطر و صيانة  
 العرض، من الخصائص التي كان الايرانيون و لايزالون يوصفون بها.

ان الاخلاق الاكتسابية ترتبط بدرجة الحضارة لدى الأمة، الحضارة و الثقافة  
 الانسانية و الروحية المعنوية لا الفنية و الصناعية. و هي ترتبط من طرف بكيفية التربية و  
 التعليم، و من طرف آخر بالنظام الاجتماعي و السنن السائدة في المجتمع. و ان عامل  
 التربية و التعليم له الأثر المباشر، أما عامل البيئة الاجتماعية فتأثيره غير مباشر. و ان قسماً  
 هاماً من الاخلاق العامة هورد فعل لروحية الافراد امام الحوادث التي تمر في بيئتهم و مجتمعهم  
 و لاسيا القوانين و السنن الحاكمة على حياتهم.

اما الايرانيون فقد كان و لايزال لهم المقام السامي من حيث الاخلاق الوراثة و  
 الطبيعية الاقليمية؛ و قد مدحوا منذ اقدم العهود بخصائص سامية فيهم.

اما هروودوت المؤرخ اليوناني الشهير للقرن الخامس قبل الميلاد، الذي يلقب «ابا  
 التاريخ» والذي اصله من آسيا الصغرى؛ فقد وصف الفر القدماء وصفاً شاملاً تقريباً،  
 اذ ان وصفه يشتمل على مجموعة من المحاسن و الاضداد، الا انه يمكننا أن نقول: ان المحاسن في  
 وصفه اكثر من المساوي<sup>١٩٧</sup>.

و كرنفون تلميذ سقراط الذي كان يعيش بعد قرن هروودوت تقريباً، هو الآخر من  
 وصف الفرس القدماء، الا أنه عاصر دور الانحطاط في ايران فأخذ يقيس اخلاق الفرس في  
 عهده بأخلاقهم على عهد كوروش و يشرح ما حدث من التغير في اخلاق الفرس على  
 عهده<sup>١٩٨</sup>.

اننا لو قارنا بين الاخلاق الطبيعية للايرانيين مع سائر الامم لوجدناهم ليسوا اقل من  
 سائر الامم ان لم يكونوا اقدم و اسبق، و لكننا نكف عن نقل خصائص الروح الايرانية —  
 الحسنة و السيئة — خوف الاطالة.

١٩٧ — يراجع: تاريخ ايران باستان — لمشير الدولة ج ٦ صفحات: ١٥٣٤ — ١٥٣٦.

١٩٨ — يراجع: تاريخ ايران باستان — لمشير الدولة ج ٦ ص ١٥٣٧ — ١٥٤٢.

وقد ورود الثناء في الروايات و الاحاديث الإسلامية على الخلق الايراني و لاسيما من ناحيتين: حب المعرفة، و التحرر الفكري فيه.

قال الله سبحانه «ولونزلناه على بعض الاعجمين فقرأه عليهم ما كانوا به مؤمنين»<sup>١٩٩</sup>.

وقال الامام ابو عبد الله جعفر بن محمد الصادق عليه السلام في ذيل هذه الآية: «لونزل القرآن على العجم ما آمنت به العرب، و قد نزل على العرب فأمنت به العجم. فهذه فضيلة العجم»<sup>٢٠٠</sup>

و قال عليه السلام: «... من دخل في الإسلام رغبة خير ممن دخل رهبة؛ و دخل المنافقون رهبة، و الموالى دخلوا رغبة...»<sup>٢٠١</sup>.

و روى الحاكم في مستدركه عن ابن عمر قال: قال رسول الله صلى الله عليه [و آله] و سلم:

«رأيت غنماً سوداً دخلت فيها غنم كثير بيض. فقالوا: فما أولته يا رسول الله؟ قال: العجم يشركونكم في دينكم و أنسابكم. قالوا: العجم يا رسول الله؟! قال: لو كان الايمان معلقاً بالثريا لناله رجال من العجم»<sup>٢٠٢</sup>.

و قد خصص كريستن سن صفحات من كتابه بالكلام عن اخلاق الايرانيين يقول فيه:

«ان المجتمع الايراني كما عرفه المؤرخون الغربيون من امثال اميانوس مارسيلينوس<sup>٢٠٣</sup> و پروكيبوس<sup>٢٠٤</sup> و وصفوه لنا، لانصفه نحن الا بأنه مجتمع طبقى اشرافى صرف، فقد كان الاشراف هم المعروفين فيه و هم الذين كانوا يصورون وجهة الامة الايرانية بينا هي و جهتهم فقط».

ان الوصف الذي ينقله كريستن سن عن المؤرخ اميانوس مارسيلينوس يرتبط بطبقة الاشراف فقط، و من الطبيعى أن تترجح الصفات و الخصائص السيئة فيهم على المحاسن، فليس فيهم صفات سامية، و لا نرى من الضروري أن ننقلها هنا.

١٩٩- الشعراء: ١٩٩.

٢٠٠- سفينة البحار ج ٢ ص ١٦٤ عن تفسير الصافي للفيض الكاشانى. و كلمة العجم تشمل كل غير عربى، سواء كان ايرانياً او غير ايراني، الا أن الظاهر أن المراد من العجم في هذا الحديث هم الفرس، و على اي حال فهم من العجم ان لم يكونوا اول من يقصد بالعجم في مقابل العرب بصورة مطلقة - المؤلف.

٢٠١- نفس المصدر ج ٢ ص ٦٩٣.

٢٠٢- نفس المصدر ج ٢ ص ١٦٥.

٢٠٣- المؤرخ الرومي المعاصر للساسانيين في القرن الرابع الميلادي.

٢٠٤- المؤرخ الرومي المعاصر لقباد و أنوشيروان من الساسانيين.

ويقول كريستن سن:

«ان المؤرخين العرب يثنون على الدولة الساسانية التي كانت امثلتهم للسياسة، و لا يذكرون الفرس الا بالعظمة» وينقل هنا نصاً عن كتاب يسميه «خلاصة العجائب(?)» يقول:

«كان العالم يذعن بتفوق الايرانيين، و لاسيما في تدبير الدولة والحروب، و فنون الصباغة، و الاطعمة، و الادوية و العقاقير، و الملابس، و تأسيس المدن، و وضع الاشياء في مواضعها، و الشعر و النثر و الخطابة و الارتجال، و قوة العقل و الكمال، و كمال الطهارة و التقوى، و الثناء على ملوكهم... فقد كان لهم التفوق في جميع هذه الامور لدى جميع امم لعالم بصورة متسالم عليها. و ان تاريخ هذه الامة لعبرة لمن اراد أن يعرف كيف ينظم شؤون الدولة».

ومن العجيب من كريستن سن أنه بعد نقل كل هذا يقول:

«ان الايرانيين احتفظوا طوال قرون متطاولة مقام الامامة في الامور المعنوية لانفسهم، الا أنهم ضعفوا في سياستهم و اخلاقهم بعد سقوط الدولة الساسانية. و ليس سبب هذا الضعف — كما تصور البعض — أن دين الاسلام كان من حيث المباني الاخلاقية اقل وادنى من الدين الفارسي المجوسى، بل ان من احدى علل انحدار الامة الايرانية في اخلاقها هو الوضع العام، للحكومة التي قامت بينهم بالاسلام، فقد ذابت طبقة النجباء شيئاً فشيئاً بين سائر الطبقات العامة، و بذلك ضعفت تلك الصفات التي كانوا يمتازون بها».

و ان الذي يعنيه كريستن سن من الاخلاق التي جاء بها مع السياسة، هو الاخلاق السياسية التي تختلف مع الاخلاق الانسانية بالتناقض احياناً. و ان سقوط طبقة النجباء و ضعف خصائصهم التي كانت تمتلكها الحكومة و القدرة و الثروة و تستأثر بحقوق العامة و تستثمرهم في خدمة مصالحها، والتي كان يبتنى على هذا الاساس حكم قاهر... ان سقوط كل هذا لمن المؤسف حقاً في الاخلاق السياسية التي نظر كريستن سن هنا من زاويتها. أما في المنطق الانساني و الاخلاق الانسانية فان سقوط طبقة الاشراف و انفتاح الطرق لحكم العامة لما يهيج القلوب لا مما يؤسفها!

و ليس بايدينا معلومات عن وضع التربية و التعليم في العهد الساساني، و مهما كان فانما هو ما كان يتحقق على ايدي «الهرايدة» فقط، و هم انما كانوا يعلمون الناس كتاب اوستا فحسب.

ان المرأة التي بإمكانها أن ترينا اخلاق قدماء الايرانيين أحسن من أية مرآة اخرى، هي الانظمة الاجتماعية و العائلية لذلك العهد. ان المجتمع الحضارى الايراني و كذلك الاسرة الايرانية لم يكونا اذ ذاك متوازنين؛ و قد بحثنا قبل هذا هذين الموضوعين بشي من

التفصيل.

وفي المجتمع غير المتوازن ينقسم الناس الى طبقتين: اقلية واكثرية، اقلية متمتعة و متمتعة، واكثرية فقيرة معوزة. والطبقة المتمتعة والمتمتعة تتصف بمقتضى حالها بنوع من الاخلاق، والطبقة الفقيرة تتصف بنوع آخر من الاخلاق، وكلا النوعين لا يكونان من الاخلاق الانسانية المتوازنة في شيء، فالطبقة المتمتعة في هكذا مجتمعات تكون عادة طبقة مترفة مسرفة، مبدرة خائفة، تغتر وترضى عن نفسها، تستأثر ولا تعمل، لا تقاوم ولا تصبر. كما نرى هذه الاوصاف قليلاً او كثيراً في منقولات اميانوس مارسيلينوس بشأن النجباء. أما الطبقة الفقيرة ففي هكذا مجتمعات تتصف بسوء الظن والحقد والعصيان و ارادة السوء بالآخرين و الانتقام منهم، تعتقد بالنصيب والصدفة، وتنكر العدل والنظام في العالم.

ان القواعد التي تحكم المجتمعات البشرية تقتضى ماقلناه، وان لم يصف مؤرخ عامة الناس في ايران اذ ذاك بما وصفناه.

ان الضرائب كانت تؤخذ في ايران على الرؤوس، لكن الطبقة التي كان يجب أن تطالب بها اكثر من غيرها كانت تعفى منها تماماً. وحتى انوشيروان الذي اعاد النظر في وضع الضرائب واصلح بعضها مع ذلك استثنى منها: الكبراء والنجباء والجنود ورجال الدين و الكتاب وموظفي الدولة<sup>٢٠٥</sup>.

ومن البدهي أن هذه الاستثناءات والتمييزات كانت تغضب الطبقة التي كان عليها أن تدفع الضرائب وتجريها الى التمرد والعصيان.

ونستطيع أن نصل الى أخلاق عامة الناس في ذلك العصر من بعض الحوادث فيه:

فقد كتب ابن الأثير يقول:

«ثم سار فنزل بكوثي، فأتي برجل من العرب، فقال له: ما جاء بكم وماذا تطلبون؟ فقال: جئنا نطلب موعود الله بملك ارضكم و ابنائكم ان ايتم أن تسلموا. قال: رستم: فإن قتلتهم قبل ذلك! قال: من قتل منا دخل الجنة، ومن بق منا أنجزه الله ما وعده، فنحن على يقين.

فقال رستم: قد وضعنا إذن في ايديكم! فقال: اعمالكم وضعتكم فاسلمكم الله بها، فلا يغرنك من ترى حولك، فانك لست تجاول الإنس، انما تجاول القدر. فضرب عنقه ثم سار فنزل البرس، فغضب اصحابه الناس ابناهم و أمواهم ووقعوا على النساء و شربوا الخمر، فضج اهلها الى رستم، فقال: يا معشر فارس! والله لقد صدق العربى، والله ما اسلمتنا الا أعمالنا، والله ان العرب مع هؤلاء، وهم لهم حرب، أحسن سيرة منكم، ان الله

كان ينصركم على العدو ويمكّن لكم في البلاد بحسن السيرة وكف الظلم والوفاء والاحسان، فاذا تغيّرتم فلا أرى الله الا مغتيراً ما بكم، وما أنا بأمن من أن ينتزع الله سلطانه منكم»<sup>٢٠٦</sup>.

### أما صحيفة اعمال الاسلام في ايران:

ان النظر في الصحائف السابقة اطلعتنا كيف كان وضع ايران حين قدوم الإسلام اليها، وكيف كان حالها فياترى ماذا اخذ منها وما اعطاها؟ اعيدوا النظر في ماسبق من المواضيع ترون: أن اول ما أخذه الإسلام من ايران هو: شتات من الافكار والعقائد الدينية المختلفة، وأن اول ما أعطاها بإزاء ذلك هو: وحدة العقيدة الصحيحة، وأن هذا الامر انما تحقق لأول مرة في ايران على يد الإسلام؛ فقط؛ ان الناس في مركز ايران وشرقه وغربه وشماله وجنوبه الذين كان بعضهم آريائين وبعضهم ساميين، و كانوا ذوى السنة وعقائد مختلفة وكان الرابط الوحيد الذي يجمعهم هو الحكم والقوة فقط.

... ان هؤلاء الناس اعتنقوا لأول مرة في التاريخ فلسفة واحدة وتبنوا فكرة واحدة و المجهوا الى أمل واحد ووجدوا لأنفسهم هدفاً واحداً، ووجدت بينهم أحاسيس اخوية... و هذا وان تحقق في طول اربعة قرون الا أنه تحقق واستمر حتى اليوم شاملاً ٩٨ بالمئة من هذه الأمة. بينما حكم النظام الموبدى في ايران نفس هذه المدة وهو يسعى دائماً في سبيل ايجاد وحدة عقائدية على أساس الزرادشتية، ولكنه لم يوفق قط. في حين حصل الإسلام على هذا التوفيق بما فيه من قوة اقناعية في محتواه وقوة مغناطيسية في روحانيته ومعنويته، وان كان الحكم الإسلامي العربي قد انحسر عن ايران بعد قرنين من الزمن.

ان الإسلام اصبح سداً أمام توسع المسيحية في ايران وانتشاره في الشرق بصورة عامة. نحن لانستطيع أن نقول الآن ان ايران لو كان يصبح مسيحياً كيف كان يكون، الا أننا نتمكن من التخمين بأنه كان يأتي على ايران نفس ما أتى على سائر الأمم والدول التي اعتنقت المسيحية. اي ظلمات القرون المسيحية الوسطى. ان ايران أصبحت ببركة اسلامها من حملة مشعل حضارة عظيمة باسم الحضارة والتمدن الإسلامي، في حين كانت الأمم المسيحية تغط في ظلمات القرون الوسطى.

وهنا تساؤل يطرح نفسه على الفكر يقول: لو كان هذا من خصائص الإسلام وذاك من توالي المسيحية فلماذا نرى الأمر اليوم على العكس تماماً؟!

و الجواب واضح: انهم تركوا المسيحية منذ سبعة او ثمانية قرون، ونحن تركنا

الإسلام!

ان الإسلام كسر الحصار الديني والسياسي الذي كان قد فرض على ايران، فلم يكن يقدر الايراني على ابراز استعداداته الفكرية بين سائر الأمم، ولم يكن يبيح لهذه الامة أن تستفيد من نتائج افكار سائر الأمم المجاورة فضلاً عن البعيدة... وفتح الإسلام ابواب سائر امم الارض على ايران و الايراني و ابواب ايران على حضارات و ثقافات سائر الأمم. وحصلت للايرانيين من هذه الابواب المفتوحة نتيجتان:

احدهما: أنهم تمكنوا من ان يثبتوا للآخرين لياقتهم واستعداداتهم الفكرية الى درجة أن تقبلهم العالم بالامامة في كثير من العلوم و الفنون و الصناعات.

و ثانيتهما: أنهم استطاعوا بتعرفهم على الثقافات والحضارات الاخرى أن يسهموا اسهاماً عظيماً في تكميل ونشر حضارة و ثقافة انسانية عالمية باسم الإسلام.

ولهذا فنحن نرى — من ناحية — لأول مرة في تاريخ هذه الامة: أن الايراني اصبح مرجعاً دينياً لغير ايراني؛ فمثلاً نرى ليث بن سعد الايراني اماماً للمصريين، و أباحنيفة الايراني اماماً اعظم لانظير له بين أممهم؛ و ابا عبيدة معمر بن مثنى و واصل بن عطاء و أمثالهم أئمة في الكلام و الجدل و العقيدة، و سيبويه و الكسائي امامى الصرف و النحو و اخرين أئمة في اللغة و البلاغة و الادب و التفسير و الحديث و اصوله و الفقه و اصوله و سائر الفروع الإسلامية.

ولا بأس أن ننقل هنا هذا الخبر:

روى الشيخ محمد ابوزهرة في كتابه «ابوحنيفة حياته وعصره» يقول: «جاء في العقد الفريد لابن عبد ربه ما نصه: قال لي ابن أبي ليلى: قال لي عيسى بن موسى و كان ديناناً شديد العصبية: من كان فقيه العراق؟ قلت: الحسن ابن أبي الحسن. قال ثم من؟ قلت: محمد بن سيرين. قال: فاهما؟ قلت: موليان. قال فمن كان فقيه مكة؟ قلت: عطاء ابن أبي رباح و مجاهد و سعيد بن جبير و سلمان بن يسار. قال: فاهؤلاء؟ قلت: موال. قال: فمن فقهاء المدينة؟ قلت: زيد بن أسلم و محمد بن المنكدر و نافع بن نجيح. قال: فمن هؤلاء؟ قلت: موال. فتغير لونه ثم قال: فمن افقه اهل قباء؟ قلت: ربيعة الرأي و ابن أبي الزناد. قال: فاهل كنانة؟ قلت: من الموالى. فاربدة وجهه ثم قال: فمن فقيه اليمن؟ قلت: طاووس و ابنه و ابن منبه. قال: فمن هؤلاء؟ قلت: من الموالى. فانفضت اوداجه و انتصب قائماً و قال: فمن كان فقيه خراسان؟ قلت: عطاء بن عبدالله الخراساني. قال: فاهل كان عطاء هذا؟ قلت: مولى فازداد وجهه تربداً و اسود اسوداداً حتى خفته، ثم قال: فمن كان فقيه الشام؟ قلت: مكحول قال: فاهل كان مكحول هذا؟ قلت: مولى فتنفس الصعداء ثم قال: فمن كان فقيه الكوفة؟ فوالله لولا خوفه لقلت: الحكم بن عتبة و حماد بن سليمان، و لكن رأيت فيه الشر، فقلت:

ابراهيم النخعي، والشعبي، قال: فإنا؟ قلت: عريان فقال: الله اكبر! وسكن جأشه. وقد جاء مثل ذلك في «مناقب أبي حنيفة للمكي» في حديث جرى بين عطاء وهشام بن عبد الملك وهذا نصه: «قال: دخلت على هشام بن عبد الملك بالرفافة، فقال: يا عطاء! هل لك علم بعلماء الانصار؟ قلت: بلى يا أمير المؤمنين! فقال: من فقيه أهل المدينة؟ قلت: نافع مولى ابن عمر، قال: فمن فقيه أهل مكة؟ قلت: عطاء ابن أبي رباح. قال: أمولى ام عري؟ قلت: لا بل مولى. قال: فمن فقيه أهل اليمن؟ قلت: طاووس بن كيسان. قال: مولى ام عري؟ قلت: لا، بل مولى. قال: فمن فقيه أهل اليمامة؟ قلت: يحيى بن كثير قال: مولى ام عري؟ قلت: لا، بل مولى. قال: فمن فقيه أهل الشام؟ قلت: مكحول. قال: مولى ام عري؟ قلت: لا، بل مولى قال: فمن فقيه أهل الجزيرة؟ قلت: ميمون بن مهران. قال: مولى ام عري؟ قلت: لا، بل مولى. قال: فمن فقيه خراسان؟ قلت: الضحاک بن مزاحم. قال: مولى أم عري؟ قلت: لا، بل مولى. قال: فمن فقيه أهل البصرة؟ قلت: الحسن و ابن سيرين قال: موليان ام عريان؟ قلت: لا، بل موليان. قال: فمن فقيه أهل الكوفة؟ قلت: ابراهيم النخعي. قال: مولى ام عري؟ قلت: عري، قال: كادت تخرج نفسى ولايقول واحد عري»<sup>٢٠٧</sup>.

فتى اتاحت الفرصة هكذا للشخصية الايرانية أن تجد فخر الامامة الدينية لمختلف الدول من الحجاز والعراق واليمن والشام والجزيرة ومصر وغيرها؟ وقد توسعت منطقة شعاع هذه الامامة فيما بعد هذه الفترة.

و العجيب أن السيرجان ملكم الانجليزي يطلق على هذه القرون الإسلامية الاولى: قرون جمود الايرانيين و ركودهم و خمودهم، بينما هى قرون تفتحت فيها ذهنية الايرانيين العلمية و المعنوية بعد ركود طويل!

ان السيرجان ملكم يريد أن ينظر الى القضايا بنظارة العصبية العنصرية و السياسية التي كان يدعو اليها المستعمرون في القرن التاسع عشر للميلاد: فالذي يحكم له او

٢٠٧- ابوحنيفة حياته وعصره ص ١٤ - ١٥ و الخبر الاول في العقد الفريد ج ٢ ص ٢٦٢ ط الأزهرية. و الخبر الثاني في مناقب أبي حنيفة للمكي ص ٦ ط استانبول. لكلمة المولى في اللغة العربية معان متعددة بل اعداد؛ فمثلاً: يطلق المولى على السيد المطاع، كما قال رسول الله صلى الله عليه و آله في علي عليه السلام: «من كنت مولاه فهذا على مولاه» و كذلك يطلق على العبد المطيع. و المعنى الجامع له هو القرب و الصلة و من موارد اطلاقه: و لاء العتق، فكان يطلق المولى على العبد المُحرَّر بل و على اولاده ايضاً، كما كان يطلق على مولاه المُحرَّر (بالكسر) و كان يطلق ايضاً على من كان يتحالف مع القبائل العربية من العرب و غيرهم حلفاً تتعهد بموجبه القبيلة العربية بحمايته و الدفاع عنه كأحد افرادها.

و اطلق المولى على العجم الايرانيين لأن اجداد البعض منهم كان عبداً محرراً، او كان متحالفاً مع العرب، و سرى هذا فاطلق المولى على جميع الفرس. أما ادعاء البعض: من أن العرب كانوا يطلقون كلمة المولى على الايرانيين لانهم كانوا يرونهم عبيداً طلقاء، فهذا خطأ قطعاً - المؤلف.



عليه السيرجان ملكم هو أن يرى من الذي يحكم الأمة ومن اي عنصر أودم؟! أما الذي لا يحسب له حساباً فهو حالة الأمة ووضعها، وما الذي خسرتة وماربحته بازائه.

ان السيرجان ملكم واضرابه لا يأسفون ان يروا الحجاج يقتل الناس ويظلمهم؛ وانما يأسفون — بل يتظاهرون بالأسف — فيما اذا كان هذا الحجاج عربياً، فيتأسفون لما اذا لم يكن هذا ايرانياً، او لماذا لم يفعل نفس هذه الافعال رجل من ايران بمكانه!

ان النظر في تاريخ ايران بعد الإسلام لذيد جداً؛ اذ يرينا تلك الثورة التي ظهرت بين الايرانيين في النواحي العلمية والثقافية والحضارية، حيث كانوا كالعطاشى المحرومين من الرواء يغتنمون الفرص المتاحة للاتهال من زلال العلوم، واستطاعوا بالتالى أن يبرزوا استعداداتهم، ولاول مرة تقبلت الامم امامتهم عليها، وقد استمرت هذه الامامة في النواحي العلمية والدينية والفقهية بالنسبة الى العلماء الايرانيين حتى القرنين السادس والسابع الهجريين.

هذا كله من ناحية...

ومن ناحية اخرى: فقد سببت هذه الابواب المفتوحة في فتح السبيل لدخول الثقافات اليونانية والهندية والمصرية وغيرها الى هذه الامة بالاضافة الى الثقافة والعلوم الاسلامية العربية، مما وفر للأمة بناء حضارة وثقافة اسلامية عظيمة، وهيا لها الارضية المساعدة لانفتاح ذهنية مئات من العلماء والفلاسفة والادباء والمؤرخين والرحالة والرياضيين والأطباء والطبيعيين كأبي على بن سينا والفارابى وأبى ربحان البيرونى والحواجة الطوسى وصدراالدين الشيرازى والخيام الطوسى وغيرهم...  
ومن المضحك أن يقول پوردادود:

«... انه لو لم تكن الثقافة العربية دخلت الى امتنا مع الحملة العربية (!) و كان علماءنا كاخيام وأبى على يكتبون كتبهم على نهج كتاب «دانشنامه» لأبى على و كتاب «نوروزنامه» لكانت اللغة الفارسية اليوم اغنى و اوسع!»<sup>٢٠٨</sup>.

وأنا اقول: لو لم تكن حملة هؤلاء العرب (على قول الخصم) و كان يستمر ذلك الحصار الذي كان قد جرّه الموابدة على الاستعدادات الايرانية، فهل كان ينجم بين هؤلاء العجم (!) كاخيام وأبى على حتى يكتبوا «دانشنامه» و «نوروزنامه» ومئات من الكتب الاخرى؟! ان هذه الآثار التي خلفها هؤلاء العلماء الايرانيون وقدموها الى العالم بالعربية و الفارسية، انما هى من آثار نفس تلك الحملة العربية (!) التي كان من أثرها كسر ذلك الطوق المفروض على الامة من الموابدة و الهرابدة، و التي تعرف على أثرها الايرانيون على ثقافة

دينية غنية ترى طلب العلم فريضة على الأمة.

ان مقال پور داود يشبه أن نقول: لو لم تكن الشمس تسطع علينا في النهار وتؤذينا بجزارتها لكننا نعمل براحة اكثر! في حين لو لم تطلع الشمس فلنهار أيضاً.

ان فتح ابواب الثقافة الإسلامية وابواب سائر الثقافات لم يكن من نتاج كسر القلاع الخارجية المضروبة على هذه الامة فقط، بل كان هناك عامل آخر هو رفع المانع عن طلب العلم الذي كان قد قرره النظام الموبدى الطبقي سداً أمام افراد هذه الامة. اذ لم يكن الإسلام يعرف شرفاء و أعيان ممتازين عن غيرهم بخصائص خاصة، ولم يكن يقصر طلب العلم و المعرفة على طبقة رجال الدين او اية طبقة اخرى، فقد كان الإسلام يرى للاسكافي و الكواز الحق في طلب العلم بنفس المقدار الذي يراه لابناء الأئمة و الملوك. بل ان النوايع غالباً يظهر من بين ابناء الاسكافيين و الكوازين اكثر من ابناء الملوك و القصور. ان رفع هذا المانع من الداخل و كسر ذلك الطوق من الخارج نسبياً في احراز الايرانيين لمكانتهم السامية في بناء حضارة اسلامية عالمية و في امامة الامة في الفقه و العلم والدين.

ان الإسلام عرّف الايراني بنفسه و بالعالم، و تبيّن للعالم خطأ ما كان يقال عن الايراني أن لاذوق له في العلميات و انما هو رجل حرب و سياسة... فقد تبيّن للعالم أن تأخره عن بعض العلوم في بعض الادوار التاريخية لم يكن من نقص في استعداده و انما كان ذلك من حصره في النظام الموبدى؛ و لهذا فانه ابدى نبوغه العلمي في العهد الإسلامي الى أبعد الحدود.

ان النظام الموبدى الذي كان يخلق الافكار قبل الإسلام جعل بعض الغربيين يخطئون فيرون أن ذلك من قصور في الفكر الفارسي؛ فيقول غوستاف لوبون:

«ان أهمية الايرانيين في سياسة العالم كانت أهمية عظمي، لكن ليست لهم أية أهمية تاريخ التمدن و الحضارة الانسانية (!) انهم اوجدوا امبراطورية عظمي في قرنين من الزمن على القسم الاعظم من العالم، لكنهم لم يوجدوا اي شيء في العلوم و الصناعات و الفنون و الادب، و لم يضيفوا اي شيء الى كنوز العلوم و المعارف التي توارثوها من الأمم المفتوحة لهم... ان الايرانيين لم يكونوا مبدعين و انما كانوا يحملون حضارة خاصة اقتبسوها من غيرهم، و لهذا فان اسهامهم في ايجاد الحضارة العالمية شيء قليل»<sup>٢٠٩</sup>.

و يقول المؤرخ الفرنسي كلمان هواز:

«ان إيران كانت مملكة عسكرية فكان من المحال أن توجد فيها العلوم و الفنون و

٢٠٩- نقلاً عن كتاب «خلفيات ما ايرانيين ص ٩٣» للسيد محمد علي جمال زاده عن كتاب «تمدنات قديمي» لغوستاف لوبون - بالترجمة.

الصناعات، والطبيب اليوناني الذي كان يترقى في مدارس مناطق البحر الابيض المتوسط  
انما كان المثل الوحيد للعلم في ايران(!) كما أن اصحاب الفنون الأجانب اليونانيين والليديين  
والمصريين كانوا الممثلين لصناعاتهم في ايران، وكما أنّ أصحاب الحساب في ايران كانوا  
آراميين وكلدانيين وساميين»<sup>٢١٠</sup>.  
ويقول ث. راولينسون في كتابه:

« ان قدماء الايرانيين لم يسدوا اية خدمة في سبيل تطوير العلوم والمعارف؛ فانه لم  
يكن بين هذه الامة والتحقيقات التي تستلزم الصبر والتأني والتعب الذي يكون منشأ لرقى  
العلوم اية رابطة أو علاقة... ان الايرانيين كانوا من اول سلطانهم الى آخره لا يلتفتون شيئاً الى  
طلب العلوم، وكانوا يتصورون أن بناء قصور في شوش وتحت جمشيد يكفي لتثبيت قدرتهم التي  
كانت تسيطر على العالم...»<sup>٢١١</sup>.

لاشك في أن هذه النظريات تنشأ من سوء النظر الى الامة الايرانية؛ اذ لا ينبغي أن  
يروا النقص ناشئاً من نقص في استعداد هذه الامة، وأن لا يلقوا بتبعة النظام الموبدي على  
عاتق الايراني واستعداداته الذاتية. هذا فضلاً عن أن وصف الامة الايرانية بهذه الاوصاف  
انما هو مبالغة. وسنبحث نحن فيما بعد عن أصالة الحضارة الفارسية الايرانية.  
والدليل على أصالة هذه الحضارة والثقافة هو أن نفس هذه الامة ابدت من نفسها  
الاسهام في تنمية الثقافة والحضارة في العهد الإسلامي الى اعلى المستويات.

ونفس غوستاف لوبون وكلمان هواروراولينسون يعترفون. بهذا، الا أنهم يطلقون  
على ما حصل في هذا المجال: الحضارة العربية، في حين أن الحضارة الإسلامية كما أنها ليست  
ايرانية ولا هندية كذلك هي ليست عربية.

ان الإسلام اثبت أن هذا التصور بشأن الايرانيين تصور خاطئ، فقد ابدى الإسلام  
استعداد الايرانيين لانفسهم وللعلم، وبعبارة اخرى نقول: ان الايراني كشف عن نفسه  
بسبب الإسلام ثم عرّفها الى العالم ايضاً.

والآ، فلما ذا لم يصبح بعض الايرانيين قبل الاسلام ائمة روجيين من امثال: ليث بن  
سعد ونافع وعطاء ويحيى ومكحول ومئات آخرين لشعوب مصر والعراق والشام واليمن  
والحجاز ومراكش والجزائر وتونس والهند وباكستان واندونيسيا وحتى أسبانيا والاندلس  
وأقسام من اوروپا؟ ولماذا لم تظهر بينهم اذ ذاك شخصيات علمية امثال: محمد بن زكريا  
الرازي والفارابي وابن سينا وغيرهم؟

ان الإسلام حينما دخل الى ايران كان يشكل بالنسبة الى عموم الامة الايرانية ثورة

٢١٠- نفس المصدر ص ١٠٨.

٢١١- نفس المصدر ص ٨٢.

بيضاء بما لهذه الكلمة من معنى وخصائص، وان كان يشكل بالنسبة الى القوى السياسية و الدينية الحاكمة حملة عسكرية فاتحة قاهرة.

ان الإسلام غير من وجهة النظر الايرانية الى العالم: فقد رمى من فكره جميع الخرافات الثنوية وما كان ينشأ منها من سوء النظرة والتشاؤم، تلك الثنوية التي كانت تعد من خصائص الفكر الفارسي الايراني، والتي كان قد مضى عليها عند الايراني آلاف من السنين كما يقولون، والتي حارها نفس زرادشت فانهمز دينه امامها بل وتلوث دينه بعده بها... اجل ان الإسلام اخرج هذه الثنوية من فكر الايرانيين وغسل رؤوسهم منها.

وما ذا تأتي به ثورة مباركة؟ اليس اسمى ما تقوم به هو أن تغير من وجهة النظر الى العالم ما هو سيء ومقيت وتعطى للانسان بدلها هدفاً وبرنامجاً وابدولوجية، وتغير من افكاره وعقائده الباطلة، وتقلب المقاييس الاجتماعية الخاطئة، وأن تكون كما يعبر القرآن عن القيامة «خافضة رافعة» فتخفض المتعالي بالباطل وترفع المتسافل. ظلماً الى الأعلى، وتغير الاخلاق الى صورة مؤثرة نابضة بالحياة والنشاط، وتنثف روح العصيان أمام المخلوقين بطاعة الخالق، وتخلق فيهم ثورة الايمان بالحق الصراح، وتجري في عروق الامة دماً جديداً... اليس كل هذه من خصائص الثورة المباركة؟. واليس قد وجد جميع هذا بالإسلام في ايران؟!!

يقولون: السيف! أجل السيف! أما ما ذا صنع سيف الإسلام؟! ان سيف الإسلام انما كسر ظهر السلطات الشيطانية في ايران، وقسم ظهر النظام الموبدي المشؤوم، ووضع الاغلال عن ما يقرب من مئة واربعين مليوناً من البشر المستعمرين بها، واعطاها الحرية... اجل إن سيف الإسلام كان ينزل على رؤوس الظالمين دفاعاً عن المظلومين وقطع ايدي الجبارين... نعم ان سيف الإسلام كان في خدمة المظلومين والمستضعفين من الرجال والنساء والولدان: «وما لكم لا تقاتلون في سبيل الله والمستضعفين من الرجال والنساء والولدان»<sup>٢١٢</sup>.

ان الإسلام سلب من ايران الوثنية وعبادة النيران والهوم والشمس والنجوم، واعطاها: التوحيد وعبادة الله، وان خلعة الإسلام لايران كانت اكثر من خدمته للعرب بهذه النظرة؛ اذ كان العرب مشركين في العبادة فقط، أما شرك ايران قد كان شركاً حتى في الخالقية لا في العبادة فحسب.

ان الإسلام بدل فكرة الخالق ذي القرون والاجنحة واللحية والشوارب والعصا والرداء، ذي الشعر المجعد والتاج المقرنس، بمن قال عنه «الله لا آله الا هو الحى القيوم»<sup>٢١٣</sup>.

٢١٢— سورة النساء: ٧٥.

٢١٣— سورة البقرة: ٢٥٥.

والذي نزهه عما يصغون فقال: «و سبحان ربك رب العزة عما يصفون»<sup>٢١٤</sup>،  
 «الذي لا تدركه الابصار وهو يدرك الابصار وهو اللطيف الخبير»<sup>٢١٥</sup> والذي قال عنه:  
 «هو الاول والآخر والظاهر والباطن وهو بكل شيء عليم... وهو معكم أينما كنتم»<sup>٢١٦</sup>.  
 ان الإسلام علم الناس التوحيد في الذات وفي الصفات وفي الأفعال في اسمي  
 صوره وأشكاله، وجعل التوحيد هو الاصل الاول والاساس والقاعدة الاولى، وبني لاصله  
 هذا فلسفة عالية تحرك الفكر الانساني نحو كل جمال وحق.

و اخرج الإسلام من حياة الايراني الفكرية والعملية مئات الخرافات من أمثال:  
 موافقة اهورامزدا واهرمين طوال تسعة آلاف من السنين، والقرامين التي قدمها زروان طوال  
 الف عام كي يحصل على ولد، وتوليد لاهرمين على أثرشكه في قبول قربانه ونذره، و ادعية  
 سجن الجن والشياطين، والتشريقات العجيبة لعبادة النيران، وتقديم الشراب والطعام للأموات  
 على سطح البيوت، و سوق الحيوانات الوحشية والطيور في النار، وعبادة الشمس والقمر  
 اربع مرات، و منع سطوع الشمس على النار، و منع دفن الاموات، والتشريقات الكثيرة  
 العسيرة لمس الحائض والاموات، و المنع عن الاستحمام بالماء الحار، والتبرك بالاغتسال  
 ببول البقر، و... و

واقر الإسلام عوضاً عن الوقوف امام الشمس او النار و التتمات غير المعنية، و  
 عوضاً عن تقليب النيران و التلم بالبنام، و عوضاً عن الركوع، أما النار و الطست ذات الثقوب  
 التسعة (!) عبادة في منتهى الحكمة و المعقولة و المعنوية و الكمال و اللطف... و ان الاذان و  
 الصلاة و الصوم و الحج و الجماعة و الجمعة و المسجد و الذكر و الدعاء الملي بالمعارف و  
 الحكم لشواهدية على ماندى و نقول.

ان الإسلام نسخ التفرقة بين سعادة الروح و البدن، و ردّ التضادّ بين عمل الدنيا و  
 الآخرة، و فتدّ الفلسفات المبنية على الرياضة و الاعمال الشاقة، و ابطال تقديس التجرد—  
 الموجود في المسيحية و المانوية و المزدكية— و الذي كان ينتشر في ايران اذ ذاك، و ذمّ  
 الابتعاد عن النعم الطيبة الطاهرة فقال: «قل من حرم زينة الله التي اخرج لعباده، و  
 الطيبات من الرزق»<sup>٢١٧</sup> و في نفس الوقت أكد على تركية النفس و تطهيرها فقال: «قد  
 أفلح من زكاها و قد خاب من دساها»<sup>٢١٨</sup>.

٢١٤— سورة الصافات: ١٨٠.

٢١٥— سورة الانعام: ١٠٣.

٢١٦— سورة الحديد: ٣— ٤.

٢١٧— سورة الاعراف: ٣٢.

٢١٨— سورة الشمس: ٨.

ان الإسلام هدم أساس المجتمع الطبقي الذي كان له تاريخ طويل، و القائم على عمادي: المال والعنصر، و الذي كانت القوانين و الآداب و المراسم تدور دائر مدار هذين الأصلين، و بنى مجتمعاً استثنى من بنائه هذين العنصرين، بل مبنياً على عمادي: العلم والعمل والتقوى.

ان الإسلام محم نظام رجال الدين الطبقي و المتوارث و المحترف، و أخرج الروحانية عن الاختصاص بطبقة خاصة، و جعلها على اصول الطهارة و العلم، من اي طبقة كان الشخص.

ان الإسلام قلع جذور فكرة ربوبية الملوك و سماو يتهم الى الأبد، يقول كريستن

سن:

«ان سلاطين الساسانيين كانوا يدعون أنفسهم فيما يكتبون: عبدة مزدا (مزديسين) و في نفس الوقت كانوا يقبون أنفسهم بأنهم (بغ ربانيين من عنصر يزدان) اله الخير»<sup>٢١٩</sup>.

و يقول:

و كتب خسرو پرو يز عن نفسه يقول: رجل من بني آدم لكنه من بين الآلهة، و آله

جليل بين بني آدم»<sup>٢٢٠</sup>.

و يقول ادوارد براون:

«يحتمل أن لانجد في التاريخ اصلاً يدعن بموجه للملوك بحقوق سماوية اكثر

أتباعاً من هذا الاصل في تاريخ ملوك ايران... و يقول نولدكه: ان الذي لا يكون من اسرة مالكة — مثل بهرام چوبين الذي كان من النجباء و طغى او مثل شهر براز — اذا غضب السلطة كان يكاد أن لا يصدق عمله، و اذا تحقق فلم يكن يحمل الاعلى الشر و فقدان الحياء! اذ كان الناس قد اعتادوا على أن يروا أن الملوكية لا تصلح الا في الاسرة المالكة فقط».

ثم يستشهد ادوارد براون على ذلك بقصة فرار بهرام چوبين و لقائه بالعجوز و محاورته معها و تحطتها له فيما يدعى من الملوكية مع اعترافه بانه ليس من الاسرة المالكة.

و كتب الدكتور محمود صناعى حيناً أتى بنظرية بعض الفلاسفة الاوربيين في السياسة بأنها تبتنى على حقوق الهية، يقول: «و ليست هذه النظرية جديدة بل يجب أن نفتش عن جذورها في تاريخنا نحن الايرانيين؛ و يبين هذا المعنى ما كان يعتقد الايرانيون القدماء: (فرد ايزدى)»<sup>٢٢١</sup>.

ان الإسلام حطم هذا الاصل، فلم يبق مع الإسلام مجال لمثل هذا الكلام، حتى راي

٢١٩— بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٢٨٤.

٢٢٠— بالفارسية: ايران در زمان ساسانيان ص ٢٨٤.

٢٢١— آزادي فرد و قدرة ص ٥.

ابناء الصفارين و صيادي الاسماك و العبيد و المولى و الدراويش حقاً لهم أن يدعوا  
صلاحيه الملوكية في ايران، اذ اعلى الإسلام في الهمم وصعد بهم الى اسمى المراتب ٢٢٢.

و أصبح اعتماد الملوك في العهد الإسلامي على استعداداتهم لاعناصرهم و دماهم .  
ان الإسلام كما اخرج فكرة اختصاص روحانية الدين بطبقة خاصة من ذهن  
الايرائى، كذلك اخرج منه فكرة اختصاص الملوكية باسرة خاصة، ان الإسلام ذهب بفكرة  
الحكم الارستقراطى و الاشرافى عن الفكر الايرانى، و اوجد فيه فكرة اخرى ترجع اصولها الى  
حكم ديموقراطى او قل حكم الشعب بالشعب .

ان الإسلام منح المرأة شخصية حقوقية قانونية. و ابطل تعدد الزوجات غير المشروط و  
غير المحدود، و انما أباحه بشرائط تبتنى على تساوي حقوق النساء و امكانيات الزوج و في حدود  
معينة يراعى فيها الضرورة الاجتماعية. و منع اباحة بضعها للاجنبي و اعارتها له، و استلحاق  
ولدها مع الاباحة، و الزواج النيابى، و الزواج بالمحارم من الاقارب، و الولاية المطلقة للزوج  
على المرأة... ولم يكن الإسلام بركة للمسلمين فقط، بل اثر في الزرادشتية و اوجب اصلاحها:  
فقد قال كريستن سن:

«حينما اطاح الإسلام بالدولة الساسانية التي كانت وراء رجال الزرادشتية، أدرك  
هؤلاء أن عليهم السعى لحفظ شريعتهم من التحلل الكامل، و تحقق هذا السعى: فقد طرح  
هؤلاء العقيدة بالزروان و الأساطير الصبانية المحيطة بالزروان جانباً، و الغوا عبادة  
الشمس و القمر، و غيروا كثيراً من احاديث دينهم بل حذفوا كثيراً منها، و تناسوا أقساماً من  
اوستا الساسانى و تفاسيره المزيجية بالاافكار الزروانية، اوفنوها...»

و لا تقتصر معطيات الإسلام لايران و الايرانى على ما قدمه لها في القرن الاول، بل  
دفع الإسلام و لايزال يدفع كل خطر محقق او محقق بهذا الوطن منذ ان أطل عليه، فالاسلام  
هو الذي صهر المغول في بوتقته و صنع منهم—وهم الوحوش الكاسرة— اناساً يحبون الإنسان  
و ثقافته و حضارته، فقد صنع من السطان الجايتو: محمد خدابنده، و صنع من الاود تيمور:  
الامير حسين بايقرا و بايسنقر و شاهرخ و گوهرشاد و غيرهم...

و الإسلام اليوم هو الذي يقف امام الفلسفات الغربية المحطمة، و هو الذي يجعل هذه  
الامة تشعر بالشرف و العزة و الكرامة و تحس بالاستقلال، فان الذي تتمكن هذه الامة من  
أن تفخر به و تبارى به الآخرى هو القرآن و نهج النبلاغة لا الاوستا و لا الزند.

و هنا نختتم الكلام حول معطيات الاسلام لايران.

و سنوضح في القسم الثالث خدمات الايرانيين للإسلام. ان شاء الله.

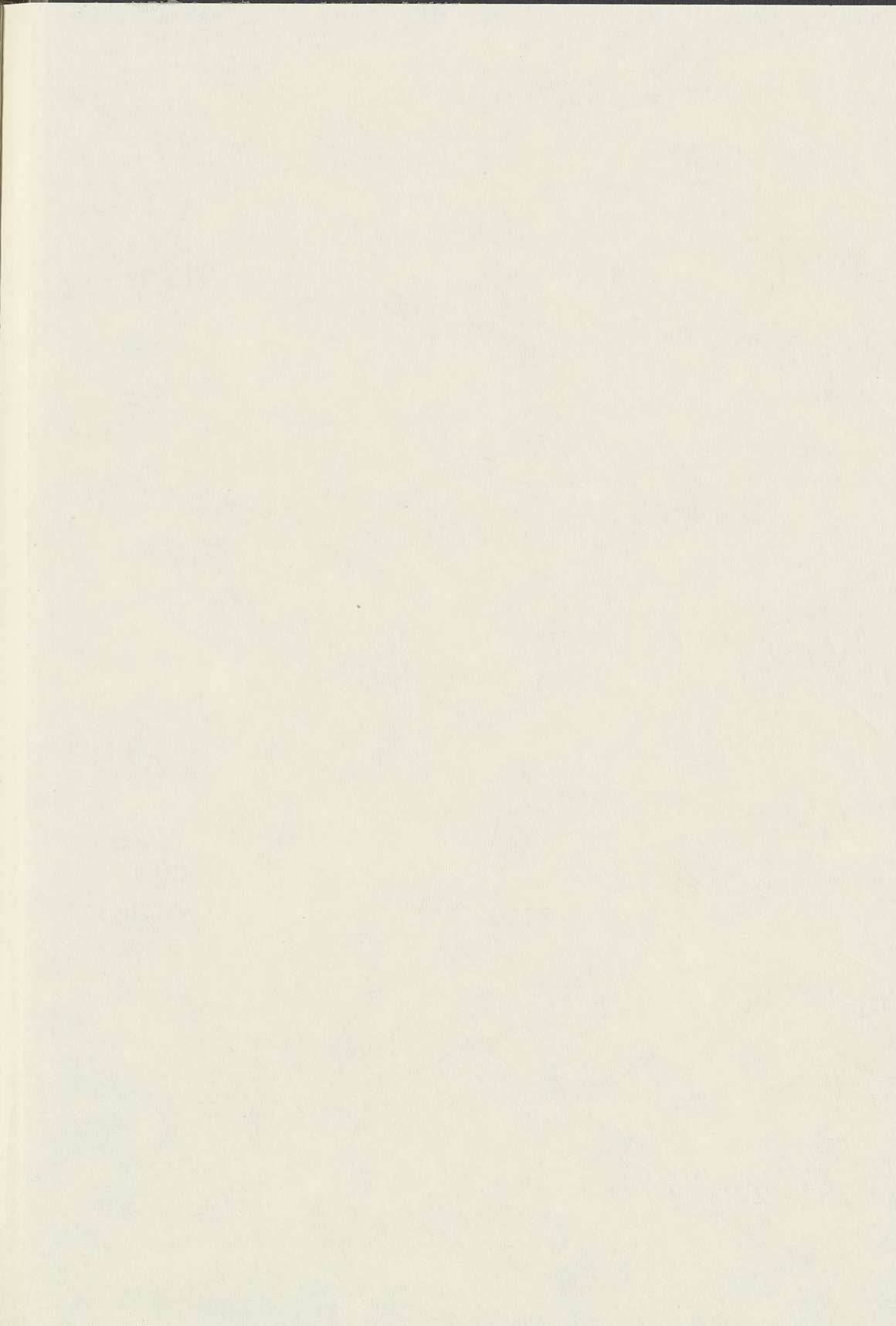


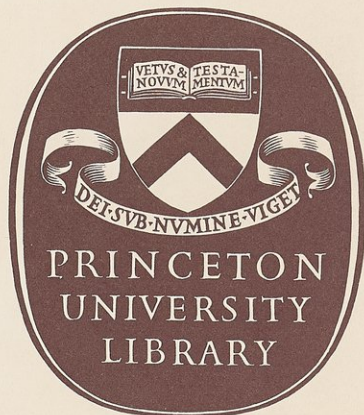












WERT  
BOOKBINDING  
Grantville, Pa.  
July-August 1988  
We're Quality Bound

Princeton University Library



32101 063445009



BP63  
.I68M8612  
1985  
juz'2

RECAP

السعر: ١١٠ ريال